



750

ليلاس

حورية بحر الجليد

ريبيكا كينغ


 ١٦٣
١٦٤
١٦٥
١٦٦
١٦٧
١٦٨
١٦٩
١٧٠

ONLINE233

www.lilas.com

حورية بحر الجليد

ريبيكا كينغ

لماذا يصر ذاك الصوت الصغير في عقل كاثرين على القول ان نيكولاوس اكثـر من مجرد تسلية؟ بإشارته ناراً متاجحة في اعمق قلبها كان سحر نيكولاوس على كاثرين اقوى من اي وقت مضى. وحقيقة انها مخطوبة لآخر وان لنيكولاوس اهتمامات أخرى زادت من حدة عذابها ومن تصميمها على عدم الابتعاد والتشاغل عن مهمتها قيد ائمـلة.

سوريا: ٦٠ ل.س - الكويت: ٧٥٠ فلس - البحرين: ابیتان - قطر: ١٠ دراهم
السعودية: ١٠ ريالات - الامارات: ١٠ دراهم - الاردن: ١,٥ دينار - المغرب:
درهم مغربي - سلطنة عمان ١ ريال - تونس: ٢ دينار

«سألك ما الذي تفعله هنا؟»

«أخبرتك أنتي انتظرك.» رد نيكولاس وهو يهز
كتفيه متابعاً: «عرفت انه لن يمضي وقتاً طويلاً
قبل عودتك للمطالبة بعيراثك.»
القوى فمه بازدراء وهو ينطق كلماته الأخيرة
فهتفت هي بعنف: «ما ادرك بهذا الشأن؟»
ستكتشفين ان الاخبار حول الثروات
المفاجئة تنتشر سريعاً في سكايبوس.
«لا أرى لغيراثي أي علاقة بك..»
«على العكس يا كاثرين، اذنك ستكتشفين ان له
اكبر علاقة بي..»



OnoStoA233

www.liilas.com

الفصل الأول

لم يكن المفتاح تحت أصو زهور البنفسج حيث يتركه
جدها عادة. كانت لا تزال تبحث عنه حين سمعت صوت الباب
يفتح خلفها، استقامت واستدارت وهي ترمش بعينيها تحت
شمس المساء الباهتة ورأت خيال شخص عند عتبة الدار.
كان رجلاً هذا ما عرفته فوراً، رجل طويل القامة عريض
المنكبين. لعله المسؤول عن المنزل. لكن لم تذكر رسالة
المحامي من بلدة سكايثوس أي شيء عن وجود مسؤول ما
عن المنزل ...

ابتسمت بارتباك وقالت: «كالسبيرا». لكنها لم تلق أي رد.

للحظة واحدة فقط شعرت بالذعر ينتابها، من هذا الرجل؟
متشرد؟ أحد محبي التسкур والتطفل من الذين يغزون الجزر
اليونانية كل صيف ويغتربون فرصة خلو المنازل من
ساكنيها كي يأوا إليها الليل؟ ربما يكون كذلك... لكن عليها
أن توقفه عند حده فذاك أفضل. هزت كتفيها وصعدت
درجات الشرفة بتصميم.

ثم ردت: «كالسبيرا». أيضاً لم تلق ردًا.
انتابتها موجة من الغضب الآن، من يعتقد نفسه هذا
الرجل، وما الذي يفعله هنا برأيه بوقوفه بعجرفة عند عتبة
دارها؟ وفكرة هل تتكلم بالإنكليزية أم باللغة اليونانية.
قالت بنبرة حانقة: «ما الذي تفعله هنا؟»

ausha 233
ONOSOKA 233

www.liias.com

«انتظرك بالطبع يا كاثرين. والا فلم اكون هنا أصلًا؟»

سحبت انفاسها ببطء لسماعها الصوت الكسول النبرات الهادئ، كان الصوت كما تذكره تماماً، عميق، مثير ومغلف بذفة اليونان المشرقة لكن مع طبقة رقيقة من السخرية. انه صوت رجل الآن لا صوت صبي.

«نيكولاوس؟»

كان هذا الاسم كل ما استطاعت كاثرين التفوه به. فقد جفت حنجرتها فجأة فيما هي تصدق به وقد لف نفسها بذلك القناع الغامض الذي تذكره تماماً عنه ووصل تأثير ذلك اليها فتجددت على قمة السلام. من بين كل الناس على جزيرة سكايلوس هو من تراه أولاً... توقيفي عن هذا، عنفت نفسها بشدة. فطوال فترة سفرها بالطائرة كانت تتمنى ان يكون هو أول من تراه هنا، أليس كذلك؟ لا غير صحيح ردت على نفسها بقوة واظافر اصابعها تتفرز براحة يدها اليسرى لدرجة ان عرّت معها ان حجر الالماس في خاتم خطوبتها يكاد يقطع جلدها.

بدا اطول قامة مما تذكر، وقد تحول الجسد النحيل إلى جسد رجل رياضي، قوي وبدا اكثر وسامة من الحلم الذي كان يراودها احياناً خاصة حين تكون محبطة أو حين تتخاصل هي وجولييان خطيبها، ذاك الحلم الذي وبعد مرور ثماني سنوات لازال يقض مضجعها احياناً ويوقظها من نومها باز عاج... .

كان يقف مكانه ناظراً اليها ويديه في جيبيه. نظرت في عينيه الزرقاويين ثم رمشت بعينيها واشاحت ببصرها عنه

قائلة بصوت كان مرتفعاً اكثر من اللازم رغمماً عنها: «لم اعرف انك ستكون هنا».

رد بنبرة ساخرة: «بالطبع لم تكوني تعرفيين، لكنها رغم ذلك مفاجأة سارة بالتأكيد.»

ردت بجمود: «انها مفاجأة دون شك، لكني سألك ما الذي تفعله هنا.»

«واخبرتك انتي بانتظارك.»
«لكن لماذا؟»

رفع كتفيه قائلاً: «علمت ان الوقت لن يطول بك قبل المجيء للمطالبة... بميراثك؟»

التوى فمه بازدراء وهو ينطق كلماته الأخيرة فهتفت بعنف: «وما ادرك بهذا الشأن؟»
ستجددين ان اخبار الثروات المفاجأة تنتشر بسرعة في سكايلوس..»

ازدادت نبرته سخرية فردت كاثرين بحدة: «لا أرى لميراثي كما قلت، أي علاقة بك.»
«على العكس يا كاثرين، اظنك ستكتشفين ان له علاقة بي..»

حدقت كاثرين به بذهول، في المرة الأخيرة لم يستخدم نيكولاوس معها هذه النبرة، لم يسبق له ان نظر اليها ابدا نظرة العداية هذه، ما الذي حدث في السنوات الثمانية الماضية كي يجعله يتغير كلياً هكذا؟ ام ان السبب يكمن بها هي؟ هل تغيرت هي كثيراً لدرجة رؤيتها للناس على حقيقتهم لا عبر ضباب المراهقة الزهرى؟ لعلها ترى

نيكولاوس الحقيقي للمرة الأولى الآن. لعلها رأت لمحه سريعة من هذا النيكولاوس حين غادر آخر مرّة كانا معاً بقسوة ودون كلمة وداع حتى. لكن حتى رغم ذلك... لتحاول إخفاء تالمها من هذا قالت بغرور: «لا يحق لك مكالمتني بهذه الطريقة لكتني ساكون ممتنة لك ان اوضحت لي ما الذي يجري..»

«ان كنت لا تعرفين بعد يا كاثرين...» بدأ كلامه ولم يحاول إخفاء عدم تصديقه للجهل الذي تدعشهه وتتابع: «ساكون اكثر من مسرور لشرح الاوضاع لك. تفضل بالدخول..»

وانحنى لها بمبالغه مصطنعه مشيراً إلى الباب. ايعقل هذا؟ انه يدعوها لدخول منزلها وكأنه هو مالك المكان! لكنها لن تتأثر بهذا.

ردت: «شكراً لك.» رفعت رأسها بشموخ ودخلت المنزل. كانت غرفة الجلوس كما تذكرها تماماً، مريحة غير مرتبة بتلك الراحة المميزة لأковاز الصنوبر المعلقة على حافة النافذة الكبيرة برائحة الدخان.

مجموعه غلايين جداً كانت مرتبة على الرف قرب الطاولة التي عليها الآلة الكاتبة التي كان يستخدمها جداً لطبع كتب رحلاته.

تناولت واحداً من الغلايين وشمت رائحته. بدا وكأنه وضعه هنا للتو ودخل الغرفة المجاورة. اعادت الغليون إلى مكانه واستدارت لترى نيكولاوس يراقبها بذات الوجه الخالي من التعبير الذي استقبلها به.

فقالت: «لم اكن ادرى انك تعرف جدي..»

«سبق وتقابلت مع جيرالد العجوز. كان صديقاً لوالدي في الواقع، صديقاً يشاركه احتساء الشراب..» «فهمت.» ردت كاثرين. ولتحاشي النظر لتلك العينين الباردين، جالت ببصرها على الغرفة وتتابعت: «لم تتغير الغرفة عما كنت عهده في الماضي، آه، باستثناء تلك المرأة.»

واشارت إلى مرآة ضخمة الإطار معلقة على الحائط. كانت قديمة وتفقر للمعan الزجاج الحديث لكنها تعكس بجمال صف المزهريات الصينية الملونة المواجهة لها. قال: «اخبرني انه وجدها في سوق في اسطنبول، مع انها صنعت مبدئياً لتكون في قصر كما يبدو..»

سألت بضحكه: «حقاً؟»

أجابها بسخرية: «أجل. صنعت لعكس الجمال المواجه لها. انظري.» وقبل ان تتمكن كاثرين من التراجع وضع يديه على كتفيها وقادها عبر الغرفة مجبراً إياها على الوقوف امام المرأة. واطل شكل عليها في ضوء المساء الشاحب المتسلل عبر النافذة والذي التمع على وجهها وملامحها الناعمة وعينيها الخضراء وتيين الواسعين وترك بريقه على شعرها البني الفاتح المرفوع بتسريحة كلاسيكية.

لكنها بالكاد كانت ترى انعكاس صورتها هي بل كانت ترى فقط صورة الرجل الواقف خلفها مباشرة. حين كان نيكولاوس في سنته العشرين كان بالغ الجاذبية والآن بعد مرور ثمانين سنوات تحولت تلك الجاذبية إلى فتنه وسحر رجولي طاغ، كان وجهه اكثر نحواً لكن هذا اظهر بوضوح

بشرتها الرقيقة. ووضع ابهامه على نبضها الذي تسارع بشكل جنوني للحظات.

سحبت يدها من يده بسرعة وقالت: «على كل حال كنت مريضة. اصبت بالأنفلونزا الشديدة الشتاء الماضي..»
«ولم تشفي كلياً منها بعد؟»

«شفيت منها منذ فترة قصيرة فقط.»

لكن صوتها بدا ضعيفاً فجأة وكأنها لازالت على سريرها في شقتها بلندن محاطة بالوسائل الوثيرة وتشرب كوب الحليب الساخن. وبما أنها شعرت بالدوار الخفيف الآن فقد تهالكت على أقرب كرسي منها.

قال: «ترغبين بكوب من العصير؟ لا بد أن هناك زجاجة ما في المطبخ.»

احمررت وجنتها للنبرة الساخرة التي عادت لتبطن كلماته وقالت: «لا شكرأ لك، افضل الشاي.»

ابتسم باقتضاب وقال: «آه، أجل، لقد نسيت هوس البريطانيين بالشاي، الذي هو العلاج الناجح لأى مناسبة تسبب التوتر.»

جلست كاثرين على الكرسي وعينيها شبه مغمضتين وهي تستمع إلى الأصوات الصادرة من المطبخ، يبدو وكأنه في منزله، فكرت بامتعاض وتذكرت أنه لم يشرح لها بعد سبب تواجده هنا في منزل جدها الذي أصبح الآن منزلها... فور وضعه الصينية على الطاولة الخشبية المنخفضة سألته باختصار: «اكنت تأتي إلى هنا غالباً لرؤيه جدي؟

فأنت تبدو وكأنك تعرف كل شيء في المنزل.»
أجاب: «كنت آتي إلى هنا بالمناسبات أجل. لكنني اعرف

أكبر جمال ملامحه اليونانية الكلاسيكية ذات البشرة السمراء البرونزية.

الآن أضحي وجهه مليئاً بالتناقضات، قسوة هائلة لكن أيضاً جانبية حسية طاغية في عينيه الباردين وكثافة رموش السوداء الطويلة.

كل ما استطاعت رويتها كان شعره الداكن وشيء بارد، لا بل خطير يبرق داخل عينيه، كل ما استطاعت الشعور به هو قوة جسده خلفها فيما يديه تمسكان بكتفيها بقوس ودفع راحتيه تتسلل إلى بشرتها عبر سترتها الحريرية الرقيقة، وكل ما استطاعت الاحساس به كان العطر الرجولي الدافئ لهذا الرجل الذي يحيط بها كهالة من السحر، كانت تحس وجوده بقوة لدرجة أن انفاسها كانت مكتومة بذعر داخليها.
قال وانفاسه تداعب شعرها: «مرأة قديمة كهذه... مفروض بها أيضاً كشف حقيقة من يقف أمامها. اتساءل يا كاثرين ما الذي تريته بداخلك في العمق؟»

«انا...» بدأت وشعرت بنفسها مسمراً بصوته وحدقت بعينيها اللتين تنظر اليهما عبر المرأة واللحظة فقط برق شيء ما في اللون الأخضر كأنه حصاة ترمي على سطح بحيرة ما.

أنزل يديه على جانبيها ووصل بهما إلى خصرها وأوراكها الرشيقه.

وقال برقة: «لقد فقدت الكثير من وزنك يا كاثرين.»
فقالت: «أجل، لكن ليس بالكثير.»

جاءت كلماتها واهية وهو يرفع يدها وينظر إلى معصمها النحيل والعروق الزرقاء الخفيفة الظاهرة تحت

27
30
31
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70

كل شيء هنا الآن لأنني حالياً أعيش هنا. أتريددين الحليب مع الشاي؟» «أجل من فضلك.» ردت بصوت منخفض ثم حدقت به سيقوله جولييان ان عرف انها احضرت معها، الى فيلاً معزولة على بعد أميال من اقرب مكان سكين، رجلاً يونانياً وسيماء؟ تناولت بسرعة فنجانها منه وهي ترمقه سراً بطرف عينها. تمدد على الكرسي الخشبي الكبير وبدها اكثر بغيابي؟ لكن مجرد فكرة ان يكون هذا الرجل مسؤولاً عن شيء يخصها كانت فكرة غير معقولة... وان يكون موظفاً عندها؟ هذا مستحيل.

كانت حينها التدفع له اتعابه اضافة لأى مبلغ يديرين جدها له به. كان شهر ايار (مايو) على وشك البدء لذا فبامكانه ايجاد رفع حاجبيه مردداً: «كم تدينين لي؟ بأي طريقة يا أي عمل آخر لأن موسم السياحة قد بدأ. لكن بأي حال عليه كاثرين؟»

www.100133.com **www.100133.com**
 كان يضعها في موقف حرج مجدداً فقالت بصوت ارادته أخذت نفسها عميقاً وهدأت من روعها. فهي بالطبع لم تعد هادئاً ومتذمراً: «حسناً، اظنك كنت تعتنى بالمنزل تبعاً المراهقة الضعيفة ابنة الستة عشر ربيعاً التي يسهل التأثير لتعليمات جدي، أو لعل محاميء فكر بتوظيفك؟ في كلّا عليها والتي كما يبدو لا يزال يعتبرها كذلك. كانت الآن امرأة الحالتين ان اعطيتني رقم حسابك المصرفي فسأتمكن من...»

لكن رغم ذلك... رمته بنظرة سريعة وهو يقترب منها قاطعها قائلاً برقة: «آه. اظنك اسأت فهم الأمر. لكنه سوء مقدماً اليها فنجان الشاي ورأت ميدالية ذهبية تدلّي من تقاهم بسيط يمكن تصحيحه بسهولة.»

صدره تحت بلوزته السوداء. بالطبع هذه ميدالية كريستوفر وضعت فنجانها على الطاولة وسألت: «آه حقاً؟ وما هو الذهبية ذاتها؟ كان قد اخبرها انها هدية ذكرى مولده للسنة سوء التقاهم ذاك؟»

الأولى. وتنذرت ذاك اليوم فيما كانا مستقيمان على أجابها بتهكم وثقة: «كما ترين يا كاثرين. فيلاً آنجيليكا الشاطئ في ظلل اشجار التخيل ويغرسان اصابعها بالرمل ملكي أنا.»

الذهبي. فك هذه الميدالية للحظات كي يرويها إليها ووعدها شهقت بذهول وقالت: «ما الذي تقوله؟ بالطبع هي ليست بشراء واحدة مماثلة لها. لكن ذاك اليوم كان اليوم الأخير ملكاً لك...» سكتت قليلاً وحين لم يرد بشيء تابعت وهي تشدد على كل كلمة: «إن هذا منزل جدي. لقد بناه قبل ثلاثين

سنة وحين مات تركه لي، لحفيدته الوحيدة وهذا مذكور في وصيته.»

قال بصوت هادئ فجأة: «آسف لخيبة املك، لكن وصيتي غير صالحة.»

«غير صالحة؟» ردت بدهشة.
أجاب بهدوء: «بالضبط.»

شرب ما تبقى في كوبه ووضعه على الطاولة بحركة متعمدة. آن الوقت لوضعه عند حده. تناولت حقيبتها عن الأرض وعثثت بمحنتوياتها ثم أخرجت مغلقاً أزرق. وقالت: «الوصية معي هنا وكذلك رسالة من محامي جدي. وهو يدعى السيد جونايدس.»

مد يده البرونزية إليها وسأل: «هل لي بالنظر إلى الورقين؟»

فتحت المغلق بصمت وتناولته الوثائق.

«في الواقع، الوصية هذه نسخة عن الأصلية. لازالت النسخة الأصلية مع السيد جونايدس، لذا...»
تركت جملتها دون تكملة عمداً لكنه ابتسم بخبث ابتسامة الثعلب الماكر.

وقال: «إذن فلا جدوى من عذاء تمزيقها؟»

ردت بجفاف: « شيء من هذا القبيل.»

نظر سريعاً إلى الأوراق ثم إليها.

قال: «لكن اترى، لا حاجة لي لتمزيق هذه الوصية.»

ورمى الأوراق بازدراء في حضتها.

فسألته: «آه، ولماذا؟»

«لأنها لا تساوي الورقة المكتوبة عليها.»

«ماذا؟» هل هو مجنون أم أنها هي المجنونة؟ «لا تكن بالغ...»

قططها قائلًا: «لا فائدة يا كاثرين. أخشى أنه في هذه اللعبة بالذات...»

جاء دورها لمقاطعته بالقول: «لعبة؟ لا العب أية لعبة...»

تابع متجاهلاً مقاطعتها: «انا من يمسك بكل الأوراق الرابحة بما في ذلك ورقة الأصن». وتناول من جيبه فعلاً ورق لعب ووضعه أمامها على الطاولة فوق الوصية متابعاً «أصن الكبة.»
حدقت بالورق بدهشة وغضب.

تمالكت اعصابها وسألت: «حسناً، مَاذَا إذن؟»
«أقلبي الورق على الجهة الأخرى.»

فعلت كاثرين ورأت كتابة باليونانية وتحتها ثلاثة توقيعات، أحدها توقيع جداً ثم كان هناك تاريخ محمد شهر شباط (فبراير) من السنة الفائنة، حدقت بذاك التوقيع والجمود يعتريها وحين رفعت نظرها وجدت نيكولاوس يحدق بها.

ناضللت لإبقاء صوتها خالياً من أي شعور وهي تسأل: «ما المكتوب هنا؟»

«انه يوافق على منع فيلا آنجيلا وبستان الزيتون المحيط بها والشاطئ أمامها إلى كوستاس ديمتريوس.»
«كóstas؟»
«أبíر..»

هزت رأسها بذهول تام وقالت: «لكنني لا افهم..»

رد قائلًا: «ظننت هذا واضحًا كفاية، والدي هو المالك الشرعي الآن لهذا المنزل». «ماذا؟» هتفت به وعيناها جاحظتان بذعر لكن حين واجهت التحدي الجلي في عينيه الداكنتين اشارت إلى ورقة اللعب متابعة: «مع افتراضي ان المكتوب باليونانية هنا هو ما قلته فعلاً... وطبعاً لا سبيل لي لمعرفة ذلك الآن، أليس كذلك؟»

قطب حاجبيه بتهديد فسارت ل التابع: «فلمازا هو مكتوب على ورقة اللعب هذه؟» «لأن أصل الكبة هذا بالذات هو الذي جعل والدي يفوز بالمنزل.»

«وما كان سبيله إلى ذلك بالضبط؟» أجابها: «أخبرتك انه وجير الد كانا صديقين قد يمين كانوا يقضيان معظم الامسيات معاً في المقهى يتحدثان، ويتسليان بلعب الورق. وبإحدى الامسيات اقترح جدك على ممتلكات كل منهما. فعلاً، كان هو من اقترح ذلك وكان هو من خسر.»

مررت فترة صمت طويلة وهي تحدق به فاغرة فاهما، ثم قالت: «انا لا اصدقك.» هز كتفيه بعدم اهتمام وأشار إلى ورقة اللعب قائلًا: «هاك الدليل.»

«بعض كلمات غير قانونية على جهة ورقة لعب؟» «موقع عليها من قبل المالكين وهناك توقيع الشاهد على ذلك. وهو المدعو ميخالييس تريبيو وهو زبون دائم في المقهى.»

«وهو احد رفاق والدك على الأرجح.»

«في الواقع هو كان صديقاً لجده في ذلك لا لأبي.» رد ببرود وتتابع: «وهذه الورقة تحمل تاريخاً يسبق تاريخ وصيفيك بستة أشهر كاملة.»

قالت: «يا لهذا الهراء.» وضحكـت بازدراء واستخفاف متمنية ان تبدو واثقة اكثـر مما تشعر به حقاً وتتابعـت: «يجب ان احضركـ، ان اصرـيت علىـ هذا الإـدعاء السخيف فـسأـاضطرـ لمـجاـبهـتكـ فيـ قـاعـاتـ المحـاـكمـ.»

رد ببرود: «هذا شأنـكـ، لكنـ لربـماـ عـلـيـكـ مـعـرـفـةـ هـذـاـ، صـبـاحـ الـيـوـمـ التـالـيـ عـرـضـ وـالـدـيـ عـلـىـ جـدـكـ نـسـيـانـ الـأـمـرـ بـرـمـتـهـ.»

ردت بارتياح: «آهـ، لاـ بـأـسـ، بـتـلـكـ الـحـالـةـ لـاـ مـشـكـلـةـ إـذـنـ.»

«لـكـ جـدـكـ تـابـعـ تـصـرـفـهـ كـرـجـلـ نـبـيلـ يـلتـزمـ بـكـلـمـتـهـ وـرـفـضـ عـرـضـ اـبـيـ، وـبـتـلـكـ الـحـالـةـ، اـنـ لـسـتـ وـالـدـيـ.» شـعـرـتـ بـالـأـرـضـ تـمـيـدـ تـحـتـهـ مـجـدـداًـ وـجـاهـتـ لـلـحـفـاظـ عـلـىـ رـبـاطـةـ جـائـشـاـ وـهـيـ تـسـأـلـهـ: «حـسـنـاـ وـمـاـ عـلـاقـةـ هـذـاـ بـكـ أـصـلـاًـ؟ـ سـأـزـهـبـ لـرـؤـيـةـ وـالـدـكـ فـيـ الصـبـاحـ.ـ يـبـدوـ اـقـلـ عـنـادـاـ مـنـ اـبـنـهـ.ـ»

رأـتـ قـبـضـتـهـ تـتـكـورـ فـيـ حـضـنـهـ وـالـقـساـوةـ تـنـهـرـ عـلـىـ وـجـهـهـ لـكـ كـلـ مـاـ قـالـهـ كـانـ: «اـنـقـلـ وـالـدـيـ إـلـىـ اـشـيـاـ بـسـبـبـ صـحـةـ وـالـدـيـ المـتـوـعـكـةـ وـقـدـ تـرـكـيـ كـسـوـولـ عـنـ شـوـونـهـ فـيـ سـكـاـنـيوـسـ.ـ»

«لـلـأـسـفـ.ـ» تـمـتـ بـتـهـكـمـ لـكـهـ هـذـهـ المـرـةـ تـعـدـ تـجـاهـلـ قـوـلـهـاـ.ـ

«رـغـمـ هـذـاـ الـاـتـفـاقـ ظـلـ الـاثـنـانـ صـدـيقـيـنـ وـاـصـرـ وـالـدـيـ عـلـىـ

27
30
—
31
54
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

حدقت في عينيه والغضب الجامح يلتزم مع الخوف داخلها. لم يرفع صوته بها ولا مرة واحدة وكل السلاح الذي يملكه مجرد ورقة لعب قديمة لكنها رغم ذلك تشعر بسيطرتها على الوضع تتبرأ دون عودة. لكنها لن تسمح له بإخافتها.

فقالت بتحدي: «حقاً؟ اطلع بشوق لذلك».

رمته بنظرة متهدية أيضاً وتأوهت بداخلها لأن أصابعه انغرزت في لحم ذقنها للحظة. لكنه فجأة تركها واتكا إلى الحائط واضعا يديه في جيبيه وكأنه يمنعهما من القيام بشيء آخر.

طلت كاثرين جالسة مكانها للحظات واصابعها تطرق بصمت على خشب كرسيها. أخيراً قطعت حبل هذا الصمت التغيل وقالت: «هناك طريقة واحدة لتسوية هذه المسالة سأعود إلى بلدة سكاياثوس لمقابلة السيد جونايدس الآن قوراً».

تناولت حقيقتها الجلدية ونهضت.

وقفها بقوله: «لكن بالطبع ستدفعه إليه لكن ليس هذه الأمسية».

نظر إلى ساعة معصمه متتابعاً: «سنراه غداً، آسف لتكبدك عناء السفر إلى هنا دون جدوى».

ردت قائلة: «لا على الاطلاق. أخشى أنك أنت من سيمضي بخيبة أمل».

«اتعتقدين ذلك؟» سالها وهو يبتسم بخفة ثم أضاف بصراحة وكأنه سئم من الموضوع الممل: «كيف وصلت إلى هنا؟ استأجرت سيارة؟»

ضرورة بقاء جيرالد في المنزل طيلة حياته. الشيء الوحيد الذي وعد به جدك بال مقابل هو تغيير وصيته وهذا وعد من الواضح لم يكن ينوي الوفاء به».

اشتد غضب كاثرين وقالت: «لو كان قد أعطى ذاك الوعد فعلاً لالتزام به. وإن كان لم يفعل فالأرجح أنه فعل لإدراكه أنه تم خداعه بالإيقاع به مع والدك المخادع».

شهقت برع ب حين نهض نيكولاس عن كرسيه بغضب لسماعه شتمها لوالده ووجدت نفسها رغم ذعرها تتحقق بصدره الذي يعلو ويهدّي بقوّة مظہراً قوّة عضلاته. «كاثرين..»

لم يحاول الاقتراب منها أو لمسها لكنها تراجعت بسبب قوّة نبرة صوتها وحدتها. للحظة اجبرت نفسها على النظر إليه لكنها عادت لتركز بصرها على الميدالية الذهبية حول عنقه.

«أجل؟»

«عادة لا أعطي الناس فرصة ثانية... لكنك مجونة، غريبة وقد أصبحت امراة... نوعاً ما». وشعرت بتنفسه ينتقل بازدراء من رأسها حتى ينزلتها الرسمية حتى حذائها ذي الكعب المنخفض وتابع: «لكن ان حاولت تلطيخ شرف عائلتي مجدداً، فسوف...»

قطّعه بصوت حاولت جعله عنيفاً لكنها لم تنجح: «ستطردني من الجزيرة مغلقة بالعار على الا اعود اليها أبداً ثانية؟»

«لا..» قال ورفع ذقنها إليه لتواجهه واصابعه على بشرتها: «هل سأعاقبك بنفسك..».

«آه حبيبي لا تقللي من قيمة نفسك بتبادل الكلمات النابية مع فلاح دون مبادىء». وغمرتها رغبة جامحة للهرب من هذا المكان، لكن حين استدارت ورأت نيكولاس ينظر إليها بعينيه الساخرتين ومتكلماً إلى باب المنزل عاد الغضب ليجتاحها.

انه بالغ الثقة بنفسه لدرجة الغرور، اليس كذلك؟» امسكت بحقيقتها بقوة وسارت صاعدة الدرجات مجدداً. قالت بثقة: «عذرأً من فضلك».

لكن عوض الابتعاد عن طريقها بأدب وضع ذراعه على الباب مانعاً ايها من الدخول وسأل: «وما الذين تعقددين انك قاعلة؟»

«لا اعرف الكثير عن القوانين اليونانية، لديكم قوانين هنا بالطبع، اليس كذلك؟» اضافت بعذوبة لكن بعد نظرة واحدة إلى عدائية نظرته الجليدية عادت بيصرها إلى حقيقتها وتتابعت: «لكن في انكلترا التملك تسعه اعشار القانون، آسفه لكن لا نية لدى اطلاقاً بالهروب، والاستسلام تاركة لك العشر الباقى، لذا فسابقى». وضررت ساقه بحقيقتها.

نظر إلى الحقيقة للحظات ثم استقام قائلاً: «لا بأس، بإمكانك ان تكوني ضيقتي». «لست ضيقتك...»

«وسأرشدك إلى غرفتك».

أجابته بغضب: «شكراً جزيلاً، لكن لا داع لذلك. فأنا اعرف الطريق إليها». شدت على حقيقتها أكثر وعبرت غرفة الجلوس ومنها

«لا، بل اتيت بسيارة اجرة من المطار إلى هنا.»
«لم أرها...»

«دفعت له ونزلت عند أسفل التلة.»

قال بحقد: «كي لا يشارك احد نظرتك الأولى إلى ميراثك كما اظن..»

كانت ثبرته مغيبة بتعمد لكنها تجاهمت التقاط هذا الطعم وردت ببرود: «في الواقع لم يرغب سائق السيارة بالتعرف للمشاكل لا بتعاده عن خط سيره المحدد على الطريق العام.» مع ان نيكولاس كان محقاً في الواقع. فهي ارادت ان تسير وحدها عبر بساتين الزيتون التابعة للفيلا، لتعيش مجدداً اللحظات الساحرة لآخر صيف قضته هنا، لكن هذا النيكولاس البالغ القسوة والبرودة لن يفهم ذلك أبداً.

«فهمت.» قال وهو يتفحصها بنظره للحظات متابعاً: «اخشى ان جيرالد رفض بعناد وضع هاتقاً في منزله، لذا سأنزل إلى القرية لأطلب لك سيارة أجرة.» سألته بجفاف: «لماذا؟»

«سترغبين بایجاد غرفة في بلدة سكايلوس لقضاء الليلة أو لايجاد غرفة شاغرة في فندق ما، هناك العديد من الفنادق الجيدة على الساحل الجنوبي.»

التفت نظراتهما وتشابكت للحظة طويلة مشحونة ثم دون التفوه بكلمة أخرى نهضت كاثرين بتعمد وغادرت الغرفة إلى الشرفة ثم نزلت درجات السلالم متوجهة إلى حيث تركت حقيبة ملابسها.

فيما هي ترفع الحقيقة عاد صوت جدها ليتردد في اذنيها وهو يقول:

جدها معه من الصين قبل سنوات وسنوات. كل شيء كان على حاله باستثناء ان احدهم قد وضع بأحد زوايا الغرفة عدة لوحات زيتية لم تكتمل بعد.

قال: «آسف بهذا الشأن، سأنقل اللوحات فوراً».

سألته بسرعة دون تفكير: «إذن لا زلت ترسم؟» فرد قائلاً: «بالطبع، أخبرتك لتنبيه اريد ان اصبح رساماً قبل ثمانية سنوات، اليه كنلوك؟»

كان هذا السؤال أول ما تفوه به احدهما بالعودة إلى الماضي، ازدادت زرقة عينيه لتلك الذكرى ثم خفض نظره وكأنه عاجز عن الاحتفاظ بنظرته المتحدية. ولاحظت كاثيرت انتفاخ عرق رقبته بقوة... رغم النسيم العليل الذي كان يتسلل من النافذة المفتوحة الا أنها كانت تشعر بالاختناق. فرمي حقيبتها على السرير وقال دون ان تنظر اليه:

«ان كنت لا تمانع أرغب بتنشق بعض الهواء المنعش».

«هل أكلت؟» سأله دون ان يتحرك من مكانه على الباب مانعاً إياها من مغادرة الغرفة. «تناولت العشاء في الطائرة».

سألهما بملل ونفذ صبر: «قلت هل أكلت؟»

ردت: «كان الطعام جيداً بالفعل». واجبرت نفسها على تجاهل رجفة احسست بها.

قال بنبرة أمراء لا دعوة: «ستنضممن إلى لتناول العشاء».

ردت بصرامة: «شكراً لك لكنني لن افعل، سأنزل إلى المقهى. والآن عن انتك».

إلى الممر الذي يؤدي إلى غرفتها القديمة، الغرفة التي بناتها جدها لها خصيصاً بشكل فوضوي كبقية الزيادات في هذا المنزل.

فتحت باب الغرفة ثم تجمدت مكانها وبنظرة رعب لاحظت وجود محفل فيها... كان على السرير قميصاً أبيضاً اللون وينطال جينز معلق على الكرسي المجاور للسرير وحذاء رياضي أبيض قربه.

سمعت خلفها تعليق نيكولاوس المتكاسل: «يا للروعة. لم ادرك يا كوكولا انك بانتقالك إلى منزلي ستشاركييني سريري أيضاً».

تأوهت بداخلها فبسبب اضطرابها فتحت باب الغرفة التي إلى اليمين بدل باب غرفتها التي إلى اليسار، رفعت حقيبتها مجدداً واستدارت غاضبة والأحمر القاني يلوون وجهتها.

قالت بغيظ عبر اسنانها المصطكبة بارتباك: «آسفه، هذه غلطتي». ودفعته بعيداً قبل ان تفتح باب غرفتها الحقيقة.

أجل، هذه هي غرفتها. كما تذكرها تماماً، وكان جدها احتفظ بها لها نظيفة ومرتبة متوقعاً وصولها بآية لحظة. شعرت بغصة بسيطة في حلقاتها وهي تنظر حولها إلى السرير الصغير، خزانة الادراج الصغيرة قربه والتي صنعها النجار كريستوس - نجار القرية - خصيصاً لها ولونها بالزهري والورود البيضاء الصغيرة، إلى الأرض الخشبية المصقوله المغطاة بوسطها بالسجاده الصينية الملونة القديمة التي بهت الوانها بعض الشيء والذى احضرها

الفصل الثاني

كانت كاثرين قد قطعت نصف الطريق المنحدر قبل ان تخفف من سرعة خطواتها وتتوقف لترتاح قليلاً تحت ظل شجرة صنوبر وهي تبتسم، انها ناضجة الآن، امرأة عصرية ذات عمل مسؤول، لكنها رغم ذلك وامام نيكولاوس ديمتريوس بالذات لازالت كما كانت طيلة ذاك الصيف الاخير مجرد فتاة مراغمة ترتجف على حافة شيء تجهله وتخشاه بشدة.

لا شك ان السبب بشعورها المشوش هذا الان هو تعب السفر اضافة لتبدل الطقس بين الربيع الانجليزي البارد، والربيع اليوناني الدافئ وأيضاً هناك صدمة الطعن بوصية جداً.

اقنعت نفسها ان لا علاقة لنيكولاوس بهذا الشعور اطلاقاً وتابعت طريقها بعد ذلك.

لكنها توقفت بعد قليل وعلت ابتسامة الدهشة ملامحها. قائماتها كانت تمتد الأرض المزروعة باشجار الزيتون والتي تعود لجدها. كانت الأشجار قديمة وجذوعها رمادية وضخمة لكن كانت الحشائش الخضراء اسفلها تموي بأزهار السوسن الصفراء والبيضاء، وكانت الأزهار المختلفة الألوان تزين كل الأرض مانحة المنظر روعة قل مثيلها.

في المرة السابقة لم يكن لهذا الجمال البسيط الفاتن من

تنحى مقدار نصف انش فقط وتلامست ذراعيهما وهي تمر قربه مغادرة الغرفة.

شعرت وكأن نيرانا لاهبة لسعت ذراعها ودون ان تنظر اليه تابعت سيرها وغادرت المنزل، احسست بذراعها لا تزال تحترق لكنها لم تتوقف لتمسيدها الا بعد ان ابتعدت عن المنزل الذي اصبح خارج مجال الرؤية.

ausha 233

OLGOKA 233

www.lilas.com

وجود، لكن في المرة الأخيرة التي كانت فيها هنا كان الصيف في آخره وتنكرت كاثرين صف اشجار الصنوبر على طرف هذه الأرض البعيد الذي يفصل بينها وبين بحر إيجي الأزرق الرائع.

الآن الصوت الوحيد الذي كانت تسمعه كان صوت الرياح بين أغصان الزيتون وكذلك صوت الأمواج الآتي من بعيد وشعرت كاثرين فجأة بالدموع تترقرق في عينيها. هل كان جولييان على حق؟ سالت نفسها وهي تعضن على شفتها السفلية، أم أن على هكذا جمال أن يبقى على حاله إلى الأبد؟ كان ليقول لها الآن، يا عزيزتي أنت تتصرفين بعاطفة جياشة. وكان ليهز رأسه وتلك الابتسامة الصغيرة تعلو وجهه...

كان الشاطئ كما تذكره تماماً، اشجار الصنوبر على طرف والصخور الشاهقة على الطرف الآخر. ومع ان الشمس قد غابت تقريباً لكن الرمال لا زالت تحتفظ بحرارة النهار التي تسللت اليها، فهي كانت تضع الكثير من الملابس عليها وفكرت بامتعاض انه هو السبب بهذا فيما كانت تخلع السترة عن اكتافها.

كان عليها الابتعاد عنه بأقصى سرعة لذا فهي لم تجد الوقت لتبدل ملابسها.

بهذه اللحظة شعرت كاثرين انهالم تعد قادرة على تحمل ملابسها فخلعت حذائهما ونظرت حولها وحين لم تجد احداً خلعت سترتها وبقيت بالبلوزة الخفيفة التي بلا اكمام ثم اتجهت نحو الماء. كان هذا شاطئاً خاصاً لا يرتاده احد ولا يقترب الصيادون منه واحياناً في الصيف كان يصل اليه

قارب فيه بعض الشبان من السواح وكان جدها يطالعهم بالمغادرة حين يزداد ضجيجهم ويمنعه من الكتابة. كانت المياه باردة ومنعشة وشعرت كاثرين ببرودة المكان تلفها باكمالها.

هنا قابلت نيكolas للمرة الأولى وحينها بدأت تلك الأيام السحرية. كانت تسing وقد خرجت للتو من البحر حين ادركت ان احدهم يراقبها من مكانه قرب اشجار الصنوبر. وفيما تعرّفت خطاهما قليلاً على الرمال اقترب هو منها ببطء ووقف امامها بصمت وهو يحدق بها، مررت لحظات قبل ان يعرفها ببساطة، اخبرته باسمها ومدت يدها اليه لتصافحه...

الآن ظهر القمر الفضي وسط السماء فأدركت ان عليها العودة، بتردد استدارت ولمحت قرب الاشجار شيئاً أبيض اللون، وبعد لحظة سريعة ادركت ان ذاك الشيء الأبيض هو نيكolas بقميصه الأبيض.

تماماً مثلما حصل في الماضي، كان يراقبها لكنه لم يتقدم منها. لكن شيئاً ما جعلها ترتعش قليلاً ثم وكأنها في حلم وجدت نفسها تسير اليه ببطء، وكأنها تسير في نومها دون ان ترفع نظرها عنه.

حين وصلت اليه توقفت على بعد خطوة منه، كان وجهه في ظل الاشجار ولم تكن تعابيره واضحة، ثم وببطء شديد رفع يديه وامسك بكتفيها. ملمس راحتيه كان دافئاً على بشرتها فسارت إلى احضانه وكأنها تستيقظ من نوم دام لقرون.

حين رفعت وجهها اليه كانت أنفاسه دافئة على بشرتها،

كانت قبلته رقيقة، خفيفة وبطينية لكنها كانت مثيرة جداً وشعرت بنبضات قلبها تتسرع بجنون واحست بنفسها تتجاوب معه بكل ذرة في كيانها. حين تأوهت بعمق وحركت اكتافها تحت راحتبي لم يتغير طابع تلك القبلة الغريبة، وكأنه يسألها سؤالاً صامتاً كانت شفاهها وكل كيانها يجيبه بالإيجاب، أجل، أجل... ارتعشت قليلاً فيما عينيها كانتا شب مغمضتين ثم

فتحتهما، ما الذي تفعله؟ أي جنون يسيطر عليها؟

انزعت نفسها بعيداً عنه ووضعت يدها على وجهها لتمسح قبلته ولتعود إلى الواقع. لم يسبق لها ان شعرت بهكذا ردة فعل من قبل، لم تشعر بهكذا رغبة أبداً حين كان يقبلها جولييان. تستشعر بهذا بعد الزواج بالتأكيد وهذا ما رددته لنفسها الف مرة، تستشعر بهذه ام زوجها فقط مع الرجل الذي تحب.

أخيراً تناولت حذاءها وسارت عبر الظلام نحو اشجار الصنوبر.

لحق بها في بستان الزيتون وسمعته يقول: «اهدأي وإلا تعثرت».

كان صوته هادئاً لكنها شعرت بصدى شيء آخر في صوته، صدى جانبية ساحقة اخافتها.

«لا».

لكنه أمسك بمعصمها بقوة منعها من الافلات واجبرتها على السير ببطء قربه، رطبت شفاهها المرتعشة وقالت: «الأذهار جميلة، لم يسبق لي رؤيتها». «حسناً كان الوقت صيفاً حين كنت هنا آخر مرة».

قال ذلك بلهجة عادمة مغلفة بمسحة حزن، حين كنت هنا آخر مرة... تلك الأيام البريئة الرائعة الساحرة وتلك الأمسيات، حين كان جدها ينزل إلى المقهي، حين كانت تسبح هي ونيكولاوس وبينييان القلاع الرملية ويلعبان التنس بقطعة خشب دائري ثم يذهبان بنزهة على دراجته النارية القديمة حيث كانت تتمسك به وهو يقود الدراجة بسرعة على المنحدر.

كانت تلك هي البراءة بعينها... كان يقبلها بعض الأحيان، لكنها كانت قبلاً عادمة على جبينها فيما مما ينزلقان على لوح التزلج المائي وذراعه حول كتفيها... باستثناء تلك الأمسية الأخيرة... تحت ظل اشجار الصنوبر كانت تفرك أنفه بالحشائش فيما هو نائمًا وذراعيه تحت رأسه، فجأة فتح عينيه وحدق بها بقوة كانه يراها للمرة الأولى. ثم نهض وأمسك بوجهها وبيطه أخذ يقبلها... كانت القبلة رقيقة في البداية إلا أنها ما لبثت ان ازدادت حرارة وعمقاً، للحظة تعلقت به مستمتعة بما يجري لكن حين اشتدت قبضته حولها ابتعدت عنه وهي تشوق.

لم يأت في اليوم التالي ولا الذي يليه ولا الذي يليه مع أنه تركها مودعاً بقوله: «اراك لاحقاً». بالنسبة له كانت تلك الفترة مجرد فترة لهو مع فتاة انكليزية ساذجة. لا شك أنه في ذلك الحين غرق في مشاكل مجهلة بالنسبة إليها ونسى كل شيء عنها... انزعجت في هذه الذكريات ولإبعاد فكرها عنها قالت

ببرود: «أجل، بالطبع، كان على معرفة ذلك فالازهار كلها
تنبل وتختفي قبل نهاية الصيف.»
توقفت لحظة وأخذت نفساً عميقاً قبل أن تتابع: «ما هذه
الرائحة العطرة؟»
«الزعتر البري.»
ترك يدها وانحنت في الظلام عابثاً بين أزهار البنفسج.
حين استقام امسك بيدها ثانية وقال.
«تضليلي.»

شعرت بالنباتات بين يديها فرفعتها إلى أنفها وتناثرت
عطرها.

قال لها: «عليك سحق الأزهار لاطلاق الرائحة.» وضغط أصابعه
على أصابعها الممسكة بالأزهار لتميلها الرائحة الجميلة.
«انها رائعة، شكرألك.» قالت بتلعم وأصابعها لازالت
حارقة جراء ملامسة أصابعه.

«بالنسبة لي إنها رائحة اليونان، لو رميت على سفح أي
من التلال القريبة ووضعت غلالة على عيني وشممت هذه
الرائحة، لعرفت انني وصلت إلى منزلي.»
شك أصابعه بأصابعها وقادها عبر الممر فيما هي
بالكاد ترى أمامها.

كان قد أضاء بعض الشمع على الشرفة ووضعها داخل
المصابيح على الطاولة المعدة لتناول العشاء وشعرت
بالغضب يتحرك بداخلها طارداً موجات العاطفة التي كانت
متعلقة بها كالفضب الخفي.

قالت بصرامة: «أخبرتك انني سأتناول العشاء في
المقهى..»

مد يديه أمامه قائلاً: «لكن يا عزيزتي لا يفتح المقهى
يتمثل هذا الوقت الباكر من الربيع واكره ان تقومي برحلة
أخرى دون أي جدوى..»

«محسناً، في الواقع انا لا اشعر بالجوع..»
قالت ذلك وهي تشعر بالاختناق لفكرة تناول العشاء معه
على ضوء الشموع.
«كاثرين.» قال وادارها كي تواجهه متتابعاً: «القد اعددت
ال الطعام وستتناولينه.»

«اخبرتك انني لست...»
قطاع كلامها قائلاً: «إن شئت ساترك لك حرية اختيار
المواضيع التي ستتحدث بها، ان كان هذا يشعرك بالأمان
لكثر وانت معنـى.»

قالت بكلب: «أشعر بالأمان الكامل معك.»
«هذا مؤكـد.» وتابع بصوت مخـلـي لكنـها ادركت انه كان
يعرف الحقيقة وتتابع: «لـذا من فضـلـك اجلسـي.»
قالـت: «عليـ تـبـديلـ مـلـابـسيـ، انـظـرـ.» وـمـدتـ قـدـمـهاـ الـمـلـيـةـ
بـالـرـمـالـ.

نظر إلى قدمـهاـ العـارـيـةـ بـتـعـبـيرـ غـرـيبـ ثمـ قالـ وـعـيـنـيهـ
لـازـلتـاـ مـسـمـرـتـيـنـ عـلـىـ قـدـمـيـهاـ: «لاـ دـاعـيـ لـتـبـديلـ مـلـابـسـكـ.

تـبـدـيـنـ فـاتـنـةـ.»
سحبـ كـرـسـيـاـ وـفـيـماـ كـانـتـ تـجـلـسـ عـلـيـهـ تـابـعـ هوـ: «لـكنـ

هـنـاكـ أـمـرـاـ وـاحـدـاـ...»

وـقـبـلـ انـ تـمـكـنـ مـنـ الـاعـتـراـضـ اـذـالـ رـبـطـةـ الشـعـرـ التـيـ كـانـتـ
تعـقـصـ بـهـاـ شـعـرـهاـ إـلـىـ أـعـلـىـ رـأـسـهاـ وـانـسـدـلـ شـعـرـهاـ الـكـثـيفـ
عـلـىـ كـتـفـيـهاـ.

«شكراً، يقول جولييان ان...»

«تهانينا.»

«فقط.»

«لماذا فعلت ذلك؟» سالت بغضب وهي تعيد شعرها إلى ما خلف اذنيها.

«لأنني افضل رؤية شعرك هكذا.»

فيما كانت تبحث على شيء ما ترتبط به شعرها اختفى هو داخل المنزل للحظات ثم عاد حاملاً صينية كبيرة فيها صحن سلطة يونانية ضخم وأخر يحوي لحوماً مبردة مع رغيف خبز محلى تذكرت طعمته اللذيذة جيداً وزجاجة مياه معدنية وكوبين وضع كل ذلك على الطاولة قبل أن يجلس على الكرسي أمامها.

قال وهو يسكب الماء في كوبها: «والآن عم ترغبين ان تتكلمي يا كاثرين؟»

قالت بانزعاج: «ماذا عن... متى ستغادر منزلي؟»
«آه، أرجوك.» قال ذلك واضعاً يده على قلبها بحركة يونانية بحثة وتتابع: «سيق وانهينا مناقشة هذا الموضوع. باستثناء نقطة واحدة ربما وهي كم تخططلين للبقاء هنا؟»

«أخذت عطلة لمدة أسبوعين وهذه مدة كافية كما اظن لمعالجة هذه المسألة كلية.»

«عطلة؟»

«اعمل في لندن في مصرف مشهور.»

«حقاً؟ وما هو عملك فيه بالضبط؟»

«اصبحت مساعدة مدير الحسابات منذ فترة قصيرة فقط.»

«آه، أجل، جولييان الغالي..»

كانت يدها اليمنى على الطاولة فأنمسك نيكولاس بها ورفعها محدقاً بالخاتم الألماسي في اصبعها. رغم تصميمها على عدم اظهار أي ردة فعل الا انها ارتعشت رغماً عنها فرفع عينيه نحوها وترك يدها.

قال: «أخبريني عن جولييان.»

«انه يعمل في المصرف أيضاً، هكذا التقينا.»

«آه، فهمت. إذن كلّاكما يعمل في وظيفة محترمة.»
«أجل.» ريدت فوراً: «وما العيب بذلك؟ دعني اخبرك شيئاً

هذا العمل افضل من التسкуك دون عمل بقية حياتك.»

نظر اليها ورأت بريق السخرية في اعماقها فتابعت بجفاف: «آسفه، لا شأن لي بذلك. لكنك كنت تحاول اغاظتي اعرف ذلك. وجولييان... شخص جيد.»

«أجل طبعاً، انكر ان جيرالد اخبرني عنه.»
نظرت اليه لفهم مقصدہ لكنها لم تعرف شيئاً، لقد جاء جدها إلى انكلترا قبل حوالي سنة لمتابعة علاجه الطبيعي، وقد سعدت كثيراً ببرؤيته حينها لكنها ادركت رغم عدم تفوّهه بشيء انه كان ممتعضاً من مجال عملها، كما وانها ادركت رغم أدبه الشديد اثناء وجود جولييان معهما انه لم يعجب اطلاقاً بالرجل الذي اختارتة ليكون زوجاً لها، وقد ألمها ذلك بشدة والآن معرفتها بإطلاقه نيكولاس على ذلك ألمها أكثر فأكثر.

«استلم جولييان فرع المصرف خاصته منذ ذلك الحين وهو واحد من اصغر العدراء في تاريخ المصرف.»
ادركت انها كانت تثيره لكنها ارادت بياس متابعة

التحدث عن جولييان وكأن ذلك سيقيمه مكانه خلف ضوء الشموع، فتابعت: كنا نعمل في فرع المصرف ذاته لكنه اقتراح على الانتقال فهو يفضل عدم عمل الرجل وزوجته في المكان ذاته.»

«هذا مؤكّد.» ردّ نيكولاس بصوت هادئ.

لكنها جاهدت لتغيير هذا الموضوع فسألته: «إذن لازالت ترسم؟»

برقت عيناه للحظة تحت ضوء الشموع فادركت أنه عرف هدفها من تغيير الموضوع أجابها دون اهتمام: «كما رأيت.»

«هل تابعت أي دراسة أكاديمية؟ انكر إنك...»

صمنت فجأة ثم تابعت: «كنت تتحدث عن الالتحاق

بمدرسة رسم.»

«اتممت دراستي في أثينا، أجل.»

سأله: «ومن يشتري لوحاتك؟»

«السكان المحليون وفي الصيف أبيعها للسياح الأثرياء الذين يستخدمون المرفأ لرسو قواربهم.»

«أي نوع من اللوحات ترسم؟»

هز كتفيه وكأنه تعب من كل الموضوع وقال: «مناظر طبيعية على الأغلب، وارسم الناس حين يطلب مني ذلك فقط.»

«الناس؟ أجل، أنا...» صمنت فجأة مجدداً وهي تشعر بارتباك أكبر وتابعت: «ومناظر طبيعية، تقصد مناظر طبيعية محلية؟»

«أحياناً.»

قالت: «فهمت.» وفكّرت بإيقاع جولييان بشراء بعض لوحات تحمل مناظر سكايثوس لوضعها في منزلهما الجديد، مع أن فكرة وجود شيء من نيكولاس في منزلهما كانت تزعجها، لكنها قد تفعل أن كان بحاجة للمال...»

وسألته بلباقة: «وهل أنت... ناجح؟»

لسبب ما ابتسم مظهراً اسناده البيضاء البراقة وقال: «انا لازلت حيا.»

انحنى إلى الأمام وقطع الخبز ثم وضع عليه الزبدة والمربي وناولها إيهاب قائلاً: «أخبريني يا كاثرين وسُؤالي بداعي الفضول البحث فقط بالطبع، لنفترض اتنى لم املك فيلاً أنجيلكا...»

قاطعه قائلاً: «وانت لا تملكها فعلأً.»

«فما كانت مخططاتك لهذا المكان؟»

تردّت وقالت: «حسناً...»

«اكنت ستائين للعيش هنا على الجزيرة؟»

«بالطبع لا، كيف لي ان افعل ذلك؟»

«إذن كنت مستخدمناها لقضاء العطلة فقط؟»

«ليس تماماً، لا.» ردّت وهي تشعر فجأة بالتردد أمام نظراته المختربة.

لكن ما الفائد؟ ما دخله هو في هذا فكرت بذلك وتابعت بصوت عادي: «في الواقع أتّوي أنا وجولييان تحويل المكان إلى استثمار سياحي.»

«حقاً؟» سال بنبرة عادية بدوره: «أخبريني عن ذلك.»

«لا شيء بالغ الخطامة بالطبع. فاتّا لا ارغب بإفساد المكان وتبدلّه كلياً.»

«بالطبع انت لن تفعلي..» وافقها بنعومة، بنعومة فائقة، لكن حين نظرت اليه كانت ملامحه صفحة بيضاء لا تعكس شيئاً مما يجول بداخله.

فقالت: «لكن جولييان يعتقد... اقصد نحن معاً نعتقد ان التخطيط الدقيق غير المتكلف هو الأفضل. لذا سفيني بعض الاكواخ الصغيرة، وحوض سباحة وملعب تنفس...» قاطعها بسُوءِ الْهَمَّا: «وأين كنتم تنوون بناء ذلك؟» «فكرت في تلك المساحة عند بستان الزيتون.» «وسط بستان الأزهار؟»

«أجل، لكنني شاهدت الأزهار الآن ومن الواضح انني سأغير الموقـع.»

لم يعلق على اقتراحها لكنها شعرت بنفسها تتحصر في زاوية الدفاع عن النفس مجدداً ولم يعجبها ذلك فتابعت: «لسنا ماديين. سيكون كل شيء من هف الذوق. لدى جولييان صديق...»

قاطعها مجدداً: «صديق؟ انت تذهليني..» اشتدت اصابعها على كوبها لكنهاقاومت انفجار غضبها وقالت بصوت جليدي: «لدى جولييان صديق يعمل في مجال تطوير المنشآت السياحية وهو...»

وفر عليها ما كانت ستشرحه وقال: «سيكون شريك بالوقت والعمل وانت بالمال والأرض؟»

«أجل لكن كل شيء سيتم وفقاً للمستوى الممتاز، لن يكون هناك من يطوف في شوارع سكايبوس بحثاً عن الزبائن أو ما شابه. لقد اصررت... اقصد لقد اتفقنا على ذلك الأمر.»

«لقد أرحت تفكيري..»

قالت: «يسريني ذلك.» ثم رفعت نظرها اليه وتتابعت: «انظر، من الواضح انك لا توافق على خططنا، ليس هذا من شأنك، لكن هل لي بتذكرك ان هذا سيؤمن فرص العمل لكثير من المواطنين المحليين هنا؟»

«ربما ضمن موسم السياحة القصير فقط.» قال بصوت جليدي لم يلبث ان تحول إلى صوت ناري وهو يتتابع: «فيما كل المال الحقيقي يسحب إلى لندن إلى جيوب جولييان وصديقه. اتعرفين يا كاثرين... لقد تغيرت، لقد أصبحت امرأة طماعة وشريرة.»

مزقتها كلماته كالخنجر السام فصاحت بقوة: «أجل، بالطبع تغيرت، انا اكبر بثمانى سنوات الان والمشكلة فيك يا نيكولاوس انك لم تتغير ولن تتغير ابداً، ستقضى كل حياتك مستلقياً تحت الشمس، بائعاً لوحاتك كما استطعت للسياح الذين يملكون مالاً اكثراً مما يملكون عقلاً.»

قال وكأنه لم يسمع كلمة مما قالت: «كما وانك تحولت إلى متزمرة صغيرة متمسكة برأيها الخاطئ. كان جيرالد محظياً بقلقه عليك...» تأوهت قائلة: «حسناً لم يكن من داع له لذلك اوْكـد لك هذا.»

«حتى انه كان يخشى من ان تصبحي نسخة مكررة عن والديك.»

سألته بحدة: «آه، حقاً؟ وما ضير ذلك؟» «الكثير، تبعاً لجذك، لقد خاب ظنه بشدة بهما، كان يعتبرهما ضيقاً الأفق وبارداً الاحاسيس.»

«وهل خطر ببال جدي يوماً ان تزمنت والدي هو رد فعل لمنطق حياة والده عديم المسؤولية؟»

«اجل بالطبع مع ان ذلك لم يسهل على جدك تقبل الأمر هل يحب والداك خطيبك؟»

حدقت به للحظات ثم توترت فمها وهي تقول: «بالطبع يفعلان، انهمما معجبان جداً بجولييان.»

التوى فمه وهو يقول: «لا شك انه حين اطلعتما على نبا خطوبتك اخذك والدك جانباً قائلاً، عزيزتي كاثرين هذا شاب سيحصل إلى قمة النجاح لقد احسنت الاختيار.»

ليس هذا ما قاله بالضبط.» قالت ذلك وهي ترفع ذقنها بعناد.

فقال: «هذا المشروع السياحي هو فكرة خطيبك الغالي ليس كذلك؟»

ردت بعنف: «لا، بالطبع، لا.» لكن نظرة الذنب في عينيها فضحت كذبته.

«هذا المكان... الا يعني لك شيئاً اطلاقاً؟»

«بالطبع يعني لي الكثير.» ردت بصوت مبحوح، كيف يمكن له طرح هكذا سؤال؟ انه المكان الذي وقعت فيه ببياس وبالدم في الحب لأول مرة في حياتها. هيام مراهقة، عطلة رومانسية، بواسعها رؤية ذلك الآن وبالطبع هو بدوره يعرف ذلك!

في هذه الأيام هي تتبااهي بقدرتها على إخفاء عواطفها ومشاعرها لكن حينها كان وجهها مرأة واضحة للحب الجارف الذي تكنه لليوناني الشاب الوسيم.

كررت ثانية وبقوه: «بالطبع يعني لي الكثير، فذكرى الماضي باكمله يمكن هنا، لكنك بالطبع ترى...» قاطعها قائلًا بصوت غاضب: «لا، بل انت بالطبع ترين ان أي تطوير مهما كان مرهف الذوق كما تقولين سيدمر تلك الذكري للأبد.»

جرع كل ما في كوبه ثم تابع: «هل تتوقعين مني تسليم هذا المكان الجميل لخطيبك الغالي الشرير والطعام كي يفسده؟»

«انظر.» قالت وقد تعكر مزاجها بدورها: «سمعت ما فيه الكفاية عن هذا الموضوع. جولييان ليس شريراً، انت لا تعرفه ولا تعرف والدائي و...»

«ولا رغبة لدى اطلاقاً بالتعرف عليهم نظراً لما أراه من تغيير فيك بسببهم.»

«احتفظ بآرائك لنفسك.» تابعت وهي تبعد شعرها الأشقر عن وجهها المتضرج احمراراً: «وللمرة الأولى اقول لك ان هذا المنزل منزلي وانا حرّة بفعل ما اشاء

به.»

«كلا يا عزيزتي.» قال بابتسام: «دعيني اقول لك هذا. لا شيء مما سبق و فعلته في حياتي سيمنعني مقدار الرضى الذي سأناه من منعك وجولييان هذا من الاستيلاء على هذه الفيلا.»

«اعرف ان هذا سيرضيك.» ردت بقوه: «فأنت لم تعمل يوماً في حياتك كلها وقد سقط هذا المكان في حضنك كالخوخة الناضجة وانت لن تتخلّ عنّه دون قتال.»

«صدقت بهذا.»

«لا بأس. سترى ما سيقوله السيد جونايدس المحامي غداً، فكر بذلك قبل أن تعتبر المكان ملكـك.»
نهضت بغضب فسألها بحدة: «إلى أين تذهبـين؟»
«إلى غرفتي. فالرفةـة هذه لا تهمـني.»
«الشعور متـبادل، أؤكـد لك ذلك.» وسمعت صراخـه بالكلمات الأخيرة هذه حتى وصلـها إلى غرفتها وأغلـقـها الباب خلفـها.

ausha 233

ONOSOA 233

www.lilas.com

الفصل الثالث

استيقظـت كاثرين مـرة واحدة في اللـيل. فـظلت مستـلقـة على ظـهرـها مـحدـقة بالـنـافـذـة حيث تـسلـل خـيوـط القـمر الفـضـيـة إـلـى الدـاخـل. في الـخـارـج كانت أـورـاق اـشـجار الـزـيـتون تـصـدر حـفيـقاً رـقـيقـاً يـتـخلـله صـوت الـأـمـواـج الـقـرـيبـة عـلـى الشـاطـئ. كان الصـوت يـبعـث عـلـى النـوم فـاغـمـضـت كـاثـرـين عـينـيها ثـانـيـة وـهـي تـسـمع هـذـه الـأـصـوـات...

حين استيقـظـت ثـانـيـة كان ضـوء النـهـار يـغـمـر الغـرـفـة. فـتـمـطـت وـتـنـاعـبت بـعـينـيـن شـبـه مـغـمـضـيـن ثـم نـهـضـت من السـرـير.

في الـلـيـلـة الـماـضـيـة عـالـجـت كلـما وـاجـهـها بشـكـل خـاطـئـاً كـلـياً، كـانـت مـتـعبـة من الرـحـلـة وـمـن مـواجهـة نـيكـولاـس، انه نـيكـولاـس الـبـارـد وـالـغـامـضـ، وـقـد حـطـمـ تلك العـزـمـ وـالـقـوـةـ الـتـي كـانـت لـديـها وـالـتـي عـمـلت عـلـى تـقوـيـتها فـي شـخـصـيـتها وـلـسـنـوـاتـ.

وـالـطـرـيقـةـ الـتـي سـمـحت لـه بـتـقبـيلـها عـلـى الشـاطـئـ؟! أـيـ مـجـنـونـةـ سـيـعـقـدـهاـ؟ وـكـأنـ غـيـابـ الشـانـيـ سـنـوـاتـ لمـ يـحـصـلـ! غـمـرـتها مـوجـةـ منـ الخـجلـ بـتـذـكـرـهاـ ذـلـكـ. لـكـ ذـلـكـ بـدـورـهـ حدـثـ منـ تـأـثـيرـ تـعبـ الرـحـلـةـ وـلـا يـعـقـلـ انـ يـتـكـرـرـ ثـانـيـةـ اـبـداـ. وـالـاـ فـسيـعـقـدـ نـيكـولاـسـ اـنـهاـ سـتـسـتـسـلـمـ لـهـ دونـ قـتـالـ عـدـاـ عنـ تـسـلـيمـ مـنـزلـهاـ لـهـ...

عند مغادرتها الشرفة البارحة ذهبت إلى غرفتها مباشرة وصفقت الباب خلفها ثم توقفت دون حراك وقد شلتها موجة من الذعر. وكانت أن تحمل حقائبها وتغادر تاركة لعدوها الانتصار.

كادت أن تهرب لكنها لم تفعل. والآن هذا الصباح جلست ثانية على السرير وضمت ركبتيها بين نراعيها وقطبت جبينها. ستعامله كالذبائح الذين يصعب التعامل معهم في المصرف تماماً. ستكون مهذبة باردة جداً، ومهنية جداً، لن تسمع ثانية لنيكولاس ديمتريوس بإخراجها عن هدوئها أبداً!

ما الذي ينويه؟ انصتت جيداً فلم تسمع أي صوت. لا شك أنه لازال نائماً.

فالنهار لا يبدأ عند عادة إلا عند الظهيرة. ستغتسل وترتدي ملابسها ثم ستتسدل، لا هي لن تسفل، بل ستنزل إلى القرية ثم ستتسقل سيارة أجرة لتسبق نيكولاس إلى مكتب المحامي. نهضت من السرير وتناولت حقيبة مستحضرات الاستحمام والتجميل وفتحت باب غرفتها بحذر. مجدداً لم تسمع أي صوت، كانت تسير على رؤوس أصابعها في الممر حين ودون سابق إنذار فتح باب الحمام وظهر نيكولاس على عتبته.

كانت الستائر على النوافذ لازالت مغلقة لذا كان الضوء باهتاً في الممر وهكذا لم يرها نيكولاس للوهلة الأولى وهي تتجمد مكانها ويدها على فمهما. لكنه سمع دون شك شهقتها المتراجنة لأنه رفع بصره إليها بحدة وقال: «كاثرين».

كان قد استحم دون شُك فال المياه كانت تتتساقط بقطرات بطيئة من شعره الأسود الكث ووجهه كان يلمع.

قالت والصدمـة واضحة في صوتها: «اتمنى الا تسـير هـكذا ثـانية».

اقترـب منها واخذ يـحدق بـبرداء نومـها القـطنـي الزـهـري وـشعرـها المشـعـث قـليـلاً.

هز رأسـه اخـيراً وـقال بـحزـن: «اهـدـأـي يا عـزـيزـتـي اـنت مـضـطـرـبة كـالـقـطة».

«أـنت تـجـعلـني كـذـلـك». قـالـت وـهي تـشـعـر بـأنـفـاسـها تـكـاد تـختـنقـ لـقـرـبـهـ مـنـهـا.

«آـسـفـ لـذـلـك». تـابـعـ وـهو يـبـتـسم: «نسـيـتـ لـلـحـظـةـ وـجـودـكـ هـنـاـ».

ردـتـ بـحدـةـ: «حسـنـاـ لـرـبـماـ سـتـنـكـرـ فـيـ المـرـةـ الـقـادـمـةـ اـنـتـ هـنـاـ».

أـوـمـاـ بـرـأـسـهـ ثـانـيـةـ وـقـالـ: «اتـعـرـفـينـ يـاـ حـلوـتـيـ، لـقـدـ كـبـرـتـ لـتـصـبـحـيـ السـيـدـةـ الـمـتـزـمـتـةـ الـمـحـافـظـةـ، خـفـقـيـ عـنـكـ نـلـكـ. فـالـحـيـاـ لـيـسـ جـديـةـ لـهـذـهـ الـدـرـجـةـ».

وـامـتدـتـ يـدـهـ السـمـراءـ لـتـعـبـثـ بـشـعـرـهـاـ. كـانـ لـهـذـهـ الـلـمـسـةـ الـبـسيـطـةـ تـأـثـيرـاًـ مـزـعـجاًـ عـلـيـهـاـ جـاعـلـةـ كـلـ جـسـدـهـاـ يـتـفـجـرـ حـرـارـةـ وـيـرـتـعـشـ فـيـمـاـ دـقـاتـ قـلـبـهـاـ تـتـسـارـعـ. بـطـرـيقـةـ ماـ اـبـتـعـدـتـ قـلـيـلاًـ عـنـهـ وـقـالـتـ: «اعـتـقـدـ انـ الـحـيـاـ جـديـةـ وـمـنـ الـمـؤـسـفـ اـنـكـ لـاـ تـعـقـدـ نـلـكـ بـدـورـكـ. وـالـاـ لـكـنـتـ اـصـبـحـتـ اـنـسـانـاـ مـهـمـاـ فـيـهـاـ».

«اعـتـقـدـيـنـ نـلـكـ حـقاـ؟ـ يـاـ الـكـاثـرـينـ الـمـسـكـيـنـةـ»ـ. قـالـ بـسـخـرـيـةـ: «وـيـاـ لـلـمـسـكـيـنـ...ـ مـاـ كـانـ اـسـمـهـ؟ـ اـجـلـ جـولـيـانـ»ـ.

ماذا تعنى بهذا؟»

«لا شيء، أنا واثق من انكم ماتلائمنا بعضكم مامنة بالمنة.»
قالت بحدة: «أجل، هذا صحيح.» رفعت رأسها يكبر ياء ثم
سارت إلى الحمام وأغلقت الباب خلفها بعنف. انكأت إلى
الباب وملامحها تتسم بالغضب والذعر.

خمس دقائق فقط، هذا كل الوقت الذي احتاجته كي يت弟兄
كل تصميمها على البقاء باردة ومهنية وعلى معاملته
بااحتراف جاف. فالفكرة الوحيدة التي كانت تسيطر عليها
وهو قريها كانت الارتماء بين ذراعيه ومسح ابتسامته
الساخنة تلك بقبلة.

شاهدت انعكاس صورتها في المرأة امامها وتنفست
بغضب لو رآها جولييان هكذا الآن لما عرفها... فوجهها
متورد وعينيها تبرقان كعيونيقطة الغاضبة وصدرها
يعلو ويهبط بشدة بسبب عاصفة الغضب التي تجتاحها،
ازاحت نظرها عن المرأة وبدأت الاستحمام...»

حين خرجت إلى الشرفة كان نيكولاوس غارقاً في
الأوراق التي على الطاولة امامه.
بوصولها جمع الأوراق كلها ووضعها في حقيبة يد جلدية
كانت قرية.

سألها: «اتريددين قهوة؟»

«أجل، من فضلك.»

«سادة أم مع الحليب؟»

«مع الحليب من فضلك.»

مرر اليها ابريقاً ازرق اللون وقال: «جربي هذا الحليب
انه طبيعي من ماعزي.»

حين رفعت نظرها إليه بدهشة تابع: «اشترت بعضًا منها
وهي ترعى على سفح التلة خلف المنزل وهي تقضي كل
حياتها هناك. أنا متتأكد إنك ستتدوّقين طعم الأزهار في
حليبيها.»

سألته بدهشة:

«وهل حليبيها هذا الصباح؟»

رد قائلاً: «طبعاً، دخلت غرفتك لأسائلك إن كنت راغبة
بمرافقتي لكنك كنت تغطين بنوم عميق.»
قال ذلك بنيارة هادئة لكن فكرة رؤية نيكولاوس لها وهي
نائمة أثارت اضطرابها.

قالت: «لا شك أن لديك بعض اللبن أيضاً المعد من حليب
آريادنا وبيرسيفون.»

«آريادنا... تقصدين الماعز؟»

«طبعاً ولا شك أنها ماعز جميلة المنظر أيضاً. بصوف
طويل براق واجراس حول اعناقها.»

رغم توترها إلا أنها ضحكت بصوت مرتفع فرفع حاجبيه

وسألها: «ما الأمر؟»

ردت بسرعة: «آه، لا شيء، كنت افكر فقط كم انت
رومانسي.»

قال وقد قست عيناه فجأة: «وفي اعتقادك اظن هذا
جريمة كبرى.»

«آه، لا، لا، بالطبع لا. الأمر فقط...» مجدداً عاد الارتباك
ليسيطر عليها وتابت قائلة: «انت مليء بالحركة
وديناميكي، ان استطعت الاستفادة من ذلك بتعقل لاستطعت
فعل أي شيء..»

شيءٍ ..

«بتعقل؟ لكن لربما يا كاثرين انا لا أريد القيام بأي
فتمتّمت: «حسناً، هذا عائد اليك. لا فرق عندي سواء
قررت القيام بشيء ما بحياتك أم لا». وتابعت تناول طعامها بصمت بعد ذلك. وحين انتهت
نهضت وحملت الصحون لوضعها في المطبخ.
فنهض نيكولاس بدوره وقال: «اتركي ذلك الآن، هل انت
مستعدة؟»

«أجل.» وتناولت حقيقتها عن الأرض.

«حسناً.» ونظر إلى ساعة معصميه الذهبية فتساءلت
كاثرين أهي من نوع رولكس الثمين؟ بالطبع لا لكنه لن يدخل
بشرائها لو توفر له المال لذلك فنيكولاس من النوع المبدز
الذى لا يحسب للمستقبل أي حساب.

قال: «حسناً، إذن لنذهب..»

حدقت به وقالت: «لكن ألن تضع شيئاً عليك؟»
نظر إلى نفسه وتمّت: «آسف، لقد نسيت..»

تناول سترته من على الكرسي المجاور وارتدتها فتشعرت
شعره قليلاً جراء ذلك انسيلت خصلة منه على جبينه. قاومت
كاثرين رغبة جامحة اجتاحتها بإعادة تلك الخصلة إلى
مكانها وابعدت نظرها عنه فيما هو يتعلّم حذاً رياضياً في
قديمه.

قالت باستغراب: «لتكن بالطبع ستغير ملابسك هذه..»
سأل بسخرية: «ماذا تريدين ان ارتدي؟ بذلة رسمية؟»
أجابته: «لا، بالطبع لا. بل ترتدي ملابس لانقة اللقاء
محامي..»

ضحك فجأة وقال: «كاثرين، هذه ليست لندن أو باريس
كما تعلمين..»

«أجل، لكن....
سأله باستهزاء: «إذن ما هي الملابس المناسبة برأيك
ل مقابلة محامي؟»

وفجأة امسك بمعصمها وتابع: «تعالي واختاري لي انت
بنفسك الثياب الملائمة.»

و قبل ان تتمكن من المجادلة قادها إلى غرفته.
كان السرير لا يزال بحالة فوضى والتجويف على
الوسادة يدل على مكان رأسه عليها. ابعدت نظرها عن
السرير وفتح نيكولاس خزانة ملابسه على مصراعيها.
قال: «انها تحت أمرك.»

كان يقف خلفها تماماً واستطاعت ان تشم رائحة الصابون
و عطر ما بعد الحلاقة واحست بدوره وشعور مرهف.
هذا غريب لكنها لم تشعر بذلك اطلاقاً مع جولييان. ذعرت
لهذه الفكرة غير الواقية ومدت يدها سريعاً لتقليل الملابس
امامها.

لا يوجد أي بذلة كما كانت متاكدة، فهي لا تتصور ارتداء
نيكولاس لبذلة رسمية رمادية مثلاً مع قميص حريري أبيض
وربطة عنق مناسبة... الفكرة ذاتها غير ممكنة مما جعلها
تبتسم بابتسامة صامتة.

جاءها صوته من خلفها وهو يسأل: «اتريدينني حقاً ان
ارتدyi هذا؟»

ادركت ان يديها كانتا ثابتتين على بنطال جينز أزرق
فسارعت للقول: «لا، بل هذا.»

الدراجة بوصولهما إلى كرم العنبر وجلسا لاحتساء الليموناضة الباردة ولمراقبة غروب الشمس خلف قمم الجبال العالية.

وحيث عادا من نزهتهما هذه وكانت تضع خدها على ظهر نيكولاوس الذي يقود الدراجة بتؤدة وكانت لا تطيق الابتعاد عنه.

اغمضت عينيها لعمق الألم الذي احسست به حينها والآن أيضاً لتذكرها ذلك، ثم شدت نفسها بعيداً عن ذكرياتها واستدارت استعداداً للسير إلى القرية.

لكن صوت نيكولاوس أوقفها وهو يقول: «كاثرين ان لم تصعدي الآن حالاً فسأتبعك إلى القرية على الدراجة هكذا وسامنع أي سائق سيارة اجرة من اصطدامك. سأخبرهم ان هذه مشاجرة بين صديقين».

وقفت مكانها دون حراك للحظة طويلة ثم ودون ان تنظر إليه صعدت خلفه.

أدبر المحرك فوراً وانطلقت الدراجة النارية هادرة على الطريق المترعرج. فصاحت كاثرين بذعر وتشبت بخصر نيكولاوس انتقاء من السقوط.

قفز قطبيع من الماعز بعيداً عن الطريق باقتراب الدراجة السريعة منه وعبر المنازل البيضاء الصغيرة من حولهما سريعاً. داعت الرياح شعرها وعيثت به رغم وضعها للدبابيس فيه.

حين توقف اخيراً قرب مبنى ضخم وسط بلدة سكايلوس كانت كاثرين تقهره من حماس المغامرة.

ترجلت عن الدراجة ونظرت اليه وهي تبعد شعرها

ودون ان تنظر اليه تناولت قميصاً أزرق اللون وبنطالاً أبيض وناولتهما له، وحين رماهما على السرير وبدأ بخلع كنزته سارعت هي بمعفاردة الغرفة. بخروجه بعد لحظات كانت هي بانتظاره على الشرفة.

سألاها: «هل انت جاهزة؟»

فردت: «طبعاً». وتناولت حقيبتها ثانية متتابعة: «هل سنأخذ سيارة أجرة من القرية؟»

«لا داع لذلك، فسأذلك إلى المحامي بنفسي». قال ذلك وهو يحرك لها بالمفاتيح.

إذن أخيراً أصبح لديه سيارة، تبعته إلى المرآب خلف المنزل وانتظرت فيما دخله هو ثم تنهدت بعمق حين رأته خارجاً.

لم تكن وسيلة النقل خاصة سيارة بل كانت دراجة نارية ضخمة، أدارها نيكولاوس واقترب بها منها.

«إصعدى..»

«لكن... لا، سأنزل إلى القرية سيراً على الأقدام واستقل سيارة أجرة.»

استقام نيكولاوس ونظر إليها قائلاً بحدة: «يل ستتصعدين الآن، كاثرين ما بك؟ كنت تركبين على دراجتي القديمة بسعادة في الماضي، ليس كذلك؟»

«أجل، لكن كان ذلك في الماضي». ردت بذلك بصوت جليدي.

تندركت المرة الأولى التي ركبت فيها خلفه على الدراجة كانت أمسيّة دافئة والأشجار تلقي بظلّالها على وجهيهما وهما ينزلان الطريق المترعرج من أعلى التلة، ثم ترجلَا عن

المشتعث عن وجهها المتورد وقالت بسعادة: «كان هذا رائعاً».

خرجت الكلمات منها قبل ان تتمكن من ردعها وللمرة الأولى لم يرمها نيكولاوس بتلك الابتسامة الساخرة أو يلسعها بتعليق لاذع بل اكتفى بالنظر اليها وركن دراجته إلى جانب الطريق.

ثم بعد لحظة طويلة، قال: «يوجد بعض الغبار على خدك لا تتحركي».

لامس ابهامه طرف وجهها ثم استدار مبتعداً... اقترب المحامي الأصغر سناً مما توقعت من خلف مكتبه وقال: «آه، آنسة تيرنر، أهلاً، كيف حالك؟ أنا آسف بشأن موت جدك! أقدم لك تعازي الحارة. كان رجلاً رائعاً. واعتبر نفسي محظوظاً لتعرفني اليه».

ابتسمت كاثرين بدهء وقالت: «شكراً لك، سأخبر والدي بما قلت». لكنها ما كانت لتفعل حقاً فشهادة الف محام ما كانت لتبدل رأي والدها بجدها.

«نيكولاوس..»

«ستافروس..»

جلست كاثرين على المقعد الجلدي وراقت بذهول معانقة الرجلين لبعضهما البعض، نيكولاوس؟ ستافروس؟ قال نيكولاوس:

«آه نسيت، يجب ان نتحدث بالانكليزية فالآنسة تيرنر لا تتحدث اليونانية».

رد المحامي: «آسف جداً آنسة تيرنر كان هذا تصرفأ غير لائقاً مني».

ثم توجه بكلامه ثانية إلى نيكولاوس متابعاً: «وكيف حال والدتك؟»

«أحسن حالاً وهي تتجاوب كلباً مع العلاج، وكريستينا هي بخير كما أتمنى».

«انها رائعة. لا يمكن ان تكون أحسن حالاً».

سأله نيكولاوس: «متى موعد ولادة الطفل؟»

«بعد ثلاثة اسابيع».

لم تعد كاثرين قادرة على تحمل المزيد فقالت: «إذن انتما تعرفان بعضكم البعض».

جلس نيكولاوس على المقعد الآخر قربها وقال: «كنا معاً في المدرسة».

شعرت بفحة في داخلها يا لحماتها! طبعاً في جزيرة صغيرة مثل هذه الجميع يعرف بعضه البعض، ثم خطرت ببالها فكرة أخرى. كان نيكولاوس على علم بمجنحتها وقد اخبرها بذلك بنفسه فهل يعقل ان محاميها اطلعه على بعض الأمور قبل وصولها؟

قالت بعد جلوس المحامي خلف مكتبه: «أمل الا تسيء فهمي سيد جونايدس. لكن هل لنا بتوضيح مسألة محددة قبل أي شيء آخر؟ اعرف انك كنت محامي جدي لكن انت من تمثل في هذه القضية الآن؟ مصالح من تخدم حالياً،

مصالحني أم مصالح السيد ديمتريوس؟»

رمאה المحامي بنظرة هائمة من خلف نظاراته قائلاً:

«اخدم مصلحة العدالة كما أمل آنسة تيرنر».

انه رد محام متمرس، لكنها لن تشعر بالخوف، رمقت نيكولاوس بنظرة جانبية سريعة ورأته مسترخيأ في مقعده

فيما كانت هي تجلس باضطراب وتتوتر على طرف المقعد.

تجاهلت وعادت باهتمامها إلى المحامي قائلة بنبرة جاهدت لجعلها هادئة: «لكن هل انت محام السيد ديميتريوس أيضاً؟ ان كان هذا هو الوضع فاظن ان من الأفضل ومن الأقل احراجاً لك. ان وضع قضيتي بين يدي محام آخر.»

مع ان احدهما لم يكن محروجاً بل كانا في احسن حالات الراحة وهو يبدوان كيونانيين يتلقان على امرأة غريبة:

«آه، لكنني اوكل لك آنسة تيرنر، انه منذ الانتقال إلى هنا فقد استخدم السيد ديميتريوس الوالد العديد من المحامين في أثينا. وفيما يتعلق بالسيد ديميتريوس الابن حسناً...» رمأه المحامي بابتسامة قبل ان يتتابع: «فلا اظنه يقدر كثيراً المحامي ضمن اولوياته. وأيضاً تغلبه على أي شخص آخر في الدراسة الاكاديمية، في الرياضة، في النجاح مع الفتيات...»

وتبادل الرجلان نظرة أخرى زالت من حنق كاثرين قبل ان يتتابع المحامي قائلًا: «هذا لن يغير حكمي اطلاقاً أو يؤثر اقل تأثير عليه.»

طأطأت كاثرين رأسها وقالت: «حسن جداً.» «والآن.» بدأ المحامي كلامه وهو يتناول بعض الأوراق من امامه وتتابع: «المشكلة الرئيسية هي تحديد المالك القانوني للمنزل، للأرض المحيطة به وللشاطئ الموجود خلفه.»

«لكن بالطبع لا مشكلة بذلك.» اشارت كاثرين بنبرة منطقية: «فبعد كل شيء جدي هو من اشتري الأرض وبين المنزل عليه، لهذا...»

بالطبع وافقها المحامي: «لكن لدينا أيضاً مسألة والد نيكolas.»

«أجل، لكن لييمكنك فعلًا تأسيس... ماذا دعوه؟ مالكاً رسمياً أو قانونياً بالاستناد إلى ورقة لعب باليه؟» رمت نيكolas بنظرة أخرى وهو مسترخ على الأريكة وكان الموضوع برمته يسبب له العدل.

رد المحامي قائلًا: «نقطة جيدة آنسة تيرنر، وحصبة صحيحة مع شهود كتبتها بنفسها على ظهر ورقة لعب تحمل أيضاً إمضاء المالك، التاريخ وامضاء الشهود. سبق لي واستشرت عمي وهو عضو في هيئة المحكمة العليا في أثينا وقد طلب مني العودة إلى قضية.. بانيايتبلولو ضد فاسيلدس وهي قضية مشابهة قليلاً لقضيتكما. باستثناء وجود قائمة طعام المطعم هناك بدل ورقة اللعب هنا وأيضاً وجود امرأة كانت يوماً صديقة لكلا الطرفين كل على حدة كشاهد.»

سألته كاثرين بنفاذ صبر: «ومن الذي فاز؟»

«حسناً.» هز جونايدس رأسه وطيف ابتسامة شاحبة على وجهه وتتابع: «تلك حسنة قانونية أخرى..» فشرح لها نيكolas: «يعتقد ان احداً لم يفز باستثناء المحامين.»

غضت كاثرين على شفتها باحباط. هي لا ترغب بالتورط في قضية مكلفة طولية الأمد قد تستمر لسنوات. ومن الناحية

الأخرى لما تسلم الفيلا بكل بساطة واستسلام دون ان تحاول منع ذلك، كما اراد جدها دون شك؟ رغم كلمات السيد جونايدس المطمئنة الا انها تشعر بالوحدة الفظيعة، لو ان جولييان كان هنا لمساعدتها، لتصحها بشأن ما يتوجب عليها القيام به...

نظر اليها نيكولاوس للمرة الأولى وقال: «حسناً يا كاثرين ما رأيك؟ أو بالأحرى ما كان ليكونرأي جولييان؟» شدت على يديها بقوة. هل هو قارئ افكار؟

قالت: «بوسعك ترك جولييان خارج هذا الموضوع..» لكن هل يريد هو ان يترك خارج الموضوع؟ سأل بصوت هادئ ثم استدار نحو المحامي متابعاً: «كان خطيب الآنسة تيرنر ينوي تحويل الفيلا إلى مجمع سياحي مزدوج الملكية.»

رد السيد جونايدس بدبلوماسية: «هناك العديد من مشاريع التطوير في سكايثوس، ومعظمها يتم على يد اجانب.»

قالت كاثرين: «أخبرني يا سيد جونايدس هل لديك ادنى معرفة بكتابه جدي لوصية أخرى أو حيال نيته بتغيير الوصية الحالية قبل وفاته؟» «لا، اطلاقاً.» تابع بحذر: «هو بالطبع لم يخبرني بهذا أمر البتة.»

«هذا يسوّي الأمور إذن.»

«باستثناء ان ورقة اللعب التي بحوزتي مؤرخة بتاريخ يسبق تاريخ أي وصية لديك.» رد نيكولاوس ببرود يغلف كلماته القاسية.

لكنها تجاهلت ووجهت كلامها إلى المحامي ثانية قائلة: «إذن ماذا تقترح سيد جونايدس؟» نقل المحامي نظره بين وجهها المتوردة ووجه نيكولاوس الخالي من التعبير وقال: «اقترح قيامكما بالتوصل إلى تسوية بعيداً عن قاعات المحاكم.»

ضحك كاثرين بعصبية وقالت: «لكن هذا مستحيل، فبعد كل شيء التسوية الوحيدة التي يريدها السيد ديمتريوس...» ورمته بنظرة شريرة قبل ان تتتابع: «هي عودتي إلى لندن هذا الصباح وتركه ليكون وحده المالك الشرعي، آسفة، لكني لا أنوي القيام بذلك.»

رفعت رأسها بتحمّل ونظر المحامي إليها بتفكير وقال: «لا، اعترف انتي لا اراك من يتراجعون بسهولة آنسة تيرنر. اذن بهذه الحالة لعلك ستتفكرين بتقديم عرض مناسب للسيد ديمتريوس لقاء تركه الفيلا لك.» قالت: «هذا مرفوض تماماً.»

قال نيكولاوس:

«أنا لن افعل ذلك اطلاقاً.»

تكلما معاً وبنفس الوقت وهما ينظران بغضب إلى بعضهما البعض وشعرت كاثرين أنها نالت كفایتها من هذا الحديث، نهضت وتناولت حقبيتها ثم نظرت إلى المحامي وقالت: «شكراً لك على نصيحتك سيد جونايدس، لكنني لست من يستسلم بسهولة. تعرض جدي كما هو واضح لعملية...»

وحين رأت النار تتراجع في عيني نيكولاوس توقفت عن متابعة ما ارادت قوله واستعاضت عنه بقولها: «من

واضح انه ارادني ان احصل على الفيلا لذا فسأبذل كل ما بوسعي لتحقيق امنيته هذه، ولا شك اننا سنتقابل ثانية قريباً جداً.»

مدت يدها بثبات وصاحت المحامي قبل ان تستدير على عقبيها وتغادر المكتب.

الفصل الرابع

كانت واقفة وسط الطريق غير مدركة بأي اتجاه سوف تطلق حين وصل نيكolas اليها.

سالها: «حسناً، هل انت راضية؟»

«في الحقيقة كلا، نحن لم نحرز تقدماً.»

«لكننا على الأقل نعرف موطن اقدامنا.»

انطلقت سيارة سريعة من قربهما وكانت تدهس كاثرين لو لا ان سارع نيكolas بسحبها إلى الرصيف وبدأ بالصرخ على السائق المنطلق بسرعة جنونية، فهمست كاثرين له: «لا تفعل ذلك.»

«لا افعل ماذ؟»

«تجعل من نفسك ومني محط انتظار الجميع.»

«ولم لا؟» سالها بابتسامة خبيثة وتتابع: «هذه واحدة من متع الحياة الصغيرة، سبق وطلبت منك ان تهدئي يا قطتي الصغيرة. هي تعالى لنذهب.»

لكنها بالكاد سمعته، القطعة الصغيرة... بهذا دعاها في المرة السابقة قبل ثمان سنوات، قال لها انها اصغر من ان تكون قطة لذا فهي قطة صغيرة. ثم ابتسم لها ولامس أنفها برقه...»

ذهلت لموجة الحزن التي اجتاحتها جراء هذه الذكريات، والإخفاء هذا الاضطراب الداخلي قالت له: «انا مندهشة كونك لم ترمي تحت عجلات تلك السيارة.»

www.lilas.com

aisha 233

OLGOKA233

www.lilas.com

ابتسمل لها بخفة وقال: «انت تقللين من تقديرني، فهذا حل بالسهرة، أنا أحب القتال خاصة مع امرأة جميلة وخاصة ان كنت واثقاً من النتيجة.»

«انت واثق من النتيجة ومتتأكد تماماً انك ستحصل على الفيلا؟»

«الفيلا؟ آه، أجل... طبعاً، لكنني لم اكن اتكلم عن الفيلا.»

شعرت كاثرين بالدماء تصرخ وجهها للمعنى الواضح لكلماته والذي ظهر داخل عينيه الزرقاء الداكنتين. فرفعت حقيبتها ووضعتها على كتفها ثم سارت مبتعدة عنه الا انه امسك بذراعها واقفها. سائلها: «إلى أين تنطلقين الآن؟»

«سأطلب سيارة أجرة لتعييشي إلى المنزل.»

«هيا لا تتصرف في بعناد ثانية، لقد أحببت ركوب الدراجة.»
«ربما، لكن...»

«وتعارفين تماماً انتي سائق ماهر.»

وفيما وقفت مكانها تركل الحصى بقدمها وضع يده تحت نصفها ورفع وجهها إليه قائلاً: «هذا فأنت بأمان تمام معى.»

حقاً؟ كادت ان تنطق بالكلمة لكنها ردعت نفسها في اللحظة الأخيرة، مررت سيارة أجرة رمادية من أمامهما بتلك اللحظة فسارطت كاثرين خطوة نحوها لكن نيكولاوس عاد ليمسك بذراعها مشيراً للسائق بمتابعة السير.

سار بها عبر شارع باباديامانتس ثم إلى طريق فرعى ولم يترك يدها الا بوصولهما إلى معرض الفنون، كان

المعرض مؤثثاً ببساطة وذوق وكان اللون الوحيد داخله هو لون اللوحات المختلفة التي تزيين جدرانه البيضاء، ظهر رجل بمتوسط العمر داخل المعرض وحياناً نيكولاوس بشوق، كان الرجالان يقولان شيئاً ما عنها، شعرت كاثرين بذلك، لأن الرجل ابتسم بأدب لها وانحنى قليلاً لتحيتها فيما عيناه تعكسان الفضول. ثم ابتعد ونيكولاوس إلى زاوية المعرض البعيدة تاركاً إياها في حيرتها.

بعض اللوحات كانت مائية لكن معظمها كانت زيتية. واخذت تنقل نظرها من لوحة إلى أخرى، متأملة المناظر الطبيعية الخلابة التي تصورها اللوحات، وقارب الصيد البسيطة والمنازل البيضاء الصغيرة ثم توقفت بذهول أمام إحدى اللوحات. كانت هذه اللوحة مختلفة تماماً عن البقية، فهي لا تصور منظراً من جزيرة سكايروس بل تصور الصحراء.

تحت سماء برية غالبة حارة تمتد كثبان الرمل المرسومة بتموج فوق الأرضية الرملية الذهبية. كانت اللوحة كالنار تماماً وكادت كاثرين ان تشعر بلسعة حرارة الصحراء على وجهها.

وقفت مكانها مذهولة لبعض دقائق قبل ان تدرك وجود نيكولاوس قربها.

سالها: «هل تعجبك؟»

«أجل، أنها رائعة، اتخذنهم سيقبلون بطاقة الاعتماد؟ هذه ستكون رائعة...»

حين توقفت عن الكلام فجأة رفع نيكولاوس حاجبه باستفسار قائلاً: «رائعة؟»

«أجل، لا بأس لعلني لم أعجب بها حقاً بعدما تأملتها الآن جيداً.»

«لزال موجوداً في أعماقك ولم ينذر تماماً رغم بذل بعض الناس جهدهم كي يطمروه. انه بداخلك بانتظار الرجل المناسب كي يعيد اشعاله.»

«توقف.» هتفت به: «لا تخاطبني بهذه الطريقة.» سألها: «حقاً؟» ووادع البائع ثم دفعها برفق إلى الخارج. أوقفها على وجهة محل مجوهرات صغير وقال: «وكأنني اتذكر انتي وعدتك قبل فترة طويلة بشراء سوار لك.» «آه، لا، ارجوك.» هتفت وقد غمرها الارتباك لرغبتها بصرف المال عليها إضافة لشعور خادع بالسعادة لتذكره وعده هذا، لكن الارتباك تغلب فتابعت: «افضل عدم قيامك بذلك.»

«هراء.» قال ذلك بيرودة ومد اوراق النقد امامها قائلاً: «هذه تسبب فجوة في جيبي.»

في اللحظة التالية كانت تخطو بتردد داخل المحل فيما ذراعة حول وسطها ويدفعها لدخول المكان. فيما اقترب البائع الشاب منها وحياناً نيكولاس بحرارة وقع نظر كاثرين على علاقات مفاتيح يونانية جميلة ثمنها رخيص. لذا حين استدار نيكولاس إليها وسألها: «والآن يا كاثرين هل رأيت شيئاً أعجبك؟»

قالت وهي تشير إلى العلاقات: «هذه جميلة جداً.» لكن فيما اوشك البائع على احضار العلاقات لها هز نيكولاس يده وتمتم شيئاً باليونانية للبائع الذي ابعد إلى ركن آخر من المحل وفتح خزانة خشبية محضراً منها

قالت: «رائعة كهدية زفاف لجولييان.»

أجابها: «لا اظن جولييان سيكتثر لهذه اللوحة.»

فسألته: «ولم لا؟ سبق وخبرتك انك لا تعرفه.»

هز كتفيه وقال: «على كل الاحوال اللوحة مباعة.»

قالت بعناد: «لا يوجد بطاقة مباعة عليها كحال بعض اللوحات الأخرى. لذا فسوف أسألك عنها.»

وضع ذراعه حول خصرها مجبراً إياها على الاستدارة بقوة فاجاتها وجعلتها تضع كلتا يديها على صدره لتحاشي فقدان التوازن للحظات قليلة. سمعته يقول: «اللوحة مباعة.» ثم رفع امامها اوراقاً نقدية كثيرة.

نقلت نظرها من المال اليه ثم ابتلت ريقها بصعوبة وقالت بذعر: «تعصى... انك من رسماها؟»

«هذا صحيح.» وأشار إلى زاوية اللوحة للحرفيين ن.د. بخط أسود نافر.

سأله: «اعرف من الذي اشتراها؟»

هز كتفيه مجدداً وقال: «آه، صناعي الماني وصل بقاربه للتو إلى الميناء. تعرفين، انه احد اولئك السياح الذين يملكون مالاً أكثر مما يملكون عقلاً كما سبق وقلت.»

زمت شفتها بامتعاض لكنه تجااهلها متابعاً: «تعرفين يا كوكولا، اظن لا زال هناك أملاً لك بعد كل شيء..» «وماذا يعني ذلك؟»

«انك وبكل بساطة تبددين باردة جداً ومتمسكة بكرامتك. لكن انجداك إلى هذه اللوحة التي تعبر عن النار والحرارة اللتين تظهران ذلك الجانب فيك، الجانب الذي بدأت اعتقد انني تخيلت بقاءه بداخلك.»

صندوقاً كبير الحجم. فتح الصندوق وظهرت بداخله مجموعة من الاساور الفضية الرائعة المزينة بالاحجار الكريمة الفيروزية والخضراء والاحمراء، نظر نيكولاوس اليها ثم تناول اضخمها وقال: «هاتي يدك». وبعد نظرة تهديد منه اطاعته وسمحت له بإلباسها ايها. كانت الإسوارة من الفضة المزخرفة والمرصعة بالأحجار الفيروزية الرائعة.

«من فضلك». همس له بحرارة: «افضل الا...» لكنه تجاهلها واتجه نحو البائع سائلاً اياه عن سعرها. شاهدت كاثرين انتقال الأوراق النقدية الكثيرة من يد نيكولاوس إلى يد البائع. وحين خرجا استدارت نحوه بحدة وقالت: «ما كان يجدر بك فعل هذا، انت غير معقول. «ألم تعجبك؟»

نظرت إلى السوار ولاسته باصابعها وقالت: «يلي بالطبع تعجبني، انها جميلة، لا بل رائعة، شكرا لك يا نيكولاوس.» قالت ذلك بصوت مبجوح ولأن الغصة التي شعرت بها في حلتها اغضبتها من نفسها فقد تابعت: «لكن ما كان يجدر بك شرائها، لن يكون لديك أي مبلغ من المال ان بقيت مسرفا هكذا طوال الوقت، تلك الساعة...»

نظر إلى الساعة بعدم اكتراث وسأل: «ماذا عنها؟»

«انها من نوع رولكس،ليس كذلك؟»
«هذا ممكّن.»

«واقلتك اشتريتها بشمن لوحة أخرى من لوحاتك.»
لامس انفها بخفة قائلاً: «اهتمامي بشؤونك الخاصة يا آنسة متزمنة.»

رفضت الصمت وتتابعت: «أجل، انت محق ليس هذا من ثانى، لكن الا تفكرا ابداً بتوفير مالك بدل صرفه وتبذيره هكذا طيلة الوقت؟»

هز نيكولاوس رأسه بأسف قائلاً: «تحديثين كموظفة مصرف حقيقة، لكن سعادة الحياة الآن يا حلوتي لا في وقت ما من المستقبل المجهول، وان كان اسعادك يسعدنى...»

التفت عيونهما للحظة طويلة وادركت كاثرين انه لم يعد يتحدث عن السوار فقط وتتابع: «فسأفعل، والآن لنذهب لاحتساء القهوة..»

استرخت كاثرين على كرسيها الخشبي الابيض في المقهى الصغير وحدقت بالحاجز الملون من النباتات الخضراء والازهار الملونة الذي يفصل بين هذا المقهى والأخر الملائم له، وكان البحر على الطرف القريب الآخر حيث تتتجول قوارب الصيد الصغيرة في رحابه وحيث كانت تقدم إلى الميناء سفينة شحن متوسطة الحجم قائمة من البر الأم. ومر من أمامهم بغالاً محملًا بالكثير من المعدات الحديثة وكأنه محل متوجول فابتسمت كاثرين بسعادة نفسها.

«ما الأمر؟» سائلها نيكولاوس الذي كان يراقبها فيما هي تراقب ما حولها.

«آه، كنت افكر فقط.» قالت بابتسام: «لا عجب انك متمسك بالعيش هنا في سكايبوس طيلة الوقت، اعني.. لا اظنني سأرغب بالقيام بأى عمل اذا عشت هنا ولن ارغب طبعاً بالجلوس خلف مكتب في مصرف طيلة النهار..»

«ولهذا دون شك تعدين الأيام بالساعة لحين عودتك إلى لندن.» قال بجفاف متابعاً: «لكن ماذا عن ما بعد زواجك؟ هل سير غب جولييان بمتابعتك العمل؟»
 «حسناً، في الواقع جولييان...» وصممت تماماً فحثها قائلاً: «جولييان؟»

فتتابعت بتردد: «يريدني أن اتوقف عن العمل فوراً.»

«وهل ستقنعين؟»

«لا أظن ذلك. فانا لا أتخيل نفسي مجرد سيدة منزل
ومضيفة.»

ابتسمت بخفة ثم عضت على شفتها. كيف يمكن لها ان تكون عديمة الوفاء لجولييان هكذا وخاصة امام هذا الرجل من بين كل الرجال؟

مررت امراة شابة من قربهما وهي تجر عربة طفل عبر الطاولات وتسير امامها طفلة عمرها حوالي السنتين كانت الطفلة الصغيرة ان تتغير بوصولها إلى طاولتهما فسارعت كاثرين لحفظ توازنها. فضحت الطفلة لهما مظهرة اسنانها الثلاثة فقط قبل ان تتبع السير.

شكرت الأم كاثرين بابتسامة وتتابعت سيرها بدورها.

قال نيكolas: «يريدك جولييان ان تكوني زوجة، مضيفة وأم بالطبع؟»

«أم؟ ماذا تقصد؟ آه...» توقفت بارتباك لم يتطرق جولييان لموضوع الأطفال اطلاقاً اثناء مناقشة مخططات مستقبلهما الوردي.

«لو كنت زوجتي...» قال نيكolas وهو يمعن بعدم خجل تلون العاطفة المنعكss على ملامحها: «لكان للأمومة

الموضع الأول والاهم في لانختي. فوق موضع المضيفة
يمراحل.»

لو كنت زوجتي. ان تكون زوجة نيكolas...
 «أنا...» بدأت وهي تتحقق به بعينين واسعتين وشعرت
باللون الاحمر يضرج وجنتيها، فانحنت إلى الأمام لتناول
حقبيتها لإخفاء وجهها عنه.

قال: «اسمحي لي.» و مد يده ليتناول حقوقبيتها عنها
في اللحظة ذاتها مما تسبب بسقوط الحقيقة من بين
اصابعها إلى الأرض حيث تناشرت محتوياتها على
الأرض المرصوفة بالبلاط الملون. وقبل ان تتمكن من
التحرك كان هو جائياً على الأرض ململماً اشياءها
لعادتها إلى الحقيقة. مشطها، ماكياجها، دفتر شيكاتها،
ومحفظتها المفتوحة الملقة على الأرض، مد يده لتناول
المحفظة فسقطت منها ورقة اعادت كاثرين إلى الواقع
فجأة. قفزت كاثرين من مكانها وهتفت: «لا، لا، اتركها،
انا سأجمعها.»

رفع نظره إليها لكن وقبل ان تتحرك رمي المحفظة على
الطاولة أمامها وتناول الورقة عن الأرض، ظل ينظر إلى تلك
الورقة حتى وهو ينهض من مكانه ليجلس مجدداً على
كرسيه.

«الشبة قريب جداً، أليس كذلك؟» سأل وتعبير غريب يلمع
داخل عينيه. حين لم تتفوه بشيء مرر الورقة إليها فأخذت
تحقق بها رغم حفظها غبياً لكل خط من خطوط صورتها
المرسومة بيده، كل حركة من حركاتها وهي تبعد شعرها
عن وجهها وتبتسم بكل عذوبة، لكنها ادركت الآن انه نجح

حينها برسم الخسارة الواضحة داخل عينيها والتي لم تلحظها في صورتها الا الآن.
اجبرت نفسها على الابتسام والقول: «نسبيت انتي لازلت احتفظ بها حتى الآن.»

أخذت تجعد الورقة بين اصابعها لكنه سارع بالقبض على يدها وفتح اصابعها متناولاً الورقة منها ثم اعاد تمسيدها ووضعها في جيب قميصه فيما كاثرين تجاهد لمنع نفسها من مهاجمته واخذ الورقة منه وهي تصيح انها لي! اعدها لي! ووجدت نفسها تسأله ببرود: «الآن ترميه؟» ابتسم لها وقال: «أرمي باكورة اعمال نيكولاس بيمتريوس الفنية؟ فكري فقط... قد تصبح هذه الورقة ذات قيمة مالية ضخمة في يوم من الايام. قد يشتريها أحدهم، بعد مئة سنة من الآن، من معرض فنون في لندن ثم يبدأ البحث عن الفتاة التي تمثلها هذه الرسمة، من كانت الفتاة الجميلة ذات العينين الحزينتين؟»

نظرت اليه بذهول، اذن هو بدوره ايضاً قد انتبه لذلك، اجل هذا مؤكّد فهو فنان مرهف الاحساس! ولا بد انه رأى اكثر من مجرد الحزن في ذاك الوجه الفتني اليافع الواضح التعابير...»

سمعته يتتابع قائلاً: «وسيقدم احد الأولاد ويقول انا شبه متاكد انها جدتي كاثرين التي مرّة في الزمان، وتماماً كما يحدث في القصص الخيالية، ذهبت بعطلة إلى اليونان والتقت رساماً يافعاً وسيماً.»
«لا تكون احمقأ». قالت ذلك فيما الالم في صدرها كان لا يحتمل.

قال: «آه، آسف.» وضرب جبينه بكفه متتابعاً: «نسبيت تماماً، لن يكون من احفاد لديك لأن لا وجود للاطفال اصلاً في مخططاتك، صحيح؟»

«انا لم اقل ذلك.» ردت بدفاع ثم سحبت نفساً عميقاً وتتابعت: «من فضلك يا نيكولاس لداع للقتل طوال الوقت. الا يمكن ان تكون صديقين؟ فقد كنا كذلك قبل سنوات.»

«لا، لا يمكن ان تكون صديقين.» قال ذلك بصوت قاس شعرت به كالصفعة على وجهها.

فقالت: «تقصد بسبب المنزل؟ لكن ان كنا متحضررين فستتمكن بالطبع من معالجة هذه المسألة، فمن سيخسر ينسحب بطريقة مهذبة و....»
قاطعها قائلاً بحدة: «انا لا انسحب ابداً بطريقة مهذبة وفي الواقع لا علاقة لهذا بالمنزل اطلاقاً.»
ارتعشت فجأة للتعبير الذي ظهر على ملامحه لكنها قالت: «ما الأمر اذن؟ تصادم شخصيات معاكسة؟ هذا هو الأمر، لا؟ فقد او ضحت منذ البداية انك لم تعد معجبأ بي.»
ابتسمت له بخفة لكن حين لم تلق ردأ منه تتابعت بصوت مرتفع: «لماذا لم تدع يا نيكولاس؟ ذاك اليوم بعد ان... اقصد....»

«افهم تماماً ما تقصددين» قال فجأة: «ذاك اليوم بعد ان قبلتك، لكن اترى يا كاثرين لقد عدت فعلأ.»
«في اليوم التالي؟ لكنني كنت على الشاطئ طيلة الوقت و....»
«اعرف.» قاطعها متتابعاً: «جلست خلف اشجار ارائك

وانت تسيرين ذهاباً وإياباً على الشاطئ متناظرة بالبحث عن الاصادف فيما انت في الحقيقة تنتظرین مجیئی..»
أكانت شفافة لهذه الدرجة؟ فانفجرت به قائلة وحزن كل السنوات السابقة في صوتها: «اذن انت كنت تلعب معی لعبة قاسية فقط..»

«لا، لم اكن العب معک، في الواقع كان جلوسي هناك اصعب ما مر على في حياتي كلها وانا امنع نفسي من الاسراع اليك وحملك بين ذراعي..»

«لكن...» بدأت والفرح يجتاحها ببطء: «لماذا لم تفعل؟»
طم اجرؤ على ذلك، لأنني وتبعد للمساعر التي كانت بداخلي حينها وكوني بالطبع يونانيّاً شاباً بدماء حارة فقد كانت هناك نتيجة واحدة لنتهاية تلك المشهد بحال فعلت.
وانت كنت لاتزالين طفلة. مجرد طفلة بريئة لذا فقد بقيت بعيداً..»

«فهمت..» تمنتت وعيها مركزتان على فنجان قهوتها الفارغ على الطاولة. لم تتجرأ على رفع نظرها اليه كي لا يرى التعبير داخلهما.

«والآن يا كاثرين وبعد ثمانی سنوات لا يمكننا ان نكون صديقین كما تقولین لأنك لم تعودي طفلة. ما يبیننا الآن يا كاثرين يختلف عن علاقة الصبي بالفتاة..»

«لا شيء بیننا..» سارعت للقول بصوت مرتفع. مد يده وامسك بيدها متحسساً شريانها الذي كان ينبض بشدة وقال بنعومة: «آه، بل هناك شيء ما وانت متأكدة من ذلك مثلي تماماً..»

تمسمرت مكانها فيما ابهامه يمسد شريان معصمها ولم

تستطيع الا التحديد به ناسية كل ما حولها من اصوات واسکال وأشياء.

«لا يمكننا ان تكون صديقین يا كاثرين، لكن يمكن ان تكون حبيبيين..»
اشار للنادل واعطاه بعض المال ثم فيما هي لازالت متجمدة على كرسيها قال بهدوء: «هلا ذهبنا؟»

احضار بعض علب لبن من هناك؟» وأشار إلى رف قريب. فطاطأت برأسها واتجهت إلى المكان لتجد العديد من العلب المتشابهة والمقطعة بالكتابة اليونانية. ترددت للحظات قبل أن تتناول علبة وتقول له: «هل هذا هو اللبن؟»

«لا، انه جبنة، انظري مكتوب على اللعبة تيري أي جبنة. تلك هي علب اللبن واسمها جياورتي.»

ابتسم لها قبل أن يتتابع: «على فعلًا البدء بإعطائك بعض الدروس في اللغة اليونانية. آه، واجلبي أيضًا مرطبان العسل ذاك. سنتناول اللبن والعسل كقطورنا غداً.»

قطورنا غداً... ياللحميّة المشتركة. وهناك حميّة ما في طريقة نطقه بالكلمات تلك وكانه متاكد انه قبل انتهاء الليل سيكونان متلقين.

«هل تحبين ذلك؟» سأّلها وابتسمة خبيثة تلون وجهه وكأنه قرأ الفكرة التي تجول بخاطرها.

تجاهلت هي عن قصد مقصده وقالت: «أجل، اتنذك العسل منذ المرة الأخيرة.» ثم استدارت مبتعدة...

«سأهتم بتنظيف هذه الصحنون.»

قالت ذلك ثم جمعت صحنون الغداء واتجهت إلى المطبخ سعيدة بوجود حجة لتهربها من رفقته. لم تلق نظرة عليه فيما هو مستلق على الكرسي الهزار وببيده فنجان القهوة. وضع الصحنون في المجلى ثم فتحت الماء عليها واخذت تتحقق بفقاعات الماء، لم تعرف كيف مرت فترة الغداء، كان

الفصل الخامس

أوقف نيكولاوس الدرجة النارية خارج السوبر ماركت وترجلت كاثرين بدورها بعد مجاهدتها للتمسك بالمقبض الحديدية الخلفي كي لا تحبط خصره بذراعيها. ومع ان ذلك كان صعباً جداً الا انها نجحت في الوصول سالمة إلى هذه المحطة. فيما دخلا المتجر اعلن بنبرة جازمة: « علينا شراء بعض الاطعمة والمعيلات.»

قالت ببرودة: «عليك السماح لي بدفع حصتي.» هذه افضل طريقة للتعامل معه، البقاء باردة ومتباعدة فلعل ذلك يضعه عند حده، كان هذا ما قررته اثناء ركوبها خلفه على الدرجة النارية قبل وصولهما إلى هذا المكان.

قال حين فتحت فمها للاعتراض: «لكنك ضيفتي في سكاينوس.» لذا التزمت الصمت وعبست خلف ظهره فيما هو يتناول سلة ليوضع فيها المشتريات. كيف يعقل انه يعالج الأمور وفقاً لمشيّته معها هي بالذات فيما هو ذاك الشخص الذي يعيش حياته بشكل بوبيهي فوضوي؟ وان كان هذا هو حاله معها فما السبيل للتغلب عليه في مسائل اكبر كمسألة المنزل او حتى...»

«ماذا ترغبين بتناوله على الغداء؟»

ردت: «آه، لا فرق عندي لعل العجة ستكون مناسبة.» «حسناً.» رد بلهجة مرتاحه: «سأشترى البيض. أيمكنك

مؤخرة رقبتها ارتعشت بخفة قبل ان تلامس شفاهه الدافئة رقبتها.

«أهذه هي البقعة برأيك؟»
«لا.» ردت بيتر.

«ما رأيك بهذه هنا إذن؟»

غزرت اصابعها في راحتها داخل المجلى كي تقاوم الموجة التي كانت تجتاحها.

«آسفه لتخيب ظنك.» تمنتت ببرود مصطنع: «لا شك ان ذلك الاستفقاء غير صحيح.»

وغضت على شفتها بقوه للتحكم برباطة جاشهما امام تيار الاحاسيس الذي كان ينتابها للمرة الأولى في حياتها.

وشعرت بنيكولاوس يبتسم ابتسامة الذئب خلف ظهرها.
«ايتها الكاذبة الصغيرة.»

شهقت وارتعشت بشدة ثم وقبل ان تنهار مقاومتها انتزع نفسمها بقوه من بين ذراعيه واستدارت لتواجهه.

قالت بصوت مرتجف: «قلت لك اتركني وشأنى..»
«لكن هل هذا ما تريدين مني فعله حقا؟»

«أجل وبكل تأكيد.» قالت ذلك وهي تنظر إلى يدها حيث كانت اظفارها ان تدمي راحتها وإلى خاتمتها وتابعت:
«طلعك نسيت انتي مخطوبة.»

«لا، لم انس، هل نسيت أنت؟» سأل بنبرة شبه مرحه لكن عينيه لم تكونا كذلك اطلاقاً وتابع: «تعالى إلى غرفتك حين تنتهي من هنا.»

وفيما رفعت رأسها اليه بذهول تابع: «لقد وعدت

طعم العجة الشهي كطعم التبن في حلتها، فهى كانت محتجزة في كرسيها امام نيكولاوس فيما تلك الكلمات المدمرة التي قالها في المطعم تهيم في الهواء بينهما محولة كل اعصابها إلى كثله من التوتر المتفجر. س تكون حبيبين... عن قصد وتعمد رفع هو التكليف بينهما إلى أقصى حد.

«سأجفف الصحون.»

جاءها صوته من الخلف فادركت انه وصل إلى المطبخ بخفة دون ان تشعر هي به اطلاقاً. انزلق الصحن الذي كان بين يديها إلى الماء وقالت دون ان تنظر اليه:

«لا داع لذلك، فستجف الصحون بمفردها.»

«حسناً.» وحين اعتقدت انه عاد إلى غرفة الجلوس شعرت ودون سابق إنذار بذراعيه تحيطان بخصرها واحسست به يتلتصق بها، استقامت في وقوتها ثم لم تجرؤ على مجرد التحرك لشدة ارتباكتها وحنقها.

«اتركنى يا نيكولاوس من فضلك.»

«اتعرفين يا كاثرين.» قال بنبرة عاديه متوجهلاً توسلها: «كنت أقرأ قبل ايام ن استفقاء مثيراً تم اجراؤه... في البيان على ما اظن. ومفادة انه من بين المناطق الأكثر حساسية في المرأة فان الرقبة هي الأكثر حساسية تجاه قبلات الرجل، هل فرأت ذاك الاستفقاء يا كاثرين؟»

قالت باختصار: «لا.»

«لا انكر البقعة المحددة بالذات... لكنى اظنها عند وسط الرقبة.» فيما شعرت باصابعه تبعد شعرها عن

بإخراج لوحاتي من غرفتك اتذكرين. بإمكانك مساعدتي بذلك.»

راقبته من طرف عينيها وهو يغادر كالفهد. حتى انه كان يدندن بسعادة... يا لفتقته بنفسه! ويا لعجرفته! رمته بنظرة قاتلة وهو يغادر ثم ضربت قبضتها بقوة على الطاولة. ما الذي قالت لنفسها؟ ستضعه عند حده، والآن ياقترا به منها للمرة الأولى ذابت كلية بين يديه. هل اليونان ام هو شخصياً هو السبب في تصرفها غير المتوازن هذا؟ سالت نفسها هذا السؤال ببيأس، مهما كان السبب فان ارادت مقايتها فعليها محاولة المقاومة لا ان تستسلم بمجرد لمسه لها.

لكنليس هذا ما ينويه ذاك الواقع بالضبط؟

سالت نفسها فجأة. التهديد، الوعد، أو مهما كان ذلك في ذاك المقهى على الميناء والآن هذا الإغراء الصريح المدروس، أليس هذا تخفيط منه يهدف إلى إعادتها إلى انكلترا طالبة من جوليان حمايتها وتاركة إياه كمنتصر يوناني هنا؟

أجل، هذا مؤكد، يا له من محتال. حسناً، هي لن تهرب كفارة جبانة... هذا لن يحدث أبداً.

«أخيراً.» قال ذلك قور ظهورها عند عتبة غرفتها واقترب منها مناولاً إياها مجموعة من اللوحات ومتابعاً: «خذنيها إلى الاستوديو في آخر الممر.»

«آه، طبعاً سيدى، أي شيء آخر يا سيدى؟» تناولت اللوحات منه وحملتها إلى الغرفة التي اشار اليها ورمتها على الأرض قرب كومة أخرى، استدارت لتغادر لإحضار

المزيد حين توقفت ونظرت حولها، ذهلت رغم إرادتها بجمال الاستوديو هذا، كان هناك قاعدة الرسم والعديد من الريش وحناجر التلوين وكان القميص الابيض الملطخ بالألوان مرمياً على الأرض. سارت كاثرين لرفعه وتعليقه مكانه لكنها أبقته بين ذراعيها لبعض الوقت وقد لامست أنفها رائحة نيكولاس المميزة المنبعثة من القميص. ظلت دون حراك لبعض ثوان قبل ان تعيد تعليقه بغضب مكانه وتستدير مغادرة المكان.

«هذا جيد.» قال وهو يتناولها كمية أخرى من اللوحات ويسير خلفها حاملاً لوحة ضخمة غير مكتملة تصور المنظر الطبيعي من شرفة الفيلا.

وضعت اللوحات مكانها فيما انحني هو وظهره لها ليضع اللوحة غير المكتملة بتؤدة على الجدار المقابل. كان قد بدل ملابسه وعاد لارتداء الشورت الجينز وحده. وجدت كاثرين نفسها تحدق بظهوره البرونزي البراق. استدار فجأة وkanه شعر بنظراتها على ظهره والتقت عيونهما للحظة حارقة شعرت كاثرين بلمسة حرارتها في أعماقها.

لحظة طويلة مرت قبل ان تجبر نفسها على القول: «لديك العديد من اللوحات هنا.»

استقام ببطء واقترب منها قائلاً: «قع هذه الغرفة كما ترين على الواجهة الغربية ولديها هذه النافذة الضخمة.» اشار إلى النافذة الضخمة التي تدخل اكبر كمية ضوء ممكنة إلى الداخل وتتابع: «سمح لي جيرالد بتحويلها إلى استوديو للرسم يمكنني استخدامه كلما يحلو لي.»

«لم اعرف ان علاقتك به كانت عميقه لهذه الدرجة». في الواقع هي لم تكن تعرف شيئاً عن نيكولاوس حين التقته تلك المرة قبل سنوات، لم تكن تعرف اسم عائلته أو أين يعيش، كان يظهر قربها كل يوم وقد تقبلت ذلك برضي. وهي لم تخبر جدها عنه بل احتفظت بسر لقاءاتهما لنفسها..

هز كتفيه قليلاً وقال: «لم تكن معرفتنا كذلك بالبداية. ليس اثناء تواجدك هنا، كان حينها صديقاً لوالدي. لكنني تعرفت عليه بعد ذلك.»

قالت: «فهمت.» كان قريباً جداً منها وشعرت بنبضها يتسارع لمجرد ذلك وكأنه كان فعلاً يلمسها. فسارعت للابتعاد ب几步 خطوات عنه وسالت: «هل يمكنني القاء نظرة على لوحاتك؟»

اجابها: «طبعاً.» انحني على حافة النافذة وأخذ يراقبها وهي تتنقل من لوحة لأخرى. كانت معظم اللوحات تصور مناظر طبيعية فاتنة، حية ونابضة بالحيوية، فيما امواج البحر هادرة على الرمال حيناً وعلى الصخور حيناً آخر.

لكنها توقفت امام مجموعة أخرى من اللوحات التي تواجه الجدار. اخذت تفتحها وتنتظر اليها واحدة تلو الأخرى، ووجدت ان اللوحات كلها الفتاة واحدة... فتاة شابة وفاتنة الجمال. احياناً كان شعرها الحريري الاسود منسدلاً على كتفيها واحياناً أخرى كان مرفوعاً، لكن الوجه دوماً هو ذاته..

تابعت النظر إلى حوالي نصف دزينة من تلك اللوحات

وهي مدركة لعيني نيكولاوس المركزتين عليها ثم توقفت فجأة بذهول لرؤيتها اللوحة لفتاة ذاتها وهي مستلقية على سرير واسع وإندي يديها خلف رأسها وهي تحدق بالرسم.

واستطاعت كاثرين رؤية التحورة الملونة القصيرة والكنزةقطنية الزهرية. ليس الملابس هي ما خطف بصرها وجعلها تحدق بها بل عيني هذه الفتاة. عينان سوداوان واسعتان تلمعان.

«هل اعجبتك؟» سالها وبدالها ان صوته يأت من عالم آخر.

ردت بخفاف: «لقد رسمت اللوحة بشكل جيد.»

«انها ايلينا، العارضة المفضلة عندي.»

هل هذه مخيلتها ام ان صوته تلون بالدفء وتتابع: «لطالما جلست أمامي كي ارسمها.»

أراهن على ذلك، قالت كاثرين بنفسها بحنق، سالها برقه: «ما الأمر يا حلوي، لا تشعرين بالغيره منها، أليس كذلك؟» «الغيره؟» ردت وضحكـت بازدراء متـابـعة: «الغيره من فتـاةـ واضحـ انـهاـ لاـ تـساـوىـ اـكـثـرـ مـاـ تـبـدوـ عـلـيـهـ.»

«يا لهـكـذاـ جـمـلةـ بـشـعـةـ لـوـصـفـ هـكـذـاـ جـمـالـ اـنـثـويـ.» قال بإغـاظـةـ وـادـرـكـتـ انهـ لمـ يـكـنـ يـقـصـدـ الفتـاةـ بـعيـنـهاـ.

اعادـتـ اللـوـحـةـ إـلـىـ مـكـانـهـ وـاستـقـامـتـ مـتـأـوهـةـ جـراءـ شـعـورـهاـ بـالـخـدـرـ فـيـ سـاقـهـاـ.ـ فـيـماـ تـرـنـحـتـ سـارـعـ هوـ لـلـإـمـسـاكـ بـهـاـ وـبـظـرـفـ لـحظـاتـ كـانـ يـقـبـلـهاـ.

قررتـ بـالـبـادـيـاـ عـدـمـ التـجاـوبـ معـهـ مـحاـوـلـةـ اـقـنـاعـ نـفـسـهـاـ انـ ماـ يـفـعـلـهـ مـجـدـ خـطـةـ لـطـرـدـهـاـ الـكـنـ اـمـ اـصـرـارـهـ لـمـ تـعـدـ قـادـرـةـ

على المقاومة وووجدت نفسها ترد عناقه متجاوحة معه بقوة لم تعهد لها موجودة لديها من قبل، افلتها أخيراً لكن دون ان يبعد ذراعيه عنها فرفعت نظرها اليه بعينين ذاهله دون ان تراه للحظات.

ثم رأت الابتسامة الخفيفة على فمه وكادت ان تسقط أرضاً من الغيظ من نفسها لو لا انه كان يمسك بها. قالت بعد ان استعادت رباطة جأشها: «انت تخسيع وقتك سدى يا نيكولاوس، اذا اعتدت ان بإمكانك إغواي فاعدهك انك لن تنفع.»

قال: «كلمات شجاعة.» وظل يحدق بها بتفكير للحظة ثم تابع: «هل انت امرأة تحب المراهنة؟»

«لا، لست كذلك.»
«لا، لهم.» قال بابتسام متتابعاً: «اترغبين بأن ارسمك يا كاثرين؟»

«ماذا؟» صاحت وهي تحدق به وهي بالكاد تسمع ما يقوله بسبب خفقان قلبها المتسارعة العالية. وتتابعت: «اظنك تقصد بهذه الطريقة؟» ونظرت بامتعاض إلى اللوحة التي امامها.

«طبعاً ان أردت...»
«لا، لا اريد.»

«لا، لم اظنك ستفلعين.» قال ذلك باحتقار مما فجر فتيل غضبها وتتابع: «لكتي اوكلد لك انه حين ارسم فتاة فان عقلني كله يكون مركزاً فقط على الضوء والظل، وعلى نوعية البشرة وليس على أي شيء آخر.»

«تقصد كما كان الحال مع ايلينا؟» سالت وقد اندفعت

الكلمات من فمها دون ان تتمكن من ردتها وتابعت: «اظنها كانت مجرد ضوء وظل، أليس كذلك؟»

أجابها: «لا بأس، لربما لم يكن الأمر كذلك بالضبط.» وشعرت كاثرين برغبتها بالانقضاض عليه وغرز اظفارها في وجهه لابعاد تلك الابتسامة الخبيثة عن شفاهه وتابع: «لكتي سارسم لوحه جميلة ومحترمة لك.»

«حسناً...» ونظرت اليه وهي تفكير في أن قضاء الساعات الطوال برفقة نيكولاوس في الاستوديو كانت مستحبة، لكن على الأقل هذا سيمعنها من التسلل إلى مكتب المحامي... تابع نيكولاوس قائلاً: «يمكنك اعطائهما إلى جولييان كهدية زفاف، هذا اذا رسمتك بطريقة ماهرة بالطبع.»

«حسناً» ردت بيطره: «كنت ساهديه مجموعة من الاسطوانات فهو يعشق الموسيقى الهائمة.» وحين لاحظت تعابير وجهه تابعت: «وما عيب ذلك؟»

«لا شيء، الأمر فقط اتنى احب موسيقى الجاز وبالذات البلوز.»

اجل، فهذا يليق بك، قالت كاثرين في نفسها، تلك الموسيقى الصاخبة المثيرة.

«حسناً.» تتمت: «سيكون رسم الوجه والاكتاف بحد ذاته تحدياً.»

«انا لم اقل بعد اتنى سأجلس امامك لترسمني.» تابعت ببرودة: «لكن في حال فعلت فلماذا تعتبر ذلك تحدياً؟»

فأجابها: «كي تظهر كاثرين الحقيقة طبعاً.» رمتها بنظرة منزعجة وسألت: «ماذا تقصد؟»

«إزالة القناع عن وجهك كي اظهر كل الأشياء المثيرة المختفية خلف ذلك الوجه الجميل وتلك العينين العسليتين الكبيرتين».

«لكنني لا أخفي شيئاً من شخصيتي، هذه أنا على حقيقتي». احتجت بقوة لكنه اكتفى بالابتسام لها. وقال: «ساختار لك ما ترتدين».

«انها لوحتي أنا وانا من ساختار ملابسي». قالت ذلك وهي تقف وراءه واسرعت خلفه إلى غرفتها.

«هذه ستفي بالغرض». قال بعد ان اخرج نصف الملابس من خزانتها وناولها كنزة طويلة الاكمام من القطن الهندي السميك مع تورة سوداء وببيضاء ضيقة وقصيرة متابعاً «بدل ملابسك».

احتاجت قائلة: «لكنني لا احب هذه الكنزة، لقد احضرتها فقط في حال برد الطقس».

«سأجهز عدتي». كان هذا كل ما قاله قبل ان يغادر الغرفة.

ضربت الأرض بقدمها بإحباط. ما الذي ورطت نفسها به؟ لا بد انها جنت، لكن في حال اعجب جولييان باللوحة فستكون هدية زفاف ممتازة، ولكن هل ترغب هي بوجود جزء من نيكولاوس معها في غرفة جلوسها؟

حين خرجت كان هو يسير على الشرفة، وعندما رآها تتمم شيئاً ما باليونانية ثم قال: «اين كنت حتى الآن لم اطلب منك الخضوع لجلسة تجميل مدتها ثلاثة ساعات. الاضاءة ممتازة بهذا الوقت».

قالت: «آسفه». ورمته بنظرة عدائية من بين رموشها.

«هيا». وتناول قاعدة الرسم وحقيقة المعدات على كتفه. وقفت على رأس السلالم وسألت: «لكن النذهب إلى الاستوديو؟»

«لماذا؟ سأرسمك في بستان الزيتون بالطبع». لكنها لم ترغب برسم نيكولاوس لها هناك. ارادت ان ترسم في الاستوديو الآمن.

قالت: «لا». لكنه كان قد ابتعد...

«اقطفني باقة من الأزهار». طلب منها ذلك وهو يرتب الوانه متابعاً: «حسناً ما الذي تنتظرين؟» كان صوته قاسيأً وآمراً في نفس الوقت فسارعت إلى اطاعته.

«هل يكفي هذا؟» سالته وهي ترفع باقة من أزهار السوسن والترجس واللافندر والاقحوان الرائعة يتماوج الوانها الطبيعية.

قال: «جيد». وبالكاد نظر اليها ثم تابع: «والآن اجلسي هناك قرب جذع الشجرة تلك، لا، ليس تلك...» ثم دفعها برفق إلى جذع شجرة زيتون قديمة ثم جلس امامها فيما بدا التركيز يتحكم بكل ملامحه.

«ضعي يدك باسترخاء قرب الجذع، اجل، هكذا». باسترخاء؟ كيف بإمكانه الاعتقاد أنها قادرة على الاسترخاء ولو للحظة واحدة؟ ثم تابع: «فيما اليد الأخرى تمسك بالأزهار في حضنك.. هكذا». قطب فجأة قائلة: «لماذا سرحت شعرك؟»

«أريته ان يكون مرتبأ بالطبع..» مرتبأ. رد ونظر إلى السماء ثم تابع: «لا تتحركي».

وتغلغلت اصابعه عابثة في شعرها جانبة خصلاته إلى ما حول وجهها وقال: «هذا افضل..»

«لكني لا...»

«اصمتي، الآن...» رتب تدورتها قبل ان يبتعد قليلاً لينظر اليها.

كان محقاً، لقد أصبحت بالفعل مجرد ظلال واضواء ومادة للرسم له، حتى ولو جلست امامه شبه عارية لما اختلفت عن أي فتاة أخرى امامه، عنفت نفسها على هكذا تفكير.

«ظننتك سترسم الرأس والأكتاف فقط.» قالت له وهو ينظر اليها من بعيد بإعجاب.

أجابها بتودد: «هذا ما ظننته بدوري، لكن ذلك سيكون خسارة كبيرة.»

سالت بشك: «لم؟»

«لقوامك الجميل بالطبع، حسناً، انظري إلى..» امرها فرفعت عينيها إليه بتrepid وسمعته يتتابع: «الآن ادخلني إلى اعماقك، وفكري بما شئت..»

وتسلى المنظر إلى اعماقها وهي مستلقية وسط الأزهار وبقلاتها الملونة المخلمية تلامس خدها بنعومة فيما يقترب أحد الرجال منها...»

«أجل، هذا هو المطلوب.»

سمعت صوت نيكولاوس بغموض يتفوه بتلك الكلمات. عادت لصورة خيالها وفي البداية كان وجه الرجل المقرب منها في الظل غير واضح المعالم، لكنها ادركت ان المقرب ليس جولييان، آه، جولييان اين انت؟ صرخت

بصمت، لكن نيكولاوس نهض حينها واتجه إلى لوحة الرسم...

هب نسيم عليل وحرك خصلات الشعر على جبينها بدون وعي حرك ساقها قليلاً وشعرت بالألم في عضلاتها بعد ساعات من البقاء على نفس الوضعية الساكنة ونظرت إلى نيكولاوس.

كان غارقاً كلياً في الرسم، تماماً كما كان حاله طيلة الوقت وتقديمه التركيز ظاهرة على جبينه، من مكانها حيث كانت الظلال وضوء الشمس الباهت ينير وجهه بدا اصغر سنأ، لربما اصغر سنأ بثمانى سنوات. فيما نظرت إليه وعادت بالذاكرة إلى الوراء سقطت على جبينه خصلة شعر سوداء فيما هو ينحني لتناول شيئاً ما من حقيبته الملقة على الأرض.

تمتنت كاثرين لو كان بامكانها الاقتراب منه وابعاد تلك الخصلة عن جبينه ومسح خطوط التركيز تلك عن جبهته. وجالت عيناهما من وجهه إلى كتفيه وشعرت بشيء ما يعتصر داخلها وتتسارع نبضات قلبها.

اعترافها ذعر مفاجئ، ما الذي تفعله أو تفكر فيه؟ بعد كلماته القاسية في المقهى تعتبر هكذا تخيلات آخر ما تتمنى مجرد التفكير فيه.

تململت بمكانها لا إرادياً وسمعت صوته المعنف قائلاً: «إيق ساكنة.»

حاولت يائسة لإجبار عقلها على التشبت بشيء واقعي لذا سالتنه: «أي من الرسامين تفضل؟ باستثناء نفسك بالطبع.»

ابتسم قائلًا: «لا أعجب ببنفسي معظم الأحيان. فقط أحياناً أشعر بنصف رضى عما أرسم. وأنت أي من الرسامين تقضلين؟»

«لا أعرف الكثير عن الرسم لكنني أحب فان غوغ لأنه يستعمل كل تلك الألوان والأنحناءات المذهلة، لدى نسخة عن لوحته حيث هناك قبرة تطير فوق حقل ذرة، بإمكانك الشعور بالرياح تسبب بأковاز الذرة وسماع صوت القبرة منبعثاً من طيات اللوحة. النظر إلى تلك اللوحة يفرجني حتى في أيام الحزن.»

ابتسمت له لكنه لم يبان لها الابتسام.

قال برقه: «لكن بالطبع بخطبتك إلى مدير مصرف شاب وبوجود خلط مستقبلية شديدة الدقة لك فأنت لن تواجهي أياماً حزينة.»

كان كالقطة التي تستعد للهجوم فور ارتکاب الفار لغسلة بسيطة فردت قائلة: «الا يواجه الجميع ذلك؟»

فأجاب: «ربما، لكن اتعرفين يا كاثرين لقد نضجت وأصبحت امرأة مليئة بالتناقضات..»

ما الذي يرمي اليه الآن؟ تساءلت كاثرين في نفسها وسألته: «ماذا تقصد؟»

«الدور البارد الذي تلعبينه...»

«ليس هذا بدور تمثيلي، وعلى كل حال...»

«لكلك رغم ذلك اغرمت بلوحة الصحراء خاصتي والآن تخبريني أنك تجدين رسم فان غوغ لا يقاوم. هذا مزيف غريب، قوي، مزيج من الجليد والثار..»

قالت: «هذا هراء..» واجبرت نفسها على الضحك

باستهتار. وتتابعت: «لمجرد اعجابي بلوحة جميلة.»
واشاحت بوجهها بعيداً عنه...
«يكفي هذا.» قال أخيراً ووضع الفرشاة جانباً ثم تمطى باسترخاء.

ساعدها على النهوض وسألتها: «هل أنت بخير؟»
«أظن ذلك.» ردت وهي ترى الارهاق واضحاً على كل ملامحه، وهي نفسها كانت تشعر بالتعب في كل انحاء جسمها جراء جلستها الطويلة.

سألته: «هل أنت قاس دوماً هكذا مع عارضاتك؟»
قال برقه: «ليس دوماً.»

وتساءلت كاثرين عما إذا كان يفكر بـإيلينا المستيقية على ذاك السرير؟
تبأ إيلينا وتبـالـنـيـكـولـاسـ قـالـتـ لـنـقـسـهـاـ بـحـنـقـ وـهـيـ تـجـهـ إلى المنزل تاركة إيهـاهـ يـجـمـعـ اـغـرـاضـهـ.

كانت في المطبخ تضع أزهارها في المزهرية حين وصل.

قال: «لا داع لتزعجي نفسك بها، فستحتاجين إلى باقة أخرى غداً.»

«غداً؟ الم تنتهي من اللوحة اليوم؟»

«بالطبع لا، لقد رسمت الخطوط الأساسية فقط.»

إذن سيكون هناك المزيد من جلسات الرسم في بستان الزيتون، المزيد من ساعات التفكير المر...»

«يمكنني رؤية ما رسمته حتى الآن؟»

«لا، ليس قبل أن تنتهي تماماً، وفقط بحال سرني ما رسمته..»

«انه بالغ الأنقة نسبة إلى المقهي، ليس كذلك؟» قالت ذلك بقلق ورفعت يدها بعصبية إلى شعرها المنسدل على كتفيها.

أجابها: «لا». بصوت أوحى إليها أنه بالكاد سمعها. «أن بإمكانني تبديله إن كان كذلك.»

وتمتنت لو أنها ارتدت البنطال والكنزة الزرقاء بدل ارتداء هذا الفستان الزهري ذي الياقة المنخفضة والقصير الذي يظهر جمال وتناسق قوامها.

«لا، لا تبديله.» تابع وهو يرميها بنظرة مرحمة: «وما رأي جولييان بهذا الفستان؟»

«حسناً...» ترددت قليلاً ثم دفعتها صراحتها لقول الحقيقة فتابعت: «في الواقع هو لم يره بعد.»

«إذن انت ترتدينه لي أنا شخصياً، اشعر بالإطراء.»
«لا، بالطبع لا أفعل.» ردت بحرارة: «الحقيقة ببساطة انتي اشتريته فور رؤيتي له وقبل مجبيني إلى هنا بساعات،رأيته فأحببته فاشتريته.»

«اشتريته فور رؤيتك له؟ لكن لا يسمح مدير مصرف متزمن بشراء الأشياء بعقوبة سريعة هكذا، كما ولا يسمح ان تكون زوجته فاتحة هكذا. حرير زهري يلامس جسد امرأة بنعومة أو...»

«هلا ذهينا؟» قاطعته بصوت مرتفع: «انا اشعر بالجوع.»

كان المقهي الصغير شبه مختلف بين اشجار الزيتون وكان محتشداً بالزبانين ويضج بالأصوات وتمتنت كاثرين للحظة لو انهمما بقيا في الفيلا. لكن ذلك كان ليعني

«هل أبدأ بتحضير الطعام؟» استدار إليها قائلاً: «لا داع لذلك. فانا أرغب بتناول الطعام في المقهي..»

«آه، إذن سيفتح المقهي الليلة؟»

«هذا محتمل.» رد بيبرودة: «سأذهب للاستحمام والحلقة.» مرر يده في شعره الكثيف وسألها بإغاظة: «انا بحاجة لذلك، الا تعتقدين؟ أم لم بما انت تقضليبني هكذا؟» «لا اكتثر البتة لأي من الأمرین.» قالت ذلك بكل بساطة فاكتفى هو بالابتسام بخثث قبل ان يغادر الغرفة.

انتظرت في غرفتها لحين سماعها صوت باب الحمام يفتح ثم صوت باب غرفته يطلق خلفه، خرجت إلى الممر وشاهدت اثار اقدامه الرطبة على الأرض الخشبية وشم رائحة عطرة المميزة العابقة في المكان. استمتعت بهذه الرائحة للحظات ثم هزت رأسها ودخلت الحمام.

حين خرجت إلى الشرفة وجدته جالساً على الدرجات وقد ارتدى قميصاً أبيض اللون وبنطالاً رمادياً وكان يضع ذقنه بين يديه ويتأمل المنظر امامه، توقفت عند عتبة الدار غير راغبة بازعاجه لكنه دون شك سمع وقع خططاها لأنه استدار ونهض.

وقف ينظر إليها للحظات طويلة وندمت هي على ارتدائها هذا الثوب بالذات.

نقل بصره من رأسها حتى اخمحص قدميها ببطء شديد ثم رفع نظره إلى وجهها ثانية والتقت عيونهما وبرقت بشيء خطير جعل الهواء كالتيار الكهربائي بينهما للحظات طويلة قبل ان تنطفئ جذوة ذاك البريق مجدداً.

وجبة طعام حميمية أخرى لذا فالأفضل لها المجيء إلى هنا.

فور دخولهما المكان اشارت مجموعة من الشبان لنيكولاوس الذي قال لها: «أجلسي هنا، لن اغيب سوى للحظات». وذهب لمقابلة من ناداه.

حضرت لها نادلة شابة قائمة الطعام فتظاهرت كاثرين بقراءتها بعد ذهاب الفتاة لكنها في الواقع كانت تراقب نيكولاوس من اعلاها، وشعرت بنفسها تحسده على سعادته الدائمة، ففور وصوله إلى مجموعة اصدقائه اضحي هو مركز الاهتمام والضحك والكلام والتربيت على الكتف. لا بد ان هذا رائعًا. وتساءلت هل تتمتع والداتها يوماً بالسعادة الحقيقية، وهل تتمتع بها جولييان؟ رأت على نفسها يغضب ان لا بد وقد حصل ذلك، كيف بإمكانها ان تكون عديمة الوفاء لثلاثتهم هكذا؟ الأمر فقط ان سعادتهم تكمن في اشياء أخرى وبطرق مختلفة، طبيعة نيكولاوس الحيوية والعفووية جيدة الآن كونه في بداية الثلاثينيات لكن ماذا عن المستقبل؟ هل سيقوى سعيداً هكذا بحياته غير المسؤولة هذه؟

كان حقاً كجدها ذاك «الهيبي العجوز» كما كان يحلو لوالدها نعته. وهنا في هذا المقهى بالذات قام جدها بذلك الرهان الذي اوصلها إلى الورطة التي تتخطط بها الآن. لا، لوالديها ولجولييان عمماً وثبتاً لن يحظى بهما نيكولاوس أبداً...

جلس على الكرسي امامها وقال: «آسف لتركك بمفردك، لكنني اعرف جيورجيو ذاك الذي يضع قميص جامعة

هارفارد الأزرق منذ كان بمثيل هذا الطول، وهذه... ماذا يسمونها ليلة وداع العزوبية خاصة، فهو سيتزوج في الغد».

قالت بصدق: «هيا اذهب وانضم اليهم. حقاً لا مانع لدى بذلك...»

«صه». قاطعها وهو ينحني إلى الأمام واضعاً اصبعه على شفاهها برقة وتابع: «الآن، ماذا تريدين لن تأكلني». «ماذا؟» سالت بغياء فيما لازالت تشعر بضغط اصابعه على فمهما وتتابعت: «سأخذ سلطة يونانية ثم طبق موساكا من فضلك».

كانت يحتسيان القهوة اليونانية حين لاحظت كاثرين ان الساحة وسط المقهى قد افرغت من الطاولات. وجلست على طرفها فرقة موسيقية بدأت العزف فوراً وهرع إلى الساحة عدداً من الشبان والشابات للرقص. كانت الرقصة عبارة عن الدبكة اليونانية الشهيرة، اخذت كاثرين تراقب الراقصين باستمتاع حين اشار احدهم لنيكولاوس بالانضمام اليهم فهز كتفيه وابتسم لها قبل ان ينضم للراقصين.

ادارت كاثرين نظرها في المكان للحظة ووجدت مجموعة من الفتيات الانكليزيات جالسات إلى إحدى الطاولات القرقرية منها، ووجدت بذهول ان انتظارهن مثبتة على الراقصين، لا، ليس على كل الراقصين بل على نيكولاوس بالذات، عيون نهمة، جشعة وعفوية، شعرت كاثرين بالخجل الشديد، فلا يفترض بمطلق امرأة النظر إلى الرجل بتلك الطريقة.

الفصل السادس

هل جنت تماماً بالفعل؟ عضت على شفتها لكنها اطلقت
تنهيدة تعasse رغماً عنها، تلك الأحلام في بيستان الزيتون
صباحاً والآن هذا، بعد يوم واحد من وصولها إلى اليونان
ها هي أبنة الرابع وعشرين ربيعاً الهاينة الواثقة تتصرف
كالمرأة الواقعية في الحب الجامح. أهذا هو الوضع؟ هل
هي تحيا مجدداً عذاب ما قبل ثمانى سنوات؟ ولأجل الرجل
ذاته؟ مهما كان ما تمر به فعليها كبح جماح هكذا عواطف
هدامة وبسرعة.

انتبهت أن الموسيقى تغيرت وإنها لم تعد رقصة الدبكة.
وشاهدت شابين من مجموعة أصدقاء نيكولاوس يتجهان
إلى طاولة الفتيات الانكليزيات فيما كان نيكولاوس يتحدث
إلى العريس صديقه. فيما حدقت هي به استدار فجأة وكأنه
شعر بأنها تنتظر إليه ونظر مباشرة إليها. ثم ربت على ظهر
العريس وتركه عائداً إليها.

وقف أمامها وتلك الابتسامة التي بدأت تعتاد عليها تلون
وجهه ومل لها يده قائلاً: «تعالي لترقصن..»
كانت كلماته أمراً أكثر منها طلباً مهذباً لكنها تقلصت على
كرسيها. ترافق نيكولاوس على انغام موسيقى حالمه؟
«لا، شكرأ، لا أرغب بذلك.»

لكنه كان يشدّها وهي تتكلم واحتاط خصرها بذراعه
وسحبها إلى ساحة الرقص متجاهلاً رفضها. رأت كاثرين

كانت الموسيقى هادئة بالبداية والرجال يتحركون مع
وقع النغمات الشرقية الهاينة التي لم تثبت أن ازدانت قوة
وحدة، وجدت كاثرين نفسها تحدق بنيكولاوس وحده
وتنتمي داخلياً مع حركة صدره وساقيه.

وعادت تلك الخصلة المتمردة لتنسل على جبينه وهو
يحرك رأسه مع الموسيقى التي أصبحت صاحبة الآن. لم
تعد ترى أحداً إلا هو، ولم تعد عيناه تتأملان الا حركاته
وتنتمي له، ومرت لحظات طويلة قبل ان تدرك أنها تنتظر اليه،
واليه وحده بنهم وشجع وإغواء...

ausha 233

OLGOTCA 233

WWW.lilas.com

عيون الانكلiziات الحاسدة وهن ينظرن اليها لكن ذلك لم يساعدها على تهدئة اعصابها.

ظلت مشدودة الاعصاب في البداية، مصممة على عدم الاستسلام ومرافقته، لكن ذلك استمر للحظات قصيرة فقط، فمع الموسيقى وضغط اصابعه على ظهرها وجدت جسدها يلين ويميل مع كل حركة من حركاته.

كان نيكولاوس يقربها منه مع كل حركة وفي النهاية غمرتها تلك الموجة الساحرة ووجدت نفسها تستمتع بمرافقته وبالمشاعر التي كان يتثيرها قربه منها. وحين توافت الموسيقى ظلت مكانها للحظات تحدق به ثم اعادتها اصوات الضحكات والاحاديث حولهما إلى الواقع فانتزعت نفسها مما بدا نوماً عميقاً وابتعدت عن ذراعيه.

«سوف... سوف اغادر الان فأنا متعبة جداً. لكن إبق انت هنا من فضلك».

انطلقت خارج المقهى وكادت تتعرّى بالحصى. لكن فور وصولها إلى الطريق المؤدي إلى الفيلا سمعت صوته خلفها يناديها فاضطررت لتخفييف سرعة خطها ولحظات كان قريباً.

«نسألك هذه». قال وهو يناولها حقيبتها فتناولتها منه دون ان تنظر اليه.

«شكراً لك». ردت بتلعثم: **«لكن لم يكن من داع لازعاج نفسك بهذا، كان بإمكانك اعطائي إياها صباحاً».**

«لا بأس فقد أردت المغادرة أنا بدوري». وضع ذراعه بخفة حول كتفيها وتركته يقودها عبر الممر. كان هواء الليل الدافئ يشعل كل حواسها فيما

رائحة ازهار الياسمين تتدفع انفها بامتزاجها مع رائحة عطر ما بعد الحلاقة خاصة.

حين اوشكما على دخول المنزل اخذ طائر ما بالتفريغ، كان تغريده بالغ العذوبة لدرجة ان كاثرين حبس انفاسها. سألته: **«ما هذا الطير؟»**

اجاب: **«انه عنديب، لا بد انه على شجرة الزيتون تلك».** دفعها برفق نحو مصدر الصوت ووقفا تحت الشجرة فيما غناء العنديب فوقهما يغرقهما بالألحان العذبة. لكن اخيراً علا نباح كلب ما في القرية فسارع العنديب بالرفرفة بعيداً.

قالت: **«كان ذلك رائعًا».** وهي لاتزال تحت سحر روعة ذاك التغريد.

«هناك العديد من طيور العنديب على الجزيرة، الميسبيك لك سماع غناء احدهم في الماضي؟»

اجابت: **«ربما، لا انكر».** لكن أي شيء ما كان ليضارها روعة استماعها للتغريد هذه الليلة ونيكولاوس إلى جانبها. فيما استدارت استعداداً للعودة إلى المنزل اشتكت ذراعه حولها وادارها لمواجهته. كان وجهه قريباً منها وانفاسه تلامس بشرتها.

«كاثرين». قال وحتى صوته اضاف سحراً إلى سحر الليل وحين لامس باصابعه شفاهها ارتعشت بشدة.

«لا، لا يا نيكولاوس، ارجوك». أنهت جملتها بتسلل باك وهي تجاهد لتتحرر من قبضته: **«ارجوك، اتركني».**

حدقت به والتمعت دموعها على وجنتيها فمسحها بابهامه.

وكرر: «كاثرين، يمكنك الهروب مني هذه الليلة. سأسمح لك أن تفعلي ذلك.» وترك معصمهما متابعاً: «لكن كلانا يعرف، أنت وأنا، إنها مسألة وقت فقط قبل أن تتوقف عن مقاومة ما هو حتمي بيننا.»
«لا..»

«بلى يا حلوي، كان هذا موجوداً بيننا قبل ثمانية سنوات حين كنت طفلاً ولا زال موجوداً الآن وأنت امرأة وهذا أكيد كشروق شمس الصباح فوق التلال غداً، قريباً جداً ستستسلمين، سترحبين بي وستريدينني بالمقدار ذاته الذي أريدك به.»

وقف هناك ولم يحاول لمسها لكنها شعرت بوجود قوة داكنة في داخله تولجه إلى رنته ببارانتها. شعرت بذلك القوة تحيط بها، تخل توازنها تغرقها وتشل مقاومتها. لكنها لن تشل، لن تستسلم. تسلحت بآخر رقم من قوتها وترجعت خطوتين عنه رافعة يديها لمقاومة تلك القوة.
«لا، قلت لك لا.» قالت بحرارة: «لا أريدك، لم أردد يوماً ولن أرددك يوماً.»

ثم سارت من أمامه وتوجهت إلى المنزل. كانت في غرفتها حين سمعته يصل فيما تسمى مكانها وعيناها على الباب سمعت صوت وقع خطاه. ففتح باباً وأغلقه ثم فتح آخر وبعدها ساد الصمت. تنهدت بارتياح وتناولت قميص نومها لتبدل ملابسها.

من وقت بلا نهاية وهي تحدق بالقمر في الخارج عبر نافذتها. ألقى نظرة على الساعة قربها فوجدتها الواحدة والنصف ليلاً. النوم يجافيها والحرارة تكاد تخنقها، رفعت

عنها الخطاء الخفيف ونهضت عن السرير. عليها استنشاق الهواء النقي وإلا اختفت. وضعت عليها رداءها وفتحت الباب بهدوء وتسليت للخارج. كان الصمت يلف كل شيء، أخيراً كان أحدهم مستغرقاً بنوم عميق. خرجت إلى الشرفة ثم انتعلت حذائهما الرياضي الخفيف وسارت إلى الخارج.

فور وصولها إلى الشاطئ ظهر القمر من خلف الغمامات التي كانت تخفيه مرسلأً ضوءه الفضي على الرمال، وضعت ذراعيها حول صدرها وسارت ببطء على الرمال يقدميهما العاريتين بعد أن نزعت حذاءها، سارت إلى طرف المياه حيث انفرزت قدماتها في الرمل الرطب ومياه البحر الباردة ترسل فيها الانتعاش.

في ليلة اثناء ذاك الصيف البعيد لم تكن قادرة على النوم جراء تفكيرها في الرجل ذاته، وقد انت إلى الشاطئ هذا حينذاك وبغوفية لا إرادية أخذت تسبح في المياه تظن أن ذاك التصرف كان العمل المندفع الوحيد الذي قامت به في حياتها، وأحياناً أخرى تعتقد أن تلك السباحة كانت من نسج خيالها وأنها لم تحدث يوماً...»

في انكلترا عادت مرة والدتها من رحلة تسوق ووجدتها تجلس تحت أشعة الشمس في حدائقهم الخلفية المخفية عن الأنظار.

تنهدت والدتها حينها وهزت رأسها قائلة: «لم تفديك العطلة في اليونان اطلاقاً، فأنت لم تفعلي شيئاً منذ عودتك من هناك إلا التسخع دون أي عمل، ما كان يجدر بنا السماح لك بالذهب إلى هناك أصلاً.»

لم يرتكبا الخطأ ذاته في الصيف التالي طبعاً، وبعد ذلك تركت هي المدرسة والتحقت بالمصرف وهناك قابلت جولييان...

حدقت كاثرين بالمياه حول قدميها ثم فجأة وبحركة لا شعورية نزعت عنها رداءها وغطست في المياه دون ان تسمح لنفسها بدقة للتفكير. اخذت نفساً عميقاً وغطست في العمق واخذت تسبح بقوة وكانتها تطرد شيئاً ما من عقلها ثم استلقت على ظهرها والسعادة تغمرها لبرودة المياه، واخذت تنظر إلى السماء المزينة بآلاف النجوم في الأعلى.

سبق وأخبرها جدها انه تحت هذه النجوم ذاتها اغرم باريس، أمير طروادة، بحب هيلين وحطم مملكته كلها لأجلها، الأرجح ان جدها كان على حق، فبإمكانك القيام باشياء مجنونة تحت هكذا نجوم وفقدان كل ذرة تعقل لديك بسهولة.

عادت للسباحة نحو الشاطئ حين تسمرت مكانها بذهول لرؤيتها اقتراب احدهم منها من صوب اشجار السنوبر.

ظلت مكانها ورأت نيكولاس ينزع رداءه ويحدق بالمياه للحظة فيما ضوء القمر يلقي بظلاله على وجهه قبل ان يغطس بالمياه ويبدا السباحة.

ادركت انه لم يرها، فهي كانت بعيدة عن مجال نظره، اذا بقيت دون حراك لحين ابعاده فسيتمكنها السباحة بهدوء إلى الشاطئ ثم العودة للمنزل بسرية. لكن شيئاً ما حدث بتلك اللحظة، لعلها سمة التي لامست

ساقها؟ صاحت كاثرين لا إرادياً بصوت خافت لكن ذلك كان كافياً ليسمعها.

«كاثرين؟ أهذه انت؟»

«أجل... لا، ابتعد.» بدأت بذعر حين وجدته يقترب منها. كان يعوم بطريقة سريعة وقوية وادركت ان لا مجال امامها للهروب منه الآن.

حين وصل إلى جانبها اخيراً كان شعره رطباً وعياته تبرقان بقوة.

سألتها بقسوة: «ما الذي تفعلين هنا وحدك؟»

«لم استطع النوم.»

«حسناً، حين تعانين ثانية من الأرق فالاجدى بك التفرّغ.»

«سأفعل ما يحلو لي.» قالت بعناد يخفى ما يدخلها من ذعر.

ليس طالما وانت تحت سقف منزلي.»

ردت بغضب: «لست تحت سقف منزلك وعلى كل حال ما الذي تفعله انت باللحاق بي هكذا؟»

«لم أعلم يا عزيزتي انك هنا وإنما ازعجت نفسى بالمجيء. حين أبدأ الرسم اشعر برغبة في التحرر والانطلاق إلى البعيد وحدي..»

«حسناً، كن ضيفي إذن فانا يسرني تركك بسلام..»

وادرات ظهرها له واخذت تسبح باتجاه تركيا.

كانت قد ابتعدت انشات قليلة فقط حين امسك بمعصمها بقوة واجبرها على التوقف بعد ان غطس رأسها في الماء واخذت تسعل باختناق.

«اتركني...»

«اصمتي، ان لم تعودي إلى الشاطئ بنفسك فسأعيدك بنفسك..»

فيما صارت هي بذعر لتخلاص من قبضته فشلت محاولاتها واخذ يسحبها إلى الشاطئ وقبضته حول معصمها كالحديد. وصلا إلى المياه الضحلة.

«لا، اتركني..» صاحت وافلتت معصمها من يده فشدها بقوة اليه..»

«بلى يا حلوتي..»

«لا..»

فجأة ترأى لها وجه جولييان! ما الذي تفعله بخيانتها له هكذا؟ غمرها الخجل والذل.

«لا، لا يا نيكolas، ارجوك... لا أريد...» شيء ما في رعب صوتها تسلل اليه فرفع رأسه ونظر إليها.

وضعت يدها على فمه وتتابعت: «آسفه... لكني لا استطيع..» ارتعشت بشدة وتتابعت: «جولييان...» ثم غرفت في بكاء حار.

حملها نيكolas بين ذراعيه، قاومت ذلك بالبداية لكنها في النهاية استسلمت لذلك وتركته يمسد شعرها كالطفلة وهي تشمق بدموعها، ومرت الدقائق وتحول نحيبها إلى بكاء خفيف وهادئ.

ابعدها قليلاً عنه ونظر إلى وجهها الرطب وسألها بأنفاس متقطعة: «هل أنت بخير الآن؟» ردت بارتباك: «أجل..»

«لم تكوني كذلك..»
وشندها مجدداً إلى صدره فهمست: «آسفه، أنا المذنبة
في هذا..»

«هذا لم يكن ثقب أحد. ولم يكن ثقبك أنت بالتأكيد..»
شدها إليه ثانية ثم عاد ليتركها.

قال بخفاف: «طبعاً هذا لن يكون حكيناً..» وشعرت باختفاء حدة التوتر منه وتتابع: «انتظري لحظة..»
استقام وذهب إلى حيث رداءه ورداهها وجلبيهما.
«انهضي..»

وابتسم بخفة لها لكنها لم تستطع مبادلته الابتسام.
كان شعرها مبللاً ومنسدلاً حول وجهها بخصلات رطبة
فتعمت: «تبدين كحورية، حورية صغيرة وحيدة لا تعرف تماماً ما الذي يحدث لها..» وجمع خصلات شعرها وأضاعاً
المنشفة حول رأسها.

فيما حدقت هي به بصمت التوى فمه بابتسام وقال: «لا
تلقي، أنا لن أهجم عليك مجدداً. الليلة ليست ليتنا..»
لا، ليس الليلة، لكن سيكون هناك ليال أخرى، ليال
يونانية حارة سحرية، خائنة وغفوية تدفعها للتصرف
بطريقة غريبة كلباً عليها...»

«آه يا كاثرين..» قال وهو يهز رأسه متابعاً: «ما الذي أتى
يك إلى هنا هذه الليلة..»

قالت بصوت مرتعش: «أخبرتك، لم استطع النوم... اظن
السبب هو احتسائي القهوة في المقهى، فهي أقوى مما أنا
معتادة عليه..»

قال وكأنه يوافقها على كذبها: «طبعاً..»

قالت بسرعة: «إبق هنا وتمتع بالسباحة بوسعي العودة
وحدي إلى المنزل... بوسعي ذلك حقاً».
تردد وخشيته للحظة إلا يوافقها لكنه عاد وهز كتفيه
قائلاً: «لك ما شئت».

بوصولها إلى سور الصنوبر استدارت ونظرت إليه. كان
نيكولاس يخلع رداءه مجدداً استعداداً للعودة إلى السباحة.
ظللت واقفة مكانها للحظة ثم استدارت وسارت بسرعة إلى
المنزل.

الفصل السابع

«هيا انهضي..»

وفيما ازيحت الستارة عن النافذة وغمر ضوء الشمس
الغرفة استيقظت كاثرين من حلم مزعج كانت ضائعة فيه
وسط ضباب مخيف وكلما حاولت الهروب منه كان يقف في
طريقها رجلأً رائع البنية بشعر أسود كثيف وعينين
زرقاوين داكنتين.

فتحت عينيها فامتزج الحلم بالحقيقة حين وجدت
نيكولاس قرب سريرها.

«قلت لك انهضي..» رد ثانية: «هناك عمل علينا
إنجازه.. أين هي رقة البارحة؟ سالت نفسها لكن أين تلك
العاطفة الجياشة الجامحة أيضاً؟ إن كانت تلك بدورها قد
تبخرت فهي ترحب بمزاجه المتغير هذا، ادارت رأسها
لتنظر إلى الساعة وقالت باحتجاج: «لكنها بالكاد تجاوزت
ال السادسة صباحاً».

«هذا مؤسف، الإضاءة ممتازة الآن».

«آه تبا للإضاءة وتبأ لك أيضاً».

رد بصوت جاف: «الإضاءة ممتازة الآن. لذا أريد
الذهاب إلى هناك و مباشرة الرسم..»
التقت عيناهما بنظرة طويلة ثم قالت بصوت عذب:
«حاضر أيها المستبد، اعطني عشرين دقيقة فقط».

«عشرين»

صاحت به وهو يغادر الغرفة: «جل عشرين». وضررت قبضتها على وسادتها.

اتجهت نحو المطبخ بعد ربع ساعة بالضبط، قاسمة الوقت بينهما، ووجدته قد أنهى احتساء فنجان قهوته.

«في الوقت تماماً». تتمم لكنها تجاهله وسمعته يتابع: «هيا بنا».

«أنا لم اتناول فطورى بعد».

فرد قائلًا: «ظننت نساء هذا العصر لا تتناولن الفطور». «آسفه لكنى أفعل». قالت ذلك وهي تجلس وتسكب لنفسها القهوة متابعة: «وان لم تكون منتبها أكثر للهجرتك فأنا لن اجلس أمامك كي تكمل اللوحة اطلاقاً اليوم».

قال بسيطرة جلدية على نفسه: «آسف، لم اسمع ما تخبرت انتي استمع بمقاتلة امرأة جميلة وقوية».

«إدعائي ليس هراء وانت تعرف ذلك تماماً». أجبت بذلك قلتها.

«لم تسمع حقاً؟» ردت وهي تحضر لنفسها سندويشاً سريعة في ظل خوفها من البقاء مع نيكولاوس تحت سقف واحد، لكن هذا الرعب كان يت弟兄 في النهار والشمس مشرقة من العسل واللبن.

قال: «حبيبي...» واهتزت يدها دون ارانتها وهي لكن فور حلول الظلام كان الذعر يعود مجددًا إليها. الذعر تمسح العسل على الخبز وتتابع: «لا آبه لإظهار عار ضاتي من ت弟兄 مقاومتها ومن استسلامها لما كانت تشعر به في الغضب على، ان كنت تعرفي ما هو الأفضل لك...» دخلها وحينها ما كانت تفكر في المنزل ولا للحظة واحدة. تنهد بعمق ثم مسد شعره باصابعه وتتابع: «حسناً يكتحالن تستسلم في مسألة ملكية المنزل وإلا كان معنى ذلك كاثرين لنعقد هذنة... على الأقل لحين انتهائى من اللوحة. استسلامها بكل شيء آخر.

«حسناً». قالت بصوت خافت وغضت على شفتها قبل از «الليلة ليست ليتنا». هذا ما قاله لها مما يعني ان هناك تتابع: «لكني اعتقد فعلًا انه من الأفضل... لو استأجرتىال أخرى قائمة ستكون ليتهمما ضمنها... ابتلعت ريقها بصعوبة.

غرفة في القرية».

عادت الابتسامة الساخرة التي تعرفها إلى وجهه وسأل هل من داع لخوفها هذا؟ لقد برهن لها نيكولاوس ليلة البارحة انه ليس منمن قد يفرض نفسه بقوته عليها فغوروه «ما الأمر، الا تثقين بي؟»

وشقته بنفسه يخبر انه ان عليه الانتظار لحين قدومها طائعة
اليه ولهذا كل ما عليها فعله هو متابعة الرفض، متابعة
ترديد كلمة لا، لا، لا...

قال بلطف: «يسريني اتفاقنا على هذه النقطة.» ثم فتح
خزانة الطعام متابعاً: «سنأخذ معنا الطعام. فهذا يوفر علينا
وقت العودة إلى هنا لتناول الغداء.»

راقت به كاثرين وهو يحضر زجاجة عصير، مشمش، خبز
جبن ثم أحضر خضار السلطة. خيار، بندورة، بصل، زيتون
وখضار طازجة، تم تقطيع كل شيء بمهارة ثم وضع كل
شيء في وعاء وأضافه إلى محتويات السلة.

ووجدت نفسها تصدق بيدي نيكولاوس، يدان ناعمتان
وجملتان لا تظهر ان صاحبهما يقوم ببعض الاعمال الصعبة
كقيادة дdrاجات النارية وطلب الماعز حين لا يبيع لوحاته.
بوصولها إلى بستان الزيتون قطفت كاثرين باقة أخرى
من الأزهار فيما كان نيكولاوس يجهز عدته. ثبتها في
الوضع ذاته الذي كانت عليه في اليوم السابق.
«تبأ، ما الذي فعلته بشعرك؟» سأل بحنق وهو يمسد
شعرها بقوة ألمتها.

«تببل بالماء ليلة البارحة.» قالت دون ان تنظر اليه: «ولم
يتسنى لي الوقت لغسله هذا الصباح، اتذكري؟ ساذهـ واغسله
ان شئت.»

قال بامتعاض: «لا، لا تزعجي نفسك بذلك. سيفي
بالغرض.» ذهب إلى لوحة الرسم وتابع: «حسناً لنحظى
بنفس تعبير البارحة.»
كلا، هذا لن يحدث، فهي لن تسمح لتلك الخيالات الخائنة

بالعودة اليها، لكن حين قطب نيكولاوس وضرب بريشته على
ساقه، استسلمت مجدداً للأزهار والروائح ولسحر
المكان...

نظرت اليه عبر طاولة العشاء من تحت رموشها. لم يكن
من داع لسرية النظرة تلك فهو اصلاً كان يحدق بخشب
الطاولة كما كان حاله منذ بداية العشاء والتقطيب يعلو
جيشه.

تنهدت في داخلها، انها تواجه هذا الوجه الصامت
المتجهم من شخصية نيكولاوس منذ الظهيرة، هذه الشخصية
القاسية المعقدة، المزاجية والتي يصعب التكهن
بتصرفاتها.

وارتعشت داخلياً حين تذكرت صراحه بها حين حركت
ساقها للحظة اثناء الرسم وقد اخافها غضبه ذاك والزمهما
لصمت منذ تلك الحين.

كان الآن يحرك السكر في فنجان قهوته وحركة الملعقة
ترتيبية تلعب على اوتار اعصابها لدرجة انها شعرت برغبة
في انتزاع الملعقة من يده ورمي الفنجان بعيداً عن الشرفة.
رفع نظره اليها بتلك اللحظة وارجع كرسيه للخلف ثم
نهض.

«إلى أين أنت ذاهب؟»
«لمتابعة عملي بالتأكيد.»
«قصد متابعة لوحتي؟»
«وماذا غير ذلك؟»

لتك عملت عليها بما فيه الكفاية اليوم.» واضافت
لت نفسها، والتعب والإرهاق يبدوان بوضوح عليك. لكنها لم

تستطيع النطق بذلك فتابعت: «أليس من الأفضل لك لو بدأت بنشاط...؟» لم تتابع جملتها حين شاهدت التعابير القاسية على وجهه.

«افترضت انك ترغبين بأخذها معك إلى خطيبك جولييان عندما تسافرين.»

وحين رفعت نظرها اليه ازداد حدة جفاف نبرته وهو يتابع: «لديك فرصة لمدة أسبوعين فقط من المصرف، اتنكري؟ وما اعرفه عن المصارف فهي تتمسك بشدة بفترة العطلات المحددة، ولا اظن من الملائم لزوجة مدير المصرف الشاب التسكم في جزيرة يونانية. فهذا قد يخلق انطباعاً خطأناً كلياً.» تلاعبت سخريته بأعصابها المتوتة وهو يكمل: «وأيضاً اتساءل ما الذي سيقوله جولييان العزيز بذلك؟»

قالت: «قلت لك اترك جولييان خارج هذا الأمر، هلا فعلت؟»

وضربت قبضتها على الطاولة امامها.

«بكل سرور.» توقف للحظات ثم تابع: «أشعر بالفضول لمقابلته ولرؤيه الاتجاه الذي سلكه ذوقك فقط.»

رسمت ابتسامة احتقار على شفاهها وقالت: «لن أرد على هذا يا نيكولاوس، لمجرد انك في مزاج سيء منذ الصباح وتحاول اطلاق غضبك علي واغاظتي، اهاناتك تجعل اعصابي باردة وجليدية.»

باردة،» رد بسخرية: «ما كنت لأنفوه بكلمة أدق من تلك يا حلوي، اجل ارغب بمعرفة نوع الرجل الذي وجدته مناسباً كشريك زواج.»

«لست مضطرة للاستماع لهذا.» قالت وهي تنهض من مكانها بقوة جعلت الكرسي يندفع أرضاً مصدرأً ضجة كبيرة، ثم سارعت إلى غرفتها.

بعد وقت قصير خرجت من غرفتها، لم تجده على الشرفة وكان مزاجها لازال متغيراً فسارت مغادرة المنزل إلى المقهي.

مرت من جانب مجموعة من السياح وهي متوجهة إلى كشك الهاتف الذي شاهدته ليلة البارحة. دخلت الكشك واتكأت إلى الباب لتهدىء من روعها ولتسعد انفاسها قبل اتصالها بوالدتها.

فيما وضعت يدها على سماعة الهاتف ترددت وغضت على شفتها. عليها فعلاً محاذنة جولييان، فقد وعنته بذلك. لكن اعصابها كانت لاتزال متوترة جراء مزاج نيكولاوس السيء هذا اليوم وجراء إذلال ليلة البارحة وهي تعلم ان جولييان سيكون غاضباً. لا، ستكلم والديها وتخبرهما بالأمر ولينقله له بمعرفتها.

لكن فكرة ردة فعلهما جعلتها تتردد للحظة لكنها عادت واستجمعت قواها وطلبت الرقم. فرغم كل شيء، القرار الذي توصلت اليه بعد تفكير طويل طيلة النهار هو قرار صائب لن يجبرها أحد على تبديل رأيها. إنها لم تطلع نيكولاوس على قراراتها بعد فهي لم ترغب بروؤية بريق الانتصار في عينيه. تم الاتصال سريعاً وكانت كاثرين غارقة في افكارها حين قاطعها صوت والدتها: «ألو، نعم.»

«أمي هذه انا كاثرين.»

«اهلاً حبيبي، كيف حالك؟»

«انا بخير شكرأ لك..»

«وماذا بشأن الفيلا. أمل الا تكوني واجهتي المشاكل
بسببها.»

«ليس تماماً...» بدأت كاثرين كلامها لكن والدتها
قاطعتها قائلة: «عليك الانتباه والتثبت برأيك حيال ذلك
المحامي اليوناني كما تعلمين، جميعهم متشابه وخاصة
حين يتعاملون مع فتاة وحيدة، قلت لك كان عليك السماح
لوالدك أو لجولييان بمرافقتك...»

«لا يا أمي، كل شيء بخير..» اخذت نفساً عميقاً ثمتابعت:
«الموضوع يا أمي انه...»

«على كل حال اظنك راغبة بالتحدث إلى جولييان الآن..»

ردت كاثرين بغياء: «جولييان؟»

«أجل، بالطبع يا حبيبي..» قالت والدتها وضحكـت بخفة
متتابعة: «لقد نسيت اليـس كذلك؟ اليوم هو الخميس
وجوليـان هنا يلعب شطرنج مع الطبيب ونترتون، سـأنـاديـه..»

«لا، ارجوك لا تفعـلي..» سارـعت كـاثـريـنـ لـلـقولـ: «انـظـريـ
عـلـىـ اـطـلـاعـكـ عـلـىـ أمرـ ماـ..»

«لكـنـ كـاثـريـنـ...» قـالـتـ وـالـدـتهاـ وـقـدـ اـرـتـفـعـتـ حـدـةـ صـوـتهاـ:
«لاـ يـعـقـلـ انـكـ تـقـصـدـيـ هـذـاـ. انـظـريـ عـلـيـ مـكـالـمـةـ جـوليـانـ قـبـلـ

قـيـامـكـ بـأـيـ تـصـرـفـ أـحـمـقـ، يـجـبـ انـ يـرـشـدـكـ هوـ إـلـىـ الصـوابـ

سـوـفـ...»

«لاـ، لاـ استـطـيعـ روـيـتهاـ، لقدـ نـفـدـتـ منـيـ الدـرـاخـمـاـ، سـأـتـصلـ مـجـدـداـ

مـتـىـ؟ مـاـ هوـ الـيـوـمـ؟ الـخـمـيسـ اـجـ سـأـتـصلـ ثـانـيـةـ يـوـمـ الـأـحـدـ.

إـلـىـ اللـقاءـ بـلـغـيـ حـبـيـ للـجـمـيعـ..»

اعـادـتـ السـمـاعـةـ إـلـىـ مـكـانـهاـ وـصـوتـ اـحـتـجاجـاتـ وـالـدـتهاـ

يتـرـدـدـ فـيـ أـذـنـيهـ، وـقـفـتـ مـكـانـهاـ لـلـحـظـاتـ تـفـكـرـ قـبـلـ انـ تـغـادرـ
الـمـكـانـ.

حـينـ عـادـتـ إـلـىـ المـنـزـلـ كـانـتـ مـصـابـيـحـ كـلـهاـ مـضـاءـةـ لـكـنـ
لمـ يـكـنـ مـنـ أـثـرـ نـيـكـوـلاـسـ. لـاـ بـدـ اـنـهـ خـلـدـ إـلـىـ النـومـ تـارـكاـ

الـمـصـابـيـحـ مـضـاءـةـ لـهـاـ.

دخلـتـ المـنـزـلـ بـهـدوـءـ وـأـطـفـائـ الـأـضـواـءـ بـطـرـيـقـهاـ إـلـىـ
غـرـفـتـهاـ لـكـنـ بـوـصـولـهاـ إـلـىـ بـابـ الـاسـتـودـيوـ نـصـفـ الـمـفـتوـحـ
تـوقـفتـ. كـانـ نـيـكـوـلاـسـ فـيـ الدـاخـلـ وـظـهـرـهـ لـهـاـ وـهـوـ يـعـملـ
عـلـىـ لـوـحـتـهـ، قـرـبـهـ عـلـىـ الطـاـوـلـةـ كـانـ هـنـاكـ مـسـجـلـةـ يـنـطـلـقـ مـنـهـاـ

لـحـنـأـ نـاعـمـاـ لـأـغـنـيـةـ بـلـوزـ شـهـيرـةـ.

كانـ منـخـرـطاـ تـاماـ فـيـ عـمـلـهـ، لـذـاـ كـانـ مـنـ الـآـمـنـ تـعـاماـ لـهـاـ
الـلـوـقـوفـ عـلـىـ عـتـبـةـ الـبـابـ مـرـاقـبـةـ إـيـاهـ بـصـمـتـ وـقـدـ اـجـتـاحـتـهاـ
رـغـبـةـ بـضـمـ ذـاكـ الرـأـسـ الدـاـكـنـ مـجـدـاـ إـلـىـ صـدـرـهـ.

ضرـجـتـ الدـمـاءـ وـجـهـهاـ وـاسـتـدارـتـ بـاـرـتـيـاـكـ لـتـبـعـدـ حـينـ
استـدارـ نـيـكـوـلاـسـ بـدـورـهـ فـجـأـةـ وـسـأـلـهـاـ: «مـاـذـاـ تـرـيـدـيـنـ؟»
لـمـ يـحـاـولـ الـاقـتـراـبـ مـنـهـاـ وـحـينـ لـمـ تـجـبـ شـتـمـ بـالـيـونـانـيـةـ
ثـمـ كـرـرـ السـؤـالـ: «قـلـتـ لـكـ مـاـذـاـ تـرـيـدـيـنـ؟» كـانـ نـبـرـةـ صـوـتهـ
الـغـاضـبـ كـالـصـفـعـةـ عـلـىـ وـجـهـهاـ وـلـلـحـظـةـ فـكـرـتـ بـالـعـودـةـ إـلـىـ
كـشـكـ الـهـاتـفـ لـإـخـبـارـ وـالـدـتهاـ اـنـهـ بـدـلـتـ رـأـيـهـاـ لـكـنـ لـاـ، وـلـاـ
حتـىـ مـزـاجـ نـيـكـوـلاـسـ الـمـتـفـجـرـ هـذـاـ سـيـدـعـهـاـ إـلـىـ تـغـيـيرـ

قـرـارـهـاـ.
«هـلـ اـسـتـطـعـ رـؤـيـتهاـ؟» وـحاـولـتـ النـظـرـ مـنـ خـلـفـهـ إـلـىـ

الـلـوـحةـ.

فـأـجـابـ: «هـلـ اـنـتـ غـبـيـةـ أـمـ مـاـذـاـ؟ قـلـتـ لـكـ لـاـ، لـاـ تـسـتـطـعـيـنـ

ذـاكـ.»

«سأخلد للنوم إذن.»

«أجل، أفعلي ذلك.» وحين لم تتحرك من مكانها قال:
«حسناً؟»

فاستدارت واتجهت إلى غرفتها وهي تحاول التخلص
من المشاعر الغريبة التي تتملّكها.

كانت تجلس خلف نيكolas على دراجته النارية بطريق العودة من القرية إلى الفيلا، فقد قرر نيكolas تناول العشاء في المنزل الليلة لذا فهما بحاجة لشراء بعض الحاجيات من السوبر ماركت.

سالها نيكolas: «أتريدين اللحم المجفف أم القرىدس؟»
قالت: «اظن القرىدس. اعرف وصفة جيدة جداً وهي
وصفة صينية.» ابتسم قليلاً لقولها ذلك وتتابعت هي:
«لذا بإمكانك العمل في الاستوديو فيما أنا أحضر هذا
الطبق.»

وقف نيكolas دراجته بعنف عند وصولهما إلى الفيلا
وترجل عنها ثم قبل أن تلتقط انفاسها حملها بين ذراعيه
وانزلها عن الدراجة وذراعيه حول وسطها وهو يبتسم لها
وادركت أن مزاجه قد تبدل كما صارت معتادة عليه.
«كاثرين..» قال بصوت معسول.
«ماذا؟»

ابتسم لها قائلاً: «لا شيء مجرد كاثرين..»
رفع يده مبعداً خصلة شعر متمرة عن جبينها، لكن فجأة
نظرت عيناه إلى ما خلفها وتجمدت أصابعه.

قال: «حسناً، حسناً يبدو أن لدينا رفقة.»

استدارت كاثرين بقوة فيما نهض الرجل الذي كان جالساً
على كرسي على الشرفة واقترب من الدرجات. حدقت به
بعدم تصديق ثم تقوّت بكلمة واحدة فقط بصوت مبحوح
ومخنوّق قائلة: «جولييان!»

www.lülas.com

ONOSKA233

www.lülas.com

تتمكن من الرد شعرت بوقوف نيكولاوس خلفها حاملاً أكياس المشتريات.

قال نيكولاوس: «سأخذ هذا إلى المطبخ يا كاثرين». ثم نظر إلى جولييان متابعاً: «ستبقى معنا لتناول العشاء طبعاً».

نظر جولييان إليه وإلى قميصه الأبيض والجينز القديم ثم عاد بنظره إلى كاثرين قائلاً: «لربماستقومين بواجب التعارف عزيزتي؟»

«أجل، طبعاً». قالت بتلعثم: «جولييان هذا نيكولاوس ديمتروس، نيكولاوس هذا جولييان غرافي خطيببي..»

سررت لمقابلتك يا جولييان». قال نيكولاوس ذلك بلهجة مصطنعة وتتابع: «أخبرتني كاثرين الكثير عنك».

فيما رمته بنظرة غاضبة تصافح الرجال بعدم ور و واضح، ساله جولييان بغضب: «انت تعيش في سكايتوس ليس كذلك؟»

ابتسم نيكولاوس مظهراً اسنانه الرائعة وقال: «هذا صحيح».

«وانت جار لكاثرين ليس كذلك؟» طيس تماماً. رغم نظرتها المتسللة تابع: «انا أعيش هنا».

«آه، آسف، لا بد من وجود خطأ ما». قال جولييان وهو ينظر إلى كاثرين: «هل أتيت إلى المنزل الخطأ؟ بدا سائق السيارة متاكداً...»

«لا». قاطعه نيكولاوس بجفاف: «لا خطأ. هذه فيلا انجليكا».

الفصل الثامن

قال بصوت بارد: «أهلًا كاثرين». وحين لم يقترب منها دفعها نيكولاوس برفق نحو الدرجات بسخرية. صعدت كاثرين الدرجات وهي تشعر بالدوار ولا شعورياً رفعت يدها لتمسيد شعرها. كان جولييان غاضباً، غاضباً غاضباً جداً، فوجهه الشاحب عادة كان متضرجاً بالاحمرار وفمه مليو بقصاؤة.

وادركـتـ انـ العـيـنـيـنـ الزـرـقاـوـيـنـ تـنـظـرـانـ إـلـيـهـاـ بـغـضـولـ وـتـرـاقـبـانـ لـقـاءـ الـأـحـبـةـ الـمـفـاجـيـ،ـ لـكـنـ حـيـنـ اـبـتـسـمـتـ لـجـوليـانـ وـرـفـعـتـ وـجـهـهـاـ إـلـيـهـاـ اـكـتـفـىـ بـتـقـبـيلـ خـدـهـاـ بـسـرـعـةـ بـأـبـرـدـ تـحـيـةـ وـتـرـاجـعـتـ هـيـ عـنـهـ.

«يا للمفاجأة السارة». قالت ذلك بسعادة مصطنعة واضحة: «لكن ما الذي تفعله هنا؟»

رد ببرود: «ظننت السبب واضحـاً. بعد اتصالـكـ غيرـ العـاديـ لـلـيـلـةـ الـبـارـحةـ شـعـرـ وـالـدـاـكـ بـالـقـلـقـ الشـدـيدـ عـلـيـكـ،ـ لـذـاـ وـرـغـمـ وـجـوـدـ موـعـدـ بـالـغـ الأـهـمـيـةـ لـيـ هـذـاـ المـسـاءـ،ـ اـضـطـرـرـتـ لـلـمـجيـ إلىـ هـنـاـ بـأـوـلـ رـحلـةـ».

قالـتـ باـنـزـ عـاجـ:ـ «ـلـكـنـ لـمـ يـكـنـ منـ دـاعـ لـذـلـكـ».ـ اـصـرـ وـالـدـهـاـ وـجـوليـانـ فـيـ وـقـتـ سـابـقـ عـلـىـ دـمـ قـدـرـتـهـاـ عـلـىـ الـاهـتـمـامـ بـمـسـأـلـةـ وـصـيـةـ جـدـهـاـ وـحدـهـاـ وـالـآنـ عـنـدـ أـوـلـ إـشـارـةـ لـوـجـوـدـ مـتـاعـبـ هـاـ قـدـ جـاءـ اـحـدـهـمـاـ إـلـيـ هـنـاـ.

رد بحقـ صـارـمـ:ـ «ـيـبـدوـ لـيـ أـنـ هـنـاكـ كـلـ دـاعـ لـذـلـكـ».ـ قـبـلـ انـ

تكلمت علينا جولييان وهي تنتقل من احدهما الآخر وبدأ:
«لكني لا افهم...»

قاطعته كاثرين بسرعة: «انتظر يا عزيزي. كل هذا شديد
التعقيد. لنجلس وسأشرح لك.»

«صحيح، سأضع هذه المشتريات مكانها.» سألهما
نيكولاس بيرو: «اترغبان بكتوب عصير؟ لربما شاي؟»
لكن ابتسامته لم تخدعها ورمتها بنظرة غاضبة.

أجاب جولييان: «ليس الآن، شكرا لك.»

قططاً نيكولاس رأسه ودخل وهو يصغر لحناً مرحًا.
عندما جلس كاثرين على الكرسي تنهدت بارتياح للبيقة
نيكولاس على الأقل بتركها وحدها لشرح الوضع
لجولييان.

قال جولييان وهو يجلس بدورة: «الآن، لربما ستكونين
طيبة كافية لاطلاعي على ما يحدث.»
سالته بارتياح وكأنها تجهل قصده: «تقصد بخصوص
اقامة نيكولاس هنا؟»
أجابها بسخرية: «هذا اضافة لأشياء أخرى، أجل، مثلًا
اين تقيمين؟»

«حسناً.» قالت اللون الأحمر يضرج وجنتيها: «في
الواقع انا اقيم هنا أيضًا.»
«فهمت.»

قالت بصوت مرتفع: «لا، لم تفهم.»
«آه، هيا يا عزيزتي.» تابع وفمه يلتوي بامتعاض:
«توقعين مني التصديق انك هنا وحدك... انا افهم انكما
تقيمان هنا معاً.»

«اجل، هذا صحيح.» تابعت بتrepid: «لكن...»
قاطعها قائلًا: «وانه لم يحاول التحرش بك؟»
«جولييان!» صاحت به ووجهها يكاد يتفجر من الغضب.
قال باستهزاء: «اليونانيون مهووسون، انهم جميعاً
متشابهون.»

«يا لهذا الهراء.» تابعت مجبرة نفسها على الضحك
بانفعال: «لكن حتى وان حاول ذلك فانا مخطوبة لك ليس
ذلك؟»

وفيمما عادت ذكرى تلك الليلة على الشاطئ، شعرت
بسخين الذنب يمزقها وقفزت من مكانها فجأة متتابعة:
«او اثق انك لا تزيد كوب عصير؟»
«واثق تماماً.» وفيما جلست بتrepid ثانية تابع: «انت لم
تشرحي بعد ما الذي يفعله هو هنا.»

أجبت كاثرين بتوتر: «حسناً، كما ترى كان نيكولاس
هنا حين وصلت.»

«هل يقيم هنا بالقوة؟» هتف جولييان متتابعاً: «حقاً يا
كاثرين لماذا لم تخلصي منه؟»
«لكن الأمر ليس بهذه البساطة.»

«بل هو كذلك بالطبع. كل ما يحتاجه هو لاء هو معاملتهم
بشدة... وان لم تفعلي فانا سافعل، اين اقرب مركز شرطة
هنا؟»

«لا، لقد اخبرتك ان الأمر معقد بشدة. انه يطعن بادعائي
بأحقية امتلاكي للفيلا.»

«ماذا؟» صاح جولييان بدھشة: «لكن لا يمكنه ذلك.»
«أخشى انني قادر على ذلك.» رد نيكولاس وقد ظهر على

سأله جولييان بحدة: «وما الذي كنت تفعلينه أنت بهذا الشأن؟»

«حسناً، نحن... أقصد أنا... ذهبت لرؤية السيد جونايدس محامي جدي..»
«وماذا قال؟»

«في الواقع..» ترددت مدركة ردة فعله الحتمية ثم قالت: «يعتقد أن له الحق بذلك..»

التوى فم جولييان وقال: «حسناً، بالطبع سيقول ذلك، لا؟ فاليونانيون يدعون بعضهم دائمًا». رأت كاثرين من زاوية عينها قبضة نيكولاوس تتکور وللحظة اعتقاده سيلكم جولييان بها.

كان الرجالان طويلا القامة وقويا البنية لكن من المؤكد ان جولييان هو من سيلقى على أرض الشرفة الخشبية على الفور بحال وقع الاشتباك بينهما، لكنها تنفست الصعداء حين أرخى نيكولاوس قبضته.

«لا تزعج نفسك بهذا الموضوع..» قال نيكولاوس ببرود: «ستافروس جونايدس محامي كاثرين وليس محامي أنا وهو جدير بالثقة بكل قضيائاه المهنية..»

استرخت للحظة. فحسب علمها ان الضيف أو الزائر مكرماً ومحترماً لدى اليونان ولهذا فنيكولاوس ما كان ليضربه أصلاً.

لكن صوتاً ما بداخلها تردد ان بإمكانه ان يكون بيزنطياً بكل معنى الكلمة بحال فقد اعصابه.

تعدم جولييان تجاهل ملاحظة نيكولاوس قائلاً: «يبدو لي يا عزيزتي انك اسأت معالجة هذه المسألة منذ البداية.

الشرفقة فجأة حاملاً كوب عصير بيده وسار اليهما ثم انکى على حافة الشرفة.

«طربما ستتطفى وتطلعني على أحسن ادعائك هذا؟» قال جولييان ذلك بصوت مهني بارد وشاهدت كاثرين الرجلين يقيمان بعضهما البعض بنظراتهما وادركت ان أحدهما لم يعجب بالآخر.

رد نيكولاوس ببرود: «الأمر بكل بساطة ان والدي ربع الفيلا برهان مع جد كاثرين..»

«برهان؟» رد جولييان وهو يضحك بازدراء: «وتوقع مني تصديق هذا؟ وما الدليل الذي تملكه على صدق هذا... الرهان؟»

«ورقة اللعب التي تحمل التوقيعين وتوقيع الشاهد على ذلك في المقهى..»

«المقهى! كنت لأعرف ذلك. ودون شك انه كان متعمباً لدرجة لم يعد بها يعرف اسمه..»

انغرزت اظافر كاثرين في راحتها وهي تقول: «انا واثقة انه لم يكن كذلك يا جولييان..»

«آه، هيا الآن يا كاثرين..» رد جولييان بسخرية جعلت الغضب يشتعل داخلها وتتابع: «انه العجوز المعروف باستهتاره. آسف عزيزتي لكن كلانا يعرف انه كان... دون شك ضائعاً ولاهياً لدرجة تمنعه من ادراك ما كان يحدث. هذا سيكون الطعن الأمثل في قضيتنا في حال وصلت هذه القضية إلى قاعة المحاكم..»

كان هذا تقريباً ما سبق وقالته لنيكولاوس لكن سمعها جولييان يتقوه بذلك زاد من حنقها.

وفيما يتعلق بمكالمة الهاتف التي أجريتها أنت ليلة البارحة ولو لم تتفقلي الخط قبل وصولي لأننيت لي الفرصة لمحادحتك... لأنقعتك بالتخلي عن فكرتك المجنونة تلك بإلغاء مخططاتنا.»

انتقلت نظرات نيكولاوس من جولييان اليها وتشابكت عيونهما للحظة، لكنها لم تستطع معرفة ما يفكر به. «حتى مجرد التفكير ان ذلك سيعني اللعب كلية بين يدي... الخصم.»

«لكنك تشعر بذلك فور رؤيتك لبستان الزيتون وحقل الأزهار.» سارعت كاثرين لتابع بحرارة: «تعال معي وسأريك ذلك الآن.»

عدا عن أي شيء آخر كانت متلهفة للابتعاد عن تلك العينين الساخرتين الزرقاء اللتين لم يفتهما شيئاً مما كان يجري.

«حسناً.» قال جولييان بتحفظ: «لكن اولاً بدللي ملابسك يا عزيزتي فتلك البلوزة لا تليق بك اطلاقاً. آه، وارفعي شعرك أيضاً، تبددين مثل...»

قاطעה نيكولاوس قائلاً برقة: «تبدو مثل حورية الغابة.»
ما جذب نظر الاثنين إليه.

قطب جولييان حاجبيه وادركت كاثرين حجم التوتر المسيطر بينهما فسارعت بالقول: «حسناً لن اتغيب سوى لدقائق.»

ودون ان تنظر إلى نيكولاوس سارعت بدخول المنزل. اثناء عبورها غرفة الجلوس التقط انتباها انعكاس صورتها في المرأة الضخمة هناك، حدقت بنفسها للحظات

قصيرة مشاهدة الشعر المشعث بشكل غجري والتي . شيرت التي اشتهرت بها باندفاع والتي كانت اكبر قليلاً من حجمها لذا كانت الياقة تتجه نحو اليمين تارة و نحو الطرف الآخر طوراً آخر.

«تبدو مثل حورية الغابة...»

حدقت بنفسها للحظة أخرى ثم تراجعت من امام المرأة وهرعت إلى غرفتها.

تناولت رداءها ودخلت الحمام كي تستحم، كانت المياه باردة ومنعشة على جسدها الحار لكنها امضت دقائق قليلة تحت المياه وفيما كانت تجفف نفسها شمت رائحة عطر نيكولاوس المميز. لا بد انه نسي اغلاق الزجاجة، لكن حين فتحت الخزانة. وجدت الزجاجة محكمة الااغلاق فصافت كاثرين بباب الخزانة تبأله! وجوده يحتل كل المنزل لدرجة انها لن تتحرر منه ابداً...

في غرفتها سرحت شعرها ورفعته بشكل نيل حصان ثم ارتدت ما يحب جولييان وهو عبارة عن قميص أبيض قطني وتنورة بيضاء وزرقاء طويلة.

حين اغلقت باب غرفتها وصلتها اصوات حديث آتية من الاستوديو لا من الشرفة.

فهرعت إلى هناك وخفق قلبها بشدة حين شاهدتھما ينظران إلى لوحة على قاعدة الرسم.

يبدو ان نيكولاوس سمع صوت خطواتها فقد قال ببساطة: «آه، كاثرين كنت أعرض على جولييان بعضاً من لوحاتي..» تنفست كاثرين الصعداء حين اقتربت لتتجد ان اللوحة التي يتأملانها كانت لوحة طبيعية لبحر إيجه.

قال جولييان: «أجل، إنها جميلة.» لكنها ادركت انه يقول ذلك من باب التهذيب.

فذوقه يتنافى والاعجاب بأمواج بحر تحطم بزبد هائل على الشاطئ الصخري.

«هاك واحدة أخرى.» قال نيكولاوس ذلك وهو يزيل لوحة البحر واضعاً مكانها لوحة تحمل منظراً طبيعياً لبلدة سكايتوس والميناء وتتابع: «أراهن انني سأجد سائحاً ثرياً لأجل هذه، الا تظننن ذلك يا كاثرين؟»

كانت عيناه ساخرتين تسخران ليس فقط منها بل من جولييان أيضاً، فأجاب بقساوة: «انا واثقة من ذلك.»

«آه، وستهم لهذه اللوحة يا جولييان بالتأكيد، هي لم تكتمل كلياً لكن...»

«لا.» قاطعنه كاثرين فجأة مدركة أي لوحة يقصد لكن نيكولاوس ابتسם لها بعذوبة ساخرة.

«آه، آسف، اكنت ستقيّنها كمفاجأة؟ لكن بالطبع على الرجل معرفة ما سيتلقاه كهدية زواج، أليس كذلك؟» قال ذلك ووضع اللوحة أمامه.

كانت هذه هي المرة الأولى التي تراها بها وحدقت بها بعينين واسعتين، كانت جميلة، وأشجار الزيتون في الخلف والأزهار حولها تتناغم مع الباقة في حضنها ومع طيات تنورتها، أخيراً تجرأت ونظرت إلى نفسها، يا للشبة الكبير، مع أنها لم تكن طبعاً بهذا الجمال الفاتن.

لكن بعد كل شيء الا يجمل الرسامون ما يرسمون دوماً؟ «اظنني صورت بعضًا من كاثرين الأصلية مع ان تلك صفة واهية طبعاً، الا توافقني يا جولييان؟»

«اتظن ذلك؟» رد جولييان ونظرت اليه كاثرين فوراً بعد سماع نبرته وشاهدت احمرار وجهته.

«لكن... الا تعجبك؟» تسأله كاثرين بإحباط: «اظنها رائعة.»

أجاب جولييان: «لا، أنا آسف يا عزيزتي. كانت هذه فكرة جميلة لكن...»

استدار نحو نيكولاوس متابعاً: «لا اظنها اعجبتني.» سألت بذهول: «ولم لا؟ ما عيبها؟»

«حسناً، كبداية اين خاتم خطوبتك؟»

نظرت بغياء اليه وسألت: «ماذا تقصد؟»

«كنت اعتقد انها مادامت هدية زواج فكان يفترض بك وضع خاتم الخطوبة.»

استدارت بسرعة نحو اللوحة ووجدت انه على حق، قيدها اليمين كانت تحت الباقة اما اليسرى ف فهي تستقر على ساقها دون ان يكون فيها اي خاتم.

«آسف، لا بد انني نسيت رسماً.» قال نيكولاوس بصوت قلق لكن بروعيتها لنظرية عينيه ادركت تماماً ان الخوف كان متعدداً.

عادت كاثرين لتسأله جولييان: «لكن هل هذا هو السبب الوحيد؟ انا واثقة ان بإمكان نيكولاوس إعادة رسماً، أليس كذلك؟»

لكن ردة فعله الوحيدة كانت هز كتفيه فقط. وعاد جولييان ليقول وكأنه لم يسمع كلمة مما قالت: «ساكون سعيداً بالطبع يا ديمتريوس للتعويض المالي عليك جراء تضييع وقتك.»

أجابها بغضب: «انك و بكل بساطة لا تشاركييني احساسى بطريقة لائقة».

جادلت كاثرين للاحتفاظ بهدوئها رغم غضبها مما يلمح اليه وقالت: «انا لم اشاطر نيكولاس العواطف ان كان هذا ما تقصد، فبعيداً عن أي شيء آخر، انا مخطوبة لك، لكنك بالطبع ما كنت لترغب بتركى للفيلا ليبقى هو فيها على هواه. تعرف ما يقولون عن ان التملك هو تسعة اعشار القانون..»

«اجل، حسناً. لنتابع السير، هلا فعلنا؟»

حين وصلنا إلى بستان الزيتون سارت إلى اقدم شجرة فيه وقالت: «هنا رسمت لوحتي. كنت اجلس متکأة على هذا الجذع. اهي حقاً لم تعجبك يا جولييان؟ اعرف انك لا تحب نيكولاس ولا اقول انتي الوكم على ذلك لكن لا تدع ذلك يفسد عليك الأمر».

«لا، لا علاقة البتة له بذلك مع ان اللوحة من النوع الذي اتوقع منه دون شك رسماها، ان اردت ان تعرفي السبب حقاً فهو انتي لا اكتثر لللوحة تبدو فيها زوجتي وكأنها تدعو اي رجل تنظر اليه».

«تدعوا اي رجل؟» ردت بذهول: «لا افهم ما تقول..»
«حقاً؟ ألق نظرة أخرى على اللوحة إذن في وقت لاحق. تتاسي المظهر الخارجي وادخلني إلى الاعماق. اللوحة غير اخلاقية».

«غير اخلاقية». صاحت بصوت غاضب: «لكني ارتدي ملابس محتشمة».

رد جولييان بصوت جليدي: «لا علاقة للملابس أو عدمها

للحظة فقط شاهدت بريق الاحتقار في العينين الزرقاوين والذي غلف جولييان حتى الأعماق. لكن كل ما قاله نيكولاس كان: «أخشى ان ثمن اللوحة مكلف جداً، لكن على كل حال انا واثق من انتي سأجد شار آخر لها بسهولة».

لا يعقل ان يفعلوا هذا، جولييان رفض اللوحة ونيكولاس يعرض ببساطة بيعها لأول سائح يمر به، انها هي المحتجزة بين عدائهما، الا يرى احدهما ذلك؟

حدقت باللوحة إلى ان غشت الدموع عينيها مانعة إياها من الرؤية الواضحة وشعرت بموجة عارمة من التملك تعقربيها وتجعلها راغبة بانتزاع اللوحة واخذها. لا يجدر بأي شخص آخر الحصول عليها... لا احد.

~~www.alas.com~~
مسحت دموعها ونظرت إلى جولييان قائلة: «ظننت انتي كنت ساريك بستان الزيتون». وغادرت الغرفة تاركة إياه ليسير خلفها.

«نسيت ان اسألك». قالت ذلك بعصبية وهما يسيران نحو البستان قاطعة الصمت بينهما:

«ماذا فعلت بحقيبك؟»
«انها في الفندق بالطبع، حجزت غرفة لي هناك قبل مجئي إلى هنا». توقفت بدھة قائلة: «لكن هناك العديد من الغرف في الفيلا».

«اعلم ذلك». رد بجفاف: «لكني اعتقدت انك تفضلين ان اتصرف بلياقة، لكن يبدو انتي كنت مخطئاً».
«وماذا تعني بذلك؟»

حدق جولييان بها بعينين جافتتين وقال: «انتهاكاً؟ هل هذه كلماتك انت أم ان احدهم كان مشغولاً بزرع رأسك بالافكار؟»

«انها كلماتي انا بالطبع.» اخذت نفساً عميقاً ونظرت اليه بثبات متابعة: «لن نبني شيئاً هنا. هذه ارضي انا، هذا ان لم اخسرها، وانا لن اسمح بدميرها لأجل المال فقط.» ثم ابتسمت له متابعة: «قد يكون المكان لنا وحدنا فقط، يكون منزل عطلتنا. قد تقضي شهر عسلنا هنا.»

لكنه لم يباشرها الابتسام بل قال: «لا اعرف ما الذي اصابك يا كاثرين، انت لست الفتاة التي خطبتها. انت دائمًا بارعة ومتزنة في العمل..»

قالت بتعاسة: «اجل، انا كذلك فعلاً، أليس كذلك؟»

«لا بد ان هذا المكان هو السبب في تبدلک. لقد فعل هذا بجذك والآن بك. كم من الوقت مضى عليك في هذا المكان؟ اقل من أسبوع وها انت تتهارين. كان يجب عليك ملاحقة ذاك المحامي ليلاً نهاراً، وطرح الاستئلة على كل من في المقهى ومعرفة کم تقاضى ذاك الشاهد لقاء إيمصانه. لكن بدلاً من ذلك ماذَا فعلته؟» زفر نفسها عميقاً متابعاً: «تجلسين في بستان زيتون کي يتم رسمك.»

«انا قادرة تماماً على الاهتمام بشؤوني.»

«انتظرين ذلك؟»

سأله بصوت هادئ: «وماذا تقترح ان نفعل إذن؟»
الاستيلاء على ورقة اللعب تلك كبداية. من دونها يصبح هو ضائعاً.»

بهذا، انظري فقط إلى العينين، التعبير كله منعكساً على وجهك.»

«انا واثقة انك مخطيء.» تابعت بصوت مرتفع: «لكن حتى وان كان كذلك فان هذا التعبير لك وحده.»

سال: «حقاً؟ لم اكن بالجوار حين رسمت.»
«لا، لكنني كنت افكر بك.» كانت هذه كذبة بالتأكيد وتتابع بسرعة: «على كل حال انظر، من أجل هذا المنظر احضرتك إلى هنا لتراءه.»

كانت شمس المساء تلقى بظلالها الشاحبة على اشجار الزيتون ومنها إلى حقل الأزهار وسط الحشائش الخضراء، حيث كان النسيم يتلاعب بالبتلات مرسلاً إليها في رقصة ملونة رائعة تنشر عبق الأريج في كل الانحاء.

نظر جولييان حوله وابتسم قائلاً: «اجل، افهم ما تقصدين لا يفترض بنا ابداً تدمير كل هذا الجمال.»
ارتفعت معنوياتها وقالت: «اذن انت تفهم؟ سيكون هذا...»

«هذه قطعة أرض لا ثمن لها.» قاطعها بحدة: « علينا اقناع ستيفن بضمها إلى خططه ومشروعه كي تستفيد منها قدر المستطاع.»

«لكن...»
قطاعها مجدداً قائلاً: «انا واثق انه سيمكن من بناء شيئاً ما حول تلك الأشجار وان اضطررنا لجرف تلك الأزهار فسنتمكن من إعادة زراعة الأرض بالبذور.»

«جرف الأزهار؟» تابعت والآلم يمزق صدرها: «لكني ظننتك فهمت. هذا سيكون انتهاكاً لجمال المكان.»

أخيراً تكلمت قائلة: «آسفة يا جولييان، لكنني لن اذهب معك إلى فندق البلدة، ولن أعود إلى انكلترا معك. ولن اتابع خططات الإنشاء تلك...»
 ، مته بنظرة حزينة وتابعت بلهجة قاسية: «وأنا آسفة جداً لكي لن اتزوجك.»

www.lülas.com

ONLОСTA233

www.lülas.com

«تقصد تمزيق الورقة؟» سالت بذهول: «لكن هذا سيكون تصرفاً غير شريفاً.»
 ضحك جولييان قائلاً: «انتظرين ان ذاك الحقير عديم الاخلاق لن يلعب معنا بقداره إذا أتيحت له الفرصة؟ افتحي عينيك يا عزيزتي، في مجال عملنا عليك ان تكوني اكثر حكمة في تقدير الآخرين مما انت عليه الآن.»
 «لا.» ردت: «مهما كان نيكولاوس الا انه رجل مستقيم انا واثقة من ذلك.» مع ان السبب في دفاعها عنه ذاك كان شيئاً لا تفهمه.

«حسناً، كل ما يوسعني قوله انه من حسن الحظ مجبنى إلى هنا في الوقت المناسب. سنعود إلى الفيلا الآن وست Rodrabin اغراضك.»
 «لكن لماذا؟»

«لن تقضي ليلاً آخرى هناك، سأحجز لك غرفة في الفندق الذي انزل فيه، سترى غداً ذاك المحامي، أو لا. غداً سأرى المحامي وحدي واحثه على القيام بتصرف ما، وكبداية سأحصل على طلب إخلاء للفيلا ثم مساء الغد سننسافر عائدين إلى الوطن.»
 «الآن انتظر لحظة...»

قاطعها قائلاً: «كلما اسرعست بالعودة إلى لندن كلما كان افضل. ما تحتاجينه هو العودة إلى المنطق والعقل.»
 نظرت كاثرين اليه للحظة طويلة، وفكرت، غريب، ما جذبها إلى جولييان من الأصل كان ديناميكية عقله المتفتح وشعورها انه سيعرف دوماً ما يريد وسيحصل عليه. وهذا مختلف تماماً عن نيكولاوس ديميتريوس.

قالت بحقن: «كلا، لست كذلك. أنت لم ترسمه عمداً. لكنني لا اتحدث عن الخاتم وانت تدرك ذلك، ادركت ان جولييان سيرى في صورتي معنى لم الاحظه أنا». «وما الذي رأه وازعجه لتلك الدرجة».

«ذاك التعبير المرريع». قالت وهي تشير إلى اللوحة كأنها غير قادرة على النظر إليها وتابعت: «لقد رسمت امرأة أخرى فيها، لقد رسمت إيلينا ولم ترسمني أنا، رسمت وجهي لكنك حملته تعابيرها هي، كنت تفكري بها طيلة الوقت، تلك الساقطة ألا...».

«اصمتني..»، قاطعها واضعاً يده على فمها واسكتتها هذه الحركة غير المتوقعة وتابع هو: «لم اكن افكر بإيلينا أو يائى امرأة أخرى حين كنت ارسمك».

هزت رأسها بغضب وقالت: «وكيف تتوقع مني تصديق هذا؟».

«لأنني وبكل بساطة لا استطيع لبدأ التفكير بمطلق امرأة أخرى وانت امامي». النظرة الغريبة داخل عينيه جعلتها في حيرة كاملة وتابع: «هذه الصورة صورتك انت يا كاثرين، انتها أروع لوحة سبق لي ان رسمتها».

سالتها باستفزاز: «إذن لماذا كنت مستعداً لبيعها لأول سائح يطرق ببابك؟».

فكرت بنفسها وجاهدت لمنع الدموع من الانهmar على وجهيها.

طم ارسم شيئاً لم يكن موجوداً أصلاً، كما اخبرت جولييان، لقد التققطت ريشتي طبيعة المرأة الداخلية الأساسية بكل افكارها الحسية السرية».

الفصل التاسع

عندما عادت كاثرين من بستان الزيتون بعد ساعات، كانت اللوحة لاتزال على الحامل الخشبي، سارت كاثرين إليها وحدقت بها، كان جولييان عل حق، لكن بعرض اللوحة عليه اختار نيكولاس أرقى الطرق الممكنة لتنفيذ انتقامه.

كان ما قاله جولييان واضح للعيان لكل مشاهد، لكن وحدها هي بسذاجة لم تر ذلك. حدقت كاثرين بتلك العينين وشعرت غريب مقلق يتحرك بداخليها.

«إذن فقد رحل؟»

جعلتها النبرة الرقيقة تلتفت بحدة لتجد نيكولاس متكتئاً على حافة الباب.

«بالطبع رحل.. وماذا كنت تتوقع؟ فبعد كل شيء هذا ما قصدته منذ البداية، أليس كذلك؟

«حقاً؟» سالها واقترب منها.

«تعرف تماماً ان هذا صحيح». قالت بوصوت مرتجف

«أنت كرهته فور رؤيتك له و...»

قاطعها قائلاً: «اقول ان الشعور كان متبدلاً». تابعت كلامها بغضب: «وقررت إثارة اكبر قدر ممكن من المشاكل، لذا احضرته إلى هنا عاماً متعمداً مدركاً

سيكون رد فعله».

«أجل، انا آسف بشأن الخاتم».

نحوها، لماذا لا يفهم أنها بحاجة للبقاء وحدها؟ استقامت وتابعت الركض.

ناداها بصوت نافذ الصبر: «كاثرين..»

قالت وهي تستدير: «ارحل..» وتاوهت حين أمسكها فجأة
مشتبأ ايابها مكانها.

حاولت الاقلات من قبضته فتعثرت قدمها وسقطت وإياه على الأرض بقوة، لحظات ثم استقام فوراً وامسكتها من كتفيها مساعدًا إياها على النهوض بدورها وقال: «هل أنت بخير؟»

لكن الفلق في صوته تزامن مع ابتسامة خبيثة فجرت غضبها.

فصاحب الأنفاس لا هثة: «بالطبع أنا لست بخير، أنت،
أنت... طلبت منك أن تتركني وشأنني».

بعدت خصلة من الشعر عن وجهها وحدقت به بعينين حاقدتين ثم رأت فجاة الضحكة تتلاشى عن وجهه. اشتدت قبضة يديه على كفيها وشدتها اليه بعنف ورقة معاً، واحست باشتعال النيران في أعماقها ولكن التمرد كان لا يزال بداخلها فتنزعت نفسها من بين ذراعيه.

فقال لها برقة اذابتها: «لا تخافي، ثقي بي».

و عاد لهيب عناقه يشعلاها فهمست: «نيكولاوس».

أجابها بانفاس لاهثة: «لا تكوني خجولة يا حلوتي،
قصد اقتنا القديمة تجعل خجلك دون داع٠»

حدقت به ودون إنذار اضحت كل مشاكل النهار وكل التوتر والاضطراب اللذان مرت بهما لا يحتملان فعوضت على شفتها السفلی بقوة لترعن الدموع من الانهيار ولتكبح

تذكرت كاثرين الصورة التي مرت بخيالها لحظة رسمها
نيكولاس وادركت ان الرجل في خيالها بتلك اللحظة كان
هذا اليوناني الأسمري الفتان الذي يقف امامها الآن وعينيه
الذaque بين تضحكان لها.

هذا كذب، هذا
لم يكن موجوداً. أنا لست كذلك، لست كذلك أبداً، جولييان رأى
ذلك.

«لا يا حلوتي، بل السبب بالضبط هو رؤيته لذلك وللمرة الأولى، لأن رجلاً مثله ما كان ليكتشف هذا الشيء بنفسه وهو لم يحب ما رأه، لهذا رفض اللوحة، ورفضك.»

أخذت تدور بتوتر وهي تقول: «لا، هذا غير صحيح، أنا
لست كذلك وأقول لك هذا». «آه، لا تفعلـي..»

اقترب نيكولاوس منها ليخفف من غضبها لكن بسبب الحنان المفاجيء الذي لون صوته لم تعد اعصابها قادرة على تحمل المزيد من هذا العذاب.

فانطلقت بعيداً عنه وهي تصيح بصوت عال: «اتركني وشأني تباً لك. لا أريد رؤية وجهك أو وجه جولييان بعد الآن، لقد أكتفيت».»

ثم غادرت المرسم وغادرت المنزل.
عند وصولها إلى بستان الزيتون توقفت وانكأت على جذع
شجرة الزيتون، شجرتها حيث رسمها نيكولاس بدون أن
تعي ذلك، بقيت هناك وهي تجاهد للتنفس بعد ركضها
السرير ذاك إلى ان رأته يقترب من بين الاشجار متوجهًا

هذا الشعور الجديد الذي أخذت تشعر به نحو نيكولاوس. وانفجرت بالبكاء فيما ذرائعه حول خصرها ويده الأخرى تمسد شعرها. أخيراً جفت الدموع وتململت قليلاً مبتعدة عنه وابتسمت بخجل قائلة: «آسفة بهذا الشأن. كان هذا اليوم صعباً جداً وكثير المشاكل..»

رفع يدها اليسرى وحدق بمكان الخاتم الفارغ ثم غمر يدها بكفيه قائلاً: «أكان الأمر بالغسوء يا عزيزتي؟» «لا، أجل..»

وارتجف صوتها وهي تنطق كلماتها وتنكرت غضب جولييان وتعابيره المندهشة ثم كلماته الباردة الممزقة التي قطعت اوصال قلبها كالخنجر. نظرت أرضاً وتناولت زهرة بنفسج وقالت أخيراً: «استغرق وقتاً قبل ان...»

«كيف أقنعته؟» «أخبرته..» كانت تخفض رأسها ونظراتها تتجه نحو الأرض وشعرها يخفى وجهها فاضطر للانحناء لسماع كلماتها الخافتة وهي تتتابع: «أخبرته في النهاية انه لا يمكنني ابداً الزواج من مدير مصرف..»

أجابها مستفسراً: «فهمت. ولا حتى رجل غني وذات مستقبل ياهر؟» «كنت محقاً.» تابعت: «قلت انتي لن اكون ابداً سعيدة مع واحد مثله..» قال: «حسناً، لا اظنني قلت هذا بالضبط، لكن ذلك انتهى الآن لذا لا تجزعى بهذا الشأن بعد الان..»

ابتسم متابعاً: «لدينا اشياء أهم لنفكر بها هذا المساء..» «مثل مازاً؟» سالته وهي تنظر اليه اخيراً عبر رموشها. «مثل هذا يا حلوتي..» امسك يدها وسار بها نحو الفيلا فيما قبلاته تغمّرها بين الحين والآخر.

استيقظت كاثرين صباحاً ووجدت ضوء الشمس يغمر الغرفة، للحظة ظلت مكانها دون حراك تتحقق بالغرفة. فتح الباب فجأة ودخل نيكولاوس حاملاً صينية بين يديه. «كاليمارا يا حلوتي الصغيرة، هل نمت جيداً؟» سألها برقة. فأجابـت: «أجل..» واخذت تتمطى بتكاسل ثم ابتسـمت له. رقمـها بنظرـة ملتهـبة قـائلاً: «لا تـبتسمـي لي هـكـذا..» سـألـتـ بـبراءـة: «ـلـمـاـذاـ؟ـ»

قال و هو يتنهـدـ: «ـلـآنـ وـقـتـ تـنـاـولـ طـعـامـ الـفـطـورـ،ـ هـذـاـ هـوـ السـبـبـ..ـ» نـظـرتـ إـلـىـ مـحـتـويـاتـ الصـينـيـةـ وـقـالـتـ: «ـآـهـ ياـ نـيـكـوـلاـسـ،ـ عـصـيرـ الـلـيـمـونـ؟ـ»

قال: «ـبـالـطـبـعـ وـأـيـ شـرابـ آـخـرـ تـرـيـدينـ بـمـثـلـ هـذـاـ الصـبـاحـ الرـائـعـ؟ـ»

أخذ نيكولاوس يطعمـها بـيـدـهـ لـقـمـةـ تـلـوـ لـقـمـةـ فـضـحـكتـ كـاثـرـينـ وـقـالـتـ: «ـأـشـعـرـ وـكـانـتـ مـلـكـةـ جـمـالـ الـكـوـنـ..ـ»

فـنـظـرـ إـلـيـهاـ بـحـنـانـ غـرـيبـ وـقـالـ: «ـوـلـاـ أـيـةـ مـلـكـةـ جـمـالـ كـوـنـ تـمـتـعـ بـنـصـفـ الـجـمـالـ الـذـيـ تـبـدـيـنـ عـلـيـهـ بـهـذـهـ الـلـحـظـةـ..ـ»

تناول الكوب من يدها ثم قادها ثانية وهي تعترض بخفة وسار بها إلى غرفة الجلوس حيث اوقفها امام المرأة الضخمة هناك.

سألها: «الآن مازا ترين؟»
وكان يقف خلفها مباشرة.

ماذا ترى؟ وما الذي سبق وقاله نيكولاوس عن هذه المرأة انها تظهر حقيقة المرء الداخلية؟ بشبه ذعر، نظرت إلى صورتها في المرأة، نظرت إلى بشرتها اللامعة كالساتان، لكن تعابير الوجه هي ما استدعي انتباها. كانت وجنتها مورستان وتبرقان بتوجع غريب فيما عيناها...

قال نيكولاوس بصوت مبجوح: «قلت انتي سارسم كاثرين الحقيقية في لوحتك ليس كذلك؟»
ورأت انها كانت فعلاً اللوحة الحية تلك.

وتبعد ذلك اياماً بلا نهاية، على الشاطئ، سباحة، لعب تنس على الشاطئ، ارتياح القرية على دراجة نيكولاوس النارية. كانا يتذمثان في الحقول ويتناولان الجبنة والزيتون والعنب قبل العودة بعد الظهر للفيلا.
وبدا ان وجودها هنا رائعاً ومناسباً وكأنها ولدت لتكون في هذا المكان.

وتبعثر السنوات الثمانية السابقة التي قضتها بانتظار هذا الحاضر الذي تعيشة الآن.

كانت كاثرين تستيقظ عند الصباح وهي تفكّر في الماضي عندما تعرفت إليه في ذاك الصيف الذي لم يدم، لكن الآن بدل ذاك الصيف الساحر سيفيانيان معاً للأبد. لكن هل هذا

ما سيحدث فعلاً؟ هذا الصيف أيضاً سينتهي. ستذبل الأزهار في بستان الزيتون وستصل رياح الخريف ومطر الشتاء. كان يقول لها دائماً: «لنفكّر دائمًا في الحاضر وننسى المستقبل.»

يوماً ما في ذلك المستقبل وكون نيكولاوس ذلك البوهيمي الذي تعرفه تماماً سيدير لها ظهره يوماً ما قائلاً: «أراك لاحقاً». كما فعل في المرة السابقة وسيختفي من حياتها لا، لا مستقبل لها مع نيكولاوس وهو لم يتظاهر بعكس هذا فهو لم يذكر لها يوماً مسألة بقائها هنا إلى ما بعد انتهاء إجازتها.

إجازتها؟! بذعر مفاجئ تسللت عن السرير وهرعت سريعاً إلى حقيبتها وبدأت تبحث بها بحثاً عن بطاقة السفر، بيد مرتعشة فتحت البطاقة وقرأت الجمعة في ٢١ أيار (مايو). لكن ما هو تاريخ اليوم؟ أي أيام الأسبوع هو اليوم؟ فهي باستغراقها كلها بسعادتها مع نيكولاوس كانت كمن يعيش خارج الوقت...

نظرت إلى ساعتها قرب سريرها، والتي لم ترتدّها منذ ايام، وقرأت الخميس ٢٠ أيار (مايو)، وعليها ان تكون جالسة إلى مكتبها في المصرف يوم الاثنين. لديها موعد الساعة التاسعة والنصف مع من يدعى...؟ ما اسمه؟ بحثت في ذاكرتها بپراس وتندرت. أجل، انه السيد راسو والذي كانت ستقابله بشأن القرض الذي طلبه لأجل مطعمه الجديد. وقد انهت كل الأعمال الورقية المطلوبة قبل مجئها إلى اليونان.

كان نيكولاوس في المطبخ، ابتسما لها الحظة ظهورها ولم

قالت بابتسامة حزينة: «هل اعرف حقاً؟»
أجابها بحب: «أريدك قربي، أريد ان نستلقي إلى ما لا
نهاية في بستان الأزهار وان ارسمك مجدداً ومجدداً
مصوراً كل امزجتك وحالاتك. لكنك تعرفيين أي نوع من
الرجال انا، أي نوع من الحياة أحيا، لذا لن احاول اقناعك.»
وحيين لم تجب تابع: «والآن ستناول وجبة خاصة في آخر
أمسية لك هنا.»

شمع وأزهار، هي في ثوبها الزهري، نيكولاس في
قميص أبيض، وبنطال رمادي داكن. لكن ضوء الشمع كان
ضبابياً والأزهار غير واضحة بسبب الدموع التي غشت
عينيها وحيين احتست العصير شعرت بحرقة الغصة في
حلقها.

www.lilis.com

في الصباح التالي، وفور اغلاقها لحقيقة ظهر
نيكولاس على عتبة غرفتها.
كان وجهه خال من التعبير مما جعلها تشعر وكأن خنجرأ
يمزق قلبها.

«طلبت لك سيارة أجرة، ستكون هنا بعد ساعة.» وابتسم
قليلًا متابعاً: «لم اتخيل انك سترغبين بالذهاب إلى المطار
على ظهر الدراجة.»
«شكراً لك.»

«سأعد لك الفطور.»

احسست بأنها ان حاولت تناول شيئاً ما فستختنق على
الفور، فقالت: «لا، شكراً لك، لا اشعر بالجوع..»
«القهوة فقط إذن.»

يلاحظ كما يبدو ان قلبها كان يتحطم وقال: «هلا حضرت
السلطة؟»

اجابت بحذر: «أجل، بالطبع..»
كان النهار مشمساً بسماء زرقاء وبحر فيروزي هادئٍ
جلسَت كاثرين واضعة ذقنهَا على ركبتيها وفكتَت ان كان
قد مر عليها قبلًا يوماً بمثل هذه الروعة، ثم لدى شعورها
بنظرات نيكولاس المركزة عليها من تحت نظاراته الشمسية
ابتسمت له.

كان قد عاد إلى الفيلا واخذ يحتسيان الشاي المثلج على
الشرفة حين قالت باختصار: «نيكولاس... انا سأرحل غداً.
اعرف ذلك.» قال ذلك وعيناه لا تعكسان أي تعبير.

«لكن كيف؟ أعني...»
«يا صغيرتي، انا اعرفك جيداً لدرجة انتي اعرف ما
يجول بخاطرك حتى قبل ان تنطقني بها.»
قالت بمحاولة مثيرة للشفقة للبقاء هادئة: «في هذه
الحالة... سترى لماذا انا مضطورة للمغادرة؟»
«طبعاً.»

«الآن تحاول اقناعي بعدم القيام بذلك؟»
«وهل استطيع ذلك؟» سأل بصوت شبه سافر أعاد إلى
ذهنها نيكولاس القديم الذي وجدته عند بداية وصولها
للجزيرة.

«ربما.» قالت ذلك وانحنىت إلى الأمام وغطى شعرها
وجوهاً وهي تتحقق بأصابعها المتشابكة.
خلع نيكولاس نظاراته واقترب منها ماسكاً يديها بين
يديه وقال: «كاثرين، تعرفيين ماذا أريد.»

حين خرجت إلى الشرفة وجدته قد حضر القهوة واحضر صحنًا من الفاكهة.

«سأتركك لاحتساء قهوتك».

و قبل أن تتمكن من الامساك بيده لتوقفه، كان قد اختفى. وصلت سيارة الأجرة قبل موعدها المحدد و ظهر نيكولاس فجأة حاملاً حقيقتها. حيا سائق السيارة ثم فتح صندوق السيارة و وضع الحقيقة فيها قبل أن يستدير نحوها.

«انظر وعدي لك بهذا يوماً ما». فيما حدقت بصمت به خلع ميداليته الفضية ووضعها حول عنقها متابعاً: «شعرك يعترض الطريق، أستديري».

استدارت و شعرت بأصابعه ترفع شعرها وبعد ان احكم الميدالية حول رقبتها عاد فأسدل شعرها. حدقت في الميدالية والغصة في حلقها و قلبها.

قال: «كاثرين». و أمسك يكتفيها.

«أجل يا نيكولاس؟»

«رحلة آمنة ايتها الصغيرة».

فتح لها باب السيارة فاستقلتها واغلق الباب خلفها ثم ناول سائق السيارة الأجرة. غامرت بإلقاء نظرة إلى الخلف بعد انطلاق السيارة فوجده يعتلي درجات سلم الفيلا، عضت على شفتها وهي تشاهد يختفي عن انتظارها والدموع تلمع في مآقيها، و حين انتبهت لتحديق سائق السيارة بها عبر المرأة باستغراب و ضاعت نظاراتها الشمسية.

حين ارتفعت الطائرة في الجو رأت كاثرين الجزيرة

باتكملها في الاسفل، هناك كان نيكولاس، هل هو في الاستوديو الآن؟ هل هو يقف الآن والريشة بين يديه مستمعاً لصوت الطائرة؟ و حينها فقط تذكرت لوحتها التي تطبع بانتظار سائح ثري يعجب بها.

تنهدت بعمق و تعلمت في كرسيها واغمضت عينيها مخفية ما يعتمل بداخلها لدى رؤيتها لنظرية الشابة الفلقة التي تجلس على الكرسي قربها.

الفصل العاشر

«إذن لا داع للقلق بأي شأن سيدة هندريكس.»

قالت المرأة التي بمتوسط العمر لكاثرين المبتسمة: «أجل
شكراً لك آنسة تيرنر. لقد أرحتك بالفعل.»

«فور انتهاء الحسابات النهائية سأعطيك نسخة يوم
الاربعاء على بعد تقدير..»

نهضت كاثرين ورافقت المرأة إلى خارج مكتبها. لكن
ابتسامة المهنية المشرقة خبت فور اغلاق كاثرين لباب
مكتبها واتكأنها إليه حيث ظلت للحظات طويلة قبل أن تعود
إلى مقعدها خلف المكتب.

كانت قد انسلت بضع خصل من تسريحة شعرها
المرفوعة للأعلى فرفعتها عن وجهها بكف مرتعش
وضغطت على جبينها باصابعها للتخلص من الألم
البسيط الذي اختفت تشعر به غالباً هذه الأيام. لعلها
بحاجة لنظارات طبية جراء العمل الكثيف خلف شاشة
الكمبيوتر، لكن وقتها لم يكن يسمح لها بالذهاب إلى طبيب
العيون.

تناولت قلم رصاص وأخذت تعبث به، وكانت مصيبة
باختيار هذه الوظيفة ويانتقاليها من لندن إلى فرع آخر
صغر في كينغزلين؟ اقنعت نفسها ان هذا يوم لها تجربة
متنوعة ممتازة ستحسن من خبراتها. وأيضاً فهي تحب هذه
المنطقة حيث سبق وقضت معظم فترة طفولتها فيها.

لذا فقد استغلت هي فرصة الهروب من التعنيف الصامت
في منزلها ومن امكانية الاصطدام بجولييان عل الدوام
وطلبت نقلها إلى هذا الفرع. لكن حتى رغم املها بعدم ظهور
ذلك لكن حماسها للعمل، ساعتها باتخاذ قراراتها بنفسها
ويقدرتها على حل المشاكل المستعصية في العمل، كل ذلك
قد تبخّر واختفى.

رن جرس الهاتف فرفعته قائلة: «أجل يا روزان
صليه بي من فضلك... اهلاً فيليب، أجل، لقد انهيت
العمل بذلك الملف تماماً، س أحضره لك على الفور، آه،
وبشأن إعادة جدولة ذاك العرض الذي حدثتك عنه
يوسعني اعطائك إياه صباح الاثنين... لا، لا، اطلاقاً،
يوسعني العمل عليهثناء عطلة الأسبوع... لا، لا، صدقأ
سيسرني ان افعل.»

سارت عبر الطريق المحاط بالأشجار وصوت خرير مياه
النهر إلى يسارها يداعب سمعها وصعدت إلى شقتها في
الطابق الثالث مغلقة الباب خلفها، نهاية أسبوع آخر،
يمقدورها عدم رؤية أي شخص حتى صباح الاثنين ان
شاءت، الا بحال خرجت للتسوق غداً واتخذت قراراً بشأن
سجاداة غرفة الجلوس. هل تختار اللون الأخضر الباهت أم
العاجي؟

مجرد التفكير بذلك زاد من صداعها. خلعت حذائهما ثم
صنعت لنفسها الشاي وبعض الخبز المحمص وجلست
 أمام شاشة التلفاز لسماع اخبار المساء، لكن حين بدا
ذلك شيئاً لا يتحمل حركت كرسيها وجلست قبالة النافذة
الواسعة.

في نهاية الشارع تم افتتاح حانة صغيرة منذ أيام قليلة وشاهدت الناس ترتادها بعد يوم عمل طويل. للحظة واحدة فقط انتابتها رغبة جامحة بتبديل ملابسها والنزول إلى الحانة والانضمام إلى الآخرين. فمشكلتها أنها بدأت تتعكّف على ذاتها بانزعاج.

امضت الليل في أرق متواصل، كانت تستيقظ فجأة وحلقها جاف وقلبها ينتفض بقوة من اثر ذلك الحلم الذي كان يراودها دوماً.

نهضت باكراً وكانت عيناهما منتفختين بسبب قلة النوم واعدت لنفسها القهوة، كان ملف إعادة الجدولة على الطاولة أمامها فيما السجادة القديمة البالية منبسطة أمامها على الأرض. فجأة لم يعد بإمكانها تحمل المزيد من الصمت. ارتدت ملابسها المؤلفة من بنطال جينز وبلوزة كشمير خضراء وحذاء رياضي ثم نظرت إلى نفسها في المرأة. فيما مضى لم يكن من المسموح لها وجود هكذا ملابس في خزانتها، ابتسمت لهذا تناولت حقبيتها ثم غادرت الشقة.

شاهدت اثناء سيرها ساعي البريد عند أسفل الطريق فخففت من سرعتها لا شعورياً، لكن لماذا قد يكون هذا اليوم مختلفاً عما عاده؟ فهي لم تصلها اية كلمة من نيکولاوس، مجرد كلمة، لأكثر من ثلاثة أشهر الآن! في الواقع الرسالة الوحيدة التي وردتها من اليونان كانت من المحامي جونايدس معلماً إياها دون تعليق عن استلامه رسالتها بشأن الفيلا ومخيراً إياها بغموض عن وجود بعض التعقيدات بهذه القضية.

ركنت سيارتها في الموقف ووضعت عليها معطفها قبل نزولها إلى الحديقة العامة، مع ان الفصل صيف وهذا شهر آب (اغسطس) لكن بدأت رياح الخريف الباردة تهب منذ الآن. وانقبض قلبها لرؤيتها رمال البحر الذهبية الباهة والمياه الخضراء على طرف الحديقة.

لطالما كانت تنتظر الصيف بفارغ الصبر وهي طفلة كي تأتي إلى هنا وتشاهد هذا المنظر. ولا زالت تذكر نفسها بشعرها الطويل وفستانها الأبيض النظيف وكلساتها البيضاء حتى الكاحل وهي تمسك الدلو البلاستيكي والمجربة.

سارت لساعة أو أكثر على طول الشاطئ غير شاعرة بطiyor النورس المحلقة فوق رأسها، ثم شاهدت صدفة ضخمة عند قدميها فانحنت والتقطتها وأخذت تقلبها بين أصابعها.

تنكريت يوم فتح لها جدها خزانته وتناولها صدفة مشابهة لهذه قائلًا: «إذا وضعتها على اذنك في يمكنك سماع صوت البحر».

الآن قامت كاثرين بذلك وفوراً طرق سمعها صوت تكسر امواج البحر المتوسط على شاطئ يوناني حيث هناك رجل وأمرأة يتهمسان على الرمال الذهبية... وفجأة عرفت الحقيقة. لقد انت إلى هنا بحثاً عن السلام الذي كانت تشعر به قبل مقابلتها لنيکولاوس، وقبل تحطم قلبها. لكن لا فائدة من ذلك، فبإمكانها الهروب منه، بإمكانها الانفصال والابتعاد عنه إلى آخر العالم لكنه سيبقى قلبها دوماً لأنه وبكل بساطة يعيش داخلها، هي تحبه، تحبه بقوة

وها هي تذبل وتذوي بعيداً عنه، بالرحيل بعيداً عنه كانت تسعى للأمان الذي اعتقاده ما يهمها أكثر من أي شيء آخر. حصلت على الأمان الآن لكنه دون أي معنى من دون وجود نيكولاس قربها. سارت وهي تغرز قدميها العاريتين في الرمال متوجهة إلى سيارتها وبرأسها فكرة معينة... . . .

انزلتها سيارة الأجرة أسفل التلة، حملت كاثرين جقيبتها الصغيرة وصعدت الطريق المتعرج وهي تردد ما ستقوله له، لكن لنفترض انه لم يكن بمفرده؟ هزت هذه الفكرة اعماقها، قالت لنفسها انت حمقاء اتعلمين ذلك؟ ماذَا ستفعلين بحال وجدته مع امرأة أخرى، مع ايلينا مثلًا؟ للحظة فكرت بالاستدارة والهروب. لكن لا، لقد هربت في المرة الماضية لأنها لم تكن شجاعة كافية لمواجهة الحقيقة، لذا فقد تابعت الأن طريقها صعوداً بحزم. لم يكن من أحد في الفيلا. كان الباب مفلاً والنواخذة موصدة وقد مد العنكبوت خيوطه على أحد النواخذ، فيما انتشرت بعض الأوراق الصفراء على أرضية الشرفة، لم يأت نيكولاس إلى هنا منذ أسابيع لربما لم يأت إلى هنا طيلة الصيف.

دمعت عيناهما لفكرة اهمال الفيلا وتركها مهجورة هكذا، تذكرت فجأة مكان المفتاح الاضافي فتوجهت إلى أص الظهر أسفل الشرفة وتناولت المفتاح من تحته.

دخلت المنزل وضعت حقيبتها في المطبخ ثم اخذت تفتح كل باب ونافذة في المنزل. كان الاستوديو تماماً كما تركته، حتى ان رائحة الألوان لا زالت بداخله. كانت صور ايلينا موجودة هناك لكن صورتها لم تكن موجودة، فشعرت كاثرين بالغصة في حلتها لإمكانية تنفيذ نيكولاس لتهديداته ببيعها لأول سائح ثري. استدارت بالم ودخلت غرفة نومه، كل شيء كان مرتبًا في الغرفة ومنظماً. عضت على شفتها ثم ذهبت إلى غرفة نومها وتکورت على الفراش.

سيعلم نيكولاس على الفور انها هنا، لعله يعرف ذلكمنذ الان، ان أراد المجيء، ان لم يكن الأوان قد فات، فسيأتي بالتأكيد. ثم غرقت في سبات عميق دون احلام...

أتسى صباح اليوم التالي، كانت قد نامت لأكثر من اثنى عشر ساعة ثم استيقظت، استحمت وارتدى فستانها هندىاً من المسلمين وخرجت إلى الشرفة بعد قليل رأت نيكولاس يتقدم بخطوات سريعة نحو الفيلا.

توقفت على قمة السلالم بوصوله لأسفلها ونظرها إلى بعضهما بصمت للحظات، كان يرتدي بدلة زرقاء وقميصاً أبيض، بدا وجهه نحيلًا ومتعباً. تنسى لها الوقت لملاحظة ذلك فقط قبل ان تقول باندفاع: «مرحباً يا نيكولاس. قد عدت».

نزلت السلالم سريعاً وارتمت بين ذراعيه. ضمها بقوة ووجهه مدفوناً في شعرها لكنه في النهاية ابعدها عنه برفق ونظر إلى وجهها.

سالها: «اخبريني لماذا عدت يا كاثرين».

حدقت به محببها: «لقد عدت يا نيكولاس لأنني أحبك.» وحين لم يجب تابعت: «أعرف تماماً الآن أن حياتي لا معنى لها من دونك.»

«لكن معى قد تكون حياتك فوضوية وغير مستقرة، أيمكنك مواجهة ذلك يا كاثرين... عدم الأمان سنة تلو سنة؟»

«أعرف فقط أنه لا يمكنني العيش من دونك.» وابتسمت له متتابعة: «انا أستبق الأمور، أليس كذلك؟ انت لم يسبق لك ان قلت لي انك تحبني.»

حين لم يجب أجبرت نفسها على المتتابعة بسرعة: «عدت إلى إنكلترا لأنني كنت خائفة. كان الأمر كالحلم هنا اردت البقاء هنا بشدة، لكن جزءاً صغيراً مني كان يرتجف بذعر لفكرة قضاء بقية أيامى مع فنان مكافع عديم المسؤولية.» «بدل الاستمتاع بالحياة التي يؤمنها مدير مصرف بمستقبل واعد؟ كانت السخرية الخفيفة تلمع في عينيه بخفة وهو يتتابع: «لذلك عدت.»

«أجل» ردت ببساطة: «لأكون سعيدة لمجرد وجودي قربك ومعك. هذا... اذا كنت لاتزال راغباً بي..»

«آه يا حبيبتي الصغيرة.» قال ممسكاً بيديها وتتابع بصوت مبحوح: «سامحيني، لو تعرفين فقط كم كلفني وداعك والسماح لك بالذهاب بتلك الطريقة... كم كان صعباً على روينك تذهبين دون معرفة سواء ستعودين أم لا وانا أحبك بهذا المقدار الهائل.»

«تحبني؟»

«يا فتاتي الحبيبة اظنبني أحببتك منذ كنت في السادسة

عشرة، مع اتنى احتجت إلى ثمانى سنوات لإدراك ذلك.» «وانا أيضاً.» ردت برقه: «لكن الآن، اظننى نضجت اخيراً.»

ابتسم لها بسعادة وقال: «واصيحت امرأة أكثر جمالاً مما كنت اتخيل، يا حبيبتي الرائعة، لا تتركيني ثانية ابداً. كاد الانتظار ان يقتلني رغم معرفتي الاكيدة بضرورة ان تكوني حرّة كي تتخذى قرارك. انا رجل صبور جداً...»

«حقاً؟» قاطعته وهي تنظر اليه بحب وشفف.

«أجل، حقاً. لكنى كنت اسافر إلى إنكلترا الخطفك وحملك ثانية إلى هنا بالقوة بحال احتجت لذلك.»

همست بحب: «كان هذا اليكون جميلاً.»

«كنت لاتي إلى كينغزلين و...»

صاحت بذهول: «كينغزلين؟»

«آه، اجل، لدى معارف في إنكلترا يبقونى على اطلاع دائم حول آخر اخبارك.»

«لكن لماذا؟»

«حسناً، قد لا يخطر هذا ببالك. لكن تبعاً لما حدث بيتنا فأننا احبك واريد ان اتزوجك.»

«تقصد... هل أنت متأكد؟»

«بالطبع، آه، كارتبيينوس، اغابينوس، كارتيمامو.»

«ماذا يعني ذلك؟»

«حبيبتي، حبي، قلبي..»

«كارتبينوس، اغابينوس، كارتيمامو.» تابعت بتردد:

«هل هذا صحيح؟»

«بالتأكيد.» لكن عادت الجدية إلى عينيه وتتابع: «هل أنت مستعدة للقبول بالزواج مني؟»
 «آه، أجل يا نيكولاوس.» هتفت السعادة تطل من عينيها.
 «وبحال نصب نبع السواح الأثرياء؟»
 «سيكون علينا العيش بتناول الخبز والجبن، أو لعلنا سنضطر لبيع ساعتك الثمينة تلك.»
 امسك بيدها وقال: «أو هذا السوار، أو الميدالية التي حول رقبتك؟»
 «لا، أبداً.» هتفت وهي تضع يديها على رقبتها بحماية وهي تضحك.

«لا بأس، لربما لا حاجة لكتاب التضحيتين..»
 اختفت ضحكته وقال بجدية تامة: «كاثرين، أظنك تريدين حفل زفاف ضخم في لندن؟»
 «لا.» ردت ببساطة: «انا اريدك انت فقط.»
 ضحك بانتصار قائلًا: «إذن ستفتزوّج في اثنينا في... في اي يوم نحن؟ الثلاثاء؟... ستفتزوّج يوم الجمعة.»
 «آه، أجل، يا نيكولاوس.»
 «لكن حتى ذلك الوقت. أنت تحت حمايتي، لهذا سأخذك إلى شقة والدك في اثنينا الآن فوراً.»
 حدقت به بذهول. ما الذي حل بنيكولاوس المشاغب؟
 «لين حقائبك؟ أخبروني أنك أحضرت حقيبة واحدة.»
 «أخبروك... آه، لا تقل لي، وكالة انباء سكايبوس السريعة؟»

«بالطبع.» رد بمرح: «صديق في أيام الدراسة يعمل في قسم الأجانب في المطار.»

قالت وهي تضحك: «كنت لأعرف ذلك. لم أدرك اتنى كنت وحدى بمواجهة كل شبكة أخبار انباء سكايبوس.»

رافق نيكولاوس كاثرين عبر الممر الرخامى.
 سالها: «لا بأس؟»

فردت بانفاس لاهثة: «أجل انهم رائعنـ». فقد استقبلها اهل نيكولاوس بحب وترحيب وكلمات الوالدة السريعة تغمرها ونظرات الوالد بعينيه الشبيهتين لعيني نيكولاوس تضحك لها.

بعد انتهاء الغداء صعد نيكولاوس بها إلى الطابق العلوي في المبنى الموجود بوحد من افخم احياء اثنينا وحيث تسكن العائلة في الطابق الثالث. غادر المقصود وفتح نيكولاوس باب الشقة وانحني لها بمرح كي تدخل. ذهلت كاثرين من روعة المكان بالداخل، من الألوان المتناصقة، إلى الأثاث الرائع المتنوع بين الطرازين الحديث والقديم، إلى التوافذ الضخمة الزجاجية التي كانت تظهر معظم اثنينا في الأسفل وكذلك الاكريليك الرائع. سارت إلى إحدى التوافذ ونظرت خلالها بإعجاب ثم استدارت لتتجده يحدق بها.

قالت ببطء وشبه خوف: «انا لا افهم، هذه الشقة...»
 «طي..»

«تقصد انك استأجرتها.»

«ليس تماماً.» قال مفترقاً منها ومسكاً بيديها ثم اجلسها على الكتبة البيضاء الجلدية متابعاً: «على

الفصل الحادي عشر

«تقصد... انك...؟» سالت بذهول وعدم تصديق دون ان تتمكن من متابعة الكلام. وحين طأطا رأسه موافقاً عادت فسألته: «مصرف كبير؟»

أجابها مبتسماً: «واحد من اكبر المصارف العالمية.» قالت وهي تشعر بالغم غريب يغمر قلبها: «لكن لماذا لم تخبرني يا نيكولاس؟»

سامحيني. أنا على الأقل لم اتعمد خداعك، ليس في البداية، لكن حين بدأت مسألة الفيلا تلك استغلت الفرصة لأخذ استراحة من العمل، الاستراحة الأولى لي منذ ثمان سنوات.

«أي منذ...؟»

هذا صحيح. منذ ذلك الصيف انهكت نفسى كلياً في العمل، لبناء المصرف وشق طريقى عبره، راحتى الوحيدة كانت الرسم لكن حتى انا شخصياً بدأت افكر بضرورة الإبطاء قليلاً من سرعة العمل، لذا اعدت إلى موطنى الأصلى، إلى جذورى، إلى سكايبوس حيث كنت اكتشف للتو ما كدت أنساه، ان هناك اشياء أخرى في الحياة غير ملاحقة السلطة والثروة، ثم وصلت انت، واعتبرتني... ما كانت كلمتك بالضبط؟ اجل اعتبرتني فناناً عديم المسؤولية وانا لم ارغب بتخييب ظنك بي..»

«لكنك كنت تتبع لوحاتك في ذلك المعرض.»

الاعتراف لك بشيء، فكما ترين انا لست رساماً بالفعل..» «لكنك كذلك وانت رسام بارع أيضاً.» وضعت يدها على كتفه متابعة: «بل انت احسن الرسامين جميعاً.»

ابتسم لها ومسح وجنتيها باصابعه قائلاً: «انا لم اقصد ذلك بالضبط، كما واننى لم استأجر هذه الشقة بل انا مالكها ومالك البناء بأكمله..»

«آه..» شهقت وقد شحب لون وجهها ووجهت عيناهما قتابع هو: «وانـت قـلت لـجـوليـانـ اـنـكـ لاـ تـسـطـعـيـعـيـنـ اـبـدـاـ الزـوـاجـ منـ مدـيرـ مـصـرـفـ؟ـ»

«اـجـلـ..ـ»

«حسـنـاـ.ـ صـمـتـ لـلـحـظـاتـ ثـمـ تـابـعـ:ـ مـاـ رـأـيـكـ فـيـ الزـوـاجـ مـنـ رـئـيـسـ اـحـدـهـ؟ـ»

«رـئـيـسـ مـاـذـاـ؟ـ»

«مـصـرـفـ تـجـارـيـ عـالـمـيـ.ـ»

070607A233

www.lilas.com

«انه ليس أي معرض.» تابع وقد شعر ببعض الذنب: « انه في الواقع معرضي وملكي.»
فهمت.» تمنت بصوت خافت وعادت فرفعت نظرها اليه متسائلة: «لكن ماذا يا نيكولاوس؟»

«ارجوك حاولي ان تفهمي يا حلوي. مع انه من اللحظة التي وقعت فيها عيناي عليك ادركت انني رجل ضائع الا انه كان علي التأكد منك. بذوق مصممة كلياً على الحصول على الأمان المادي على كل الاشياء التي باستطاعة جوليان تأميتها لك. وادركت حينها انه اذا كان على الفوز بك واخذك منه فيجب ان يكون ذلك لأجل شخصي انا لا لأي شيء آخر.»
قالت: «هذا صحيح. كنت ضائعة، أرى ذلك الان، لكن

المسكين جوليان لم تكن له ادنى فرصة امامك..»
اجابها ضاحكاً: «المسكين جوليان؟ حين وصل كنت مذعوراً منه.»

«لهذا تصرفت بفظاظة معه.» قالت له بابتسامة مشعة: «لكن لم يكن من داع لذلك، كنت غارقة بحبك حتى رغم عدم ادراكك لذلك حينها.»
«الآن وقد عرفت الحقيقة اتخذني بمقدورك نكث وعدك بعدم الزواج من مصرفي ابداً؟»

«حسناً، علي التفكير بذلك. لست فعلاً...» بدأت بإغاظة لكن حين شدها نيكولاوس اليه بغضب مصطنع تابعت بضحك: «اجل، اجل اظنتي ساقوم باستثناء في حالي.»
«آه، يا حبيبي الصغيرة.»

ابعدها نيكولاوس عنه قليلاً ناظراً إلى ساعته وقال:
«سامحيني يا حبي لكوني اجتماع عمل بالغ الأهمية لا

استطيع الغائه ولا حتى لأجلك. فقد وصل ممثلون للمصرف من طوكيو وقد اخرت موعدهم السابق معى للبيوم فور معرفتي بوصولك إلى سكايتوس. ساذهب للقائهم الآن ولدى عودتي ستنزل معاً لشراء خاتم الزواج. الان تعالى وساعديني في البحث عن ملابس مناسبة للجتماع.

وقادها إلى غرفة نومه المجاورة والمؤثثة بشكل رائع وبلوني الأخضر الغامق والعاجي، لكن ليس السجادة الافغانية الرائعة هي من جذب نظرها ولا غطاء السرير الحريري بل اللوحة الضخمة المعلقة على الجدار قبلة السرير. استدارت نحو نيكولاوس بعينين براقتين ساحرتين.

فقال برقه: «انت لم تتعقدى فعلاً اتنى قد أبيعها، أليس كذلك؟ يا عزيزتي، احتجت إلى هذه اللوحة كي تؤنس وحدتى اثناء اشهر الانتظار الطويلة.»

فتح خزانة ملابسه بعد ذلك وقال لها: «بإمكانك اختيار ملابسي الان، لديك ذوق رائع بكل شيء وخاصة باختيار الأزواج، آخ.» صاح حين ضربته بخفة على رأسه وتابع: «والآن ما رأيك؟»

نظرت إلى البذلات الرسمية الكثيرة داخل الخزانة وقالت: «حسناً، قميص حريري أبيض، وهذه البذلة... لكن أي ربطة العنق اختار؟»

ضحك نيكولاوس وقال: «اختاري المناسب فيما انا استحمل.»

قال هذا وغادر الغرفة ضاحكاً. سالها بعد ان انتهت من ارتداء ملابسه: «هل منظري أنيق؟»

رفعت يدها اليسرى مظهره خاتم الألماس الفضخم اللامع
تحت اشعة الشمس.

سأله: «وماذا عن والديك؟»
«آه، انهم سعيدان لنجاح خطتهم.
«أية خطة؟»

«افصح عنها والدي هذا الصباح قبل انطلاقه لاتمام
مراسيم الزفاف، يبدو يا حبيبتي انني لست الفنان المحتال
الوحيد في العائلة، فقد تم الایقاع بنا نحن الاثنين معاً.
«لكن كيف؟»

«الخلاف بشأن الغيلا، لم يكن هناك من خلاف اصلاً،
حدقت به بذهول واستقامت في جلستها قائلة: «تقصد
الرهان لم يكن من رهان اصلاً»

«لا، لقد حدث الرهان بالفعل وكما سمعنا عنه تماماً. لكن
لاحقاً توصلنا معاً للاستفادة من تلك انذريين مجيء جدك
إلى انكلترا قبل وفاته؟»
«طبعاً.»

عاد بمعلومات اقضى بها سراً والدي، أول المعلومات
ان العيادة التي ارتادها هناك لكتلت له ما يشعر به وهو
امكانية استمراره على قيد الحياة لسنة أخرى على الأغلب
بسبب مشاكله القلبية.»

وحين ترقرقت الدموع في عيني كاثرين احاطتها بذراعيه
مربيتاً على يدها بحنان.

سأله: «وما هي المعلومات الأخرى؟»
«ان شعلة الاختلاف التي اكتشفها فيك قد تم اطفاءها
على يد والديك وجولييان. وفي الوقت ذاته كان والدائي

ردت بثقة: « بكل تأكيد.»

«هل أنت سعيد يا سيد ديمتريوس؟»
«أجل.» رد نيكولاوس وهو يقبل يدها وسأله: «سعيدة يا
سيدة ديمتريوس؟»

اجابت بابتسامة مشرقة: « جداً جداً لدرجة لم اشعر بها
من قبل أبداً.»
كانت تجلس على إحدى كراسى الخيزران على الشرفة
في الغيلا.

«لاتتحركي..» قال واخذ يبعد خصلات شعرها عن جبهتها
وسقطت بعض حبات الأرض على ثوبها فتناول احداها قائلاً:
«الخصوصية في الزواج، هذا معنى الأرضليس كذلك؟»
ردت بدلال: «هذا ما سمعته بدوري..»
«لكن ماذا عن الوظيفة التي اريدك ان تستلميها في فرعنا
الانكليزي؟»

«لا يوجد مشكلة، أليس كذلك؟»
نظر إليها بحنان قائلاً: «آه يا كاثرين، كم احبك..»
«وأنا أحبك بشدة يا عزيزي..»
«وماذا عن والديك؟» سأله: «هل تظنين انهما سيحبانني
بدورهما؟»

«أجل.» ردت بصدق: «اظننهم سوف يقتعنان بزواجهنا
 شيئاً فشيئاً نظراً لأن صهرهما واحد من اغنى الرجال في
اليونان.»

قهقهت متابعة: «لا اظن امي صدقت ذلك بالبداية لكن
الرخام والذهب في جناح الضيوف خاصتهما في شقتنا هو
ما اقنعوا بذلك. آه، وهذا أيضاً، بالطبع.»

قلقين من عدم استقراري كما يقولون لذا فقد اتفقا على مسألة الخلاف بشأن الفيلا، وجدك بالطبع كتب وصية جديدة تمت على يد محامي أبي في اثنينا، فما كان بالأمكان اشتراك ستافروس جونايدس بهذا نظراً لرفضه القطعي لذلك.»

«لكن كيف كان لهذه المسألة جمعنا معاً؟ فكل ما فعلناه هو الاقتتال كالقطة والفار..»

«أملا فقط أنه بعد انتهاء الاقتتال فيما بيننا ستعود تلك الشعلة القديمة للاشتعال مجدداً..»

«مجدداً؟ تقصد انهم عرفوا بشأننا منذ المرة الأخيرة؟»
أجابها بسعادة: «أجل، كان جدك يراقبك بحذر ويراقبني بشدة دون أن يعرف أحدهما ذلك. وبالنسبة لوالدي فقد شاهدا ما احتاجت ثمانى سنوات لأراه وهو انه منذ تلك اللحظة التي خرجت فيها إلى تلك الحورية الجميلة من البحر واقتربت مني لم يعد في حياتي متسعًا لأية امرأة أخرى أبداً.»

«آه، يا نيوكلاس..»

قال: «هيا، لنذهب إلى فيليتنا..»

«أجل، فيليتنا... آه، لقد تذكرت للتو، اتعلم انتي كتبت للسيد جونايدس أخبره انتي تنازلت عن الفيلا لك؟»

«أجل..»

«فأجابني ان هناك بعد التعقييدات، اتعرف ما هي تلك التعقييدات؟»

قهقه قائلًا: «اظن ذلك، فكما ترين يوم وصول رسالتك بالضبط كنت في مكتب جونايدس لإخباره عن تنازلي عن الفيلا لك..»

«لكن لماذا؟»

قبلها بخفة واجابها: «لأن هذا المنزل يا حبيبي مهما كان جميلاً فهو مجرد مكان فارغ من دونك..»
نهضا بآيد متشابكة وسألته كاثرين: «هلا ذهبنا إلى بستان الزيتون؟ فقد مر وقت طويل منذ شاهدته آخر مرة؟»
لكن بعد دقائق بوصولهما إليه نظرت كاثرين حولها قائلة: «آه، لا، لقد اختفت كل الأزهار..»

فطمأنها بصوت حنون: «ستعود للظهور السنة القادمة، فهي تفعل ذلك دوماً، انتظري..»

انحنى ملقطاً زهرة بنفسج وحيدة وناولها إليها.
فقالت برقه: «اعرف طيلة فترة غيابي، كنت احلم كل يوم بوجودي هنا..»

رفع حاجبه بإغاظة وسألها: «آه، وماذا كنت تفعلين يا ترى؟»
ضحكـتـ واحـمرـتـ وجـتـهاـ مجـيـبةـ:ـ «ـلـستـ وـائـقةـ من ضـرـورةـ اـخـبارـكـ بـذـلـكـ..»

لـربـماـ بـعـضـ ماـ كـنـتـ اـرـاهـ أـنـاـ فـيـ اـحـلامـيـ..ـ اـبـتـسـمـ لهاـ بـخـبـثـ مـتـابـعـاـ:ـ «ـلـكـنـ مـنـ الذـيـ يـحـتـاجـ إـلـىـ الـأـحـلامـ الـآنـ فـيـماـ نـحـنـ نـعـيـشـ فـيـ الـوـاقـعـ؟ـ»

رفع وجهـهاـ إـلـيـهـ وـحـدـقـ بـعـينـيهـ مـتـمـتـاـ بـالـيـونـانـيـةـ.

فـسـأـلـتـهـ:ـ «ـمـاـذـاـ يـعـنـيـ ذـلـكـ؟ـ»

هزـ رـأسـهـ قـائـلاـ:ـ «ـعـلـيكـ تـعـلـمـ لـغـتـيـ وـاـكـتـشـافـ ذـلـكـ بـنـفـسـكـ..ـ»

فردـتـ بـحـمـاسـ:ـ «ـبـالـطـبـعـ سـأـفـعـلـ..ـ بـوـسـعـكـ اـعـطـاـئـيـ درـسـيـ الـأـلـآنـ..ـ»

«آه، لا، ليس الآن، لربما في المستقبل..»

فيما عاد صوت العندليب الرائع يصدح في الاجواء كان
الزواجان السعيدان قد غرقا في عالم الحب والشوق
والسعادة ترفرف حولهما وتغبني لهما مع اوراق اشجار
الزيتون ...

تمت

www.lülas.com

ausha 233

OLOSKA 23

3

www.lülas.com